

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

31 marca 2017 r., nr 13 (1356)

Cena 2,50 zł (w tym 8% VAT)

www.glos-tn.krakow.pl

CENTRUM HANDLOWE-TARGOWISKO

TOMEX
SA

Twoja przestrzeń
codziennych zakupów



**KOREPETYCJE
MATEMATYKA**

Tel. 507 869 805



*Tradycja
wypieku
na zakwasie.*



W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN.

Mistrzejowickie Impresje Muzyczne – koncert pasyjny ➔ str. 2 i 12

Udana modernizacja konwertora w ArcelorMittal ➔ str. 5

Gorąca dyskusja na temat Parku Kulturowego Nowa Huta ➔ str. 8

Głosujemy na Budżet Obywatelski Krakowa ➔ str. 19

I zima już nie wróci!

Czytaj na str. 14



**BIURO
OGŁOSZEŃ**

Redakcja „Głosu”
(NCK)
12 643-44-33



9 771231 858708 13



196-61

609-400-400

**ZAMAWIAJ TAXI
BEZ DZWONIEDENIA**

„Barbakan Mobil”
pobierz z Google Play
lub ze strony www.barbakantaxi.eu

www.taxi.barbakan.krakow.pl

INTROLIGATOR

Centrum B,
blok 7

www.oprawaksiazek.pl

INTROLIGATOR

F.H.U. „ELMAR”

Plac Targowy „Piast”, paw. 3 (os. Piastów 60 A)

ROWERY:

sprzedaż, komis, części i akcesoria rowerowe, serwis

Santander
CONSUMER BANK

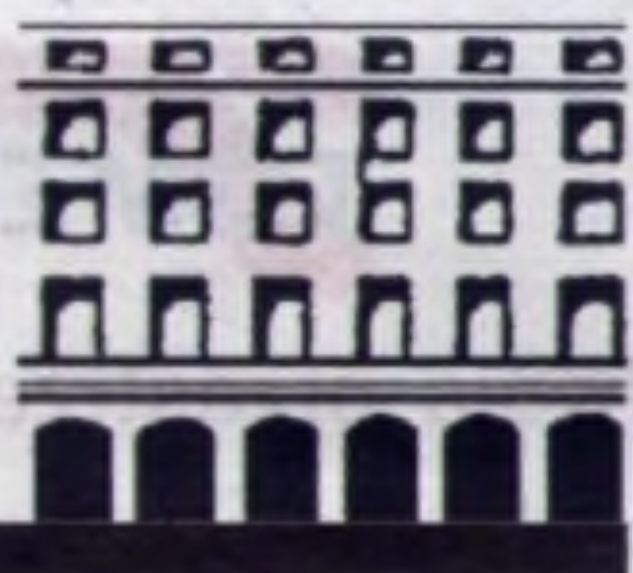
10x0%

raty
10x0%

SPRAWDŹ



CENTRUM I OKOLICE



DYŻUR W „GŁOSIE”



Głosy i interwencje Czytelników są inspiracją wielu naszych tekstów. Dlatego zapraszamy na nasze dyżury redakcyjne. W najbliższy poniedziałek 3.04, w godzinach 8.30–9.30, dyżurować będzie w redakcji red. **Agnieszka Łoś** (tel.: 12 643-44-33). W pozostałe dni tygodnia można się z nią kontaktować za pomocą poczty e-mail: sekretariat@glos-tn.krakow.pl.

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

Danuta ADAMOWSKA, lat 88
Zbigniew BULIK, lat 65
Władysław CHOWANIAK, lat 80

Helena FRĄCZEK-KUBACKA, lat 85

Bożena KALUŻA, lat 62
Jan KĘDZIOR, lat 95
Mieczysław KOKOSZKA, lat 65
Marianna KOMENDA, lat 90
Joanna KOTOWICZ, lat 90
Jerzy KOWAL, lat 61
Zofia MAJOR, lat 86
Mirosława NOWAK, lat 77
Gustaw OWCA, lat 84
Ryszard PODYMA, lat 66
Henryk RACZYŃSKI, lat 71
Bohdan RUBINIAK, lat 81
Irena SAMBORA, lat 82
Mieczysław SĄSIADK, lat 80
Adrian SKOWRON, lat 31
Ryszard SZUBA, lat 57
Halina

THEODORAKOPOULOS-DROGITIS, lat 56
Dimitrios TOPALIS, lat 87
Andrzej WASILEWSKI, lat 60
Maria WÓJCIK, lat 88
Anna ŻĄDŁO, lat 80

Ogłoszenia zakładów pogrzebowych i nekrologi drukujemy na str. 12.

REKULTYWACJA NA OS. STRUSIA



Zarząd Zieleni Miejskiej działa bardzo aktywnie w nowohuckiej aglomeracji. Pisaliśmy o tym szerzej w poprzednim numerze. ZZM planuje w najbliższym czasie zrehabilitować teren na os. Strusia na wniosek Rady dzielnicy XVI Bieńczyce. Zostaną zdemontowane murki ogrodzeniowe przy ogródku jordanowskim w os. Strusia 4 oraz przy budynku 18 na tym samym osiedlu. Rekultywacja tych terenów będzie kosztowała ok. 5 tys. zł, a poprawa estetyki i bezpieczeństwa są bezcenne.

(mp) Fot. autor

NOWE CHODNIKI PRZY KOCMYRZOWSKIEJ



Planowana jest kompleksowa przebudowa ul. Kocmyrzowskiej, ale już obecnie prowadzone są prace w rejonie pl. Bieńczyckiego. Na zlecenie Zarządu Infrastruktury Komunalnej i Drogowej, powstaje nowy chodnik i ścieżka rowerowa. Przy okazji remontu torowiska przy rondzie Kocmyrzowskim prowadzony jest remont chodnika przy skrzyżowaniu ulic Kocmyrzowskiej i Obrońców Krzyża. Poprawi to na pewno komfort poruszania się pieszych.

(mp) Fot. autor

W Nowohuckiej Akademii Seniora

ŚWIĄTECZNE WARSZTATY

W czwartek 6 kwietnia w Klubie Wersalik (os. Ogrodowe 15) Nowohucka Akademia Seniora organizuje świąteczne warsztaty rękodziela dla seniorów. Ich tematem będą wielkanocne ozdoby świąteczne. Uczestnicy zajęć będą wykonywać stroiki – zawieszki oraz jajeczka zdobione technikami: decoupage'u, filcowania na sucho i materiałem. Warsztaty poprowadzi Krystyna Drożdżowska – jubiler i twórca rękodziela. Zapisy wraz z wpłatą w biurze Nowohuckiej Akademii Seniora (os. Centrum A 6a, pon–pt godz. 9.00–15.00) do 4 kwietnia. Wstęp: dla członków Nowohuckiej Akademii Seniora 20 zł, dla pozostałych – 40 zł.

(f)

POMAGAJĄ WYPEŁNIĆ PIT-a

Z ciekawą inicjatywą wystąpiła parafia kościoła św. Judy Tadeusza w Czyżynach. Na plebanii przy ul. Wężyka 8 doradca podatkowy Bogusław Bielecki w każdy wtorek w godzinach 18.30–19.30 pomaga wypełnić zeznanie podatkowe za rok 2016 w zamian za przekazanie 1% na rzecz „Caritasu”. Na spotkanie należy zabrać rozliczenie za rok 2015.

(mp)

Mistrzejowickie Impresje Muzyczne, czyli...

KONCERT PASYJNY

W sobotę 1 kwietnia br. o godz. 19.30 odbędzie się *Koncert pasyjny* – pierwszy koncert z nowego cyklu *Mistrzejowickie Impresje Muzyczne*. Wydarzenia z cyklu odbywać się będą w nowohuckiej świątyni pod wezwaniem Matki Bożej Nieustającej Pomocy na os. Bohaterów Września 33. Celem tych wydarzeń będzie ukazywanie piękna muzyki, szczególnie tej, która inspiracje swą czerpie ze skarbcza muzyki sakralnej.

Koncert pasyjny otrzymał tutaj formę najpopularniejszego wielkopostnego nabożeństwa Drogi Krzyżowej. Krakowski aktor Andrzej Franczyk będzie prowadził rozważania kolejnych stacji ostatniej drogi Jezusa Chrystusa. Rozważania te będą dopełniane muzyką w wykonaniu Zespołu Muzyki Dawnej Anonymus. Zespół powstał w 1993 roku jako kameralny zespół wokalny w miarę potrzeby wzbogać brzmienie przez muzyków grających na instrumentach dawnych lub ich kopiach. Tworzą go miłośnicy muzyki dawnej, niejednokrotnie dokonujący własnych opracowań starych utworów. W repertuarze zespołu znajdują się – obok muzyki kościelnej polskiego i

europejskiego renesansu i baroku, stanowiącej podstawę materiału muzycznego liturgii – utwory świeckie z tych epok: madrygały i *chansons* oraz utwory współczesne. Ambicją zespołu jest przybliżanie słuchaczom utworów stosunkowo mało znanych i rzadko wykonywanych.

Autorem scenariusza i kierownikiem artystycznym wydarzenia jest Marek Walczak.

Na wydarzenie zapraszają organizatorzy cyklu *Mistrzejowickie Impresje Muzyczne*: Rada i Zarząd Dzielnicy XV Mistrzejowice, Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta oraz parafia Matki Bożej Nieustającej Pomocy. Wstęp na koncert jest bezpłatny.

(f)

KRAKÓW

ORGANIZATORZY:
 Rada Dzielnicy XV Mistrzejowice
 Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta
 Parafia M. B. Nieustającej Pomocy

MISTRZEJOWICKIE IMPRESJE MUZYCZNE

KONCERT PASYJNY

**ANDRZEJ FRANCZYK – ROZWAŻANIA
ZESPÓŁ MUZYKI DAWNEJ „ANONYMUS”**

**1.04.2017 (SOBOTA)
GODZ. 19.30**

**KOŚCIÓŁ M. B. NIEUSTAJĄCEJ POMOCY
OS. BOHATERÓW WRZĘŚNIA 33**

WSTĘP WOLNY

KARAWAN GRUPA
FIRM POGRZEBOWYCH
TRADYCJE OD 1981 ROKU

Rozliczenia bezgotówkowe

ul. Bieżanowska 24 Tel. 12 658 21 11
całą dobę

ul. Rakowicka 33a Tel. 12 412 89 83
całą dobę

ul. Dolnych Młynów 3 Tel. 12 632 11 22
8.00 - 15.00

ul. Sieroszewskiego 5b Tel. 12 686 61 20
całą dobę

os. Na Skarpie 20 Tel. 12 686 43 40
8.00 - 15.00

ul. Wrocławska 8 Tel. 12 631 77 95
8.00 - 16.00

Cm. Grębałów Tel. 12 645 14 35
8.00 - 15.30

Cm. Batowice Tel. 12 413 63 46
8.00 - 15.30

www.karawan.pl

DYŻUR CAŁODOBOWY
również w Niedziele i Święta

tel. 12 4 111 111

tel. 12 658 21 11

ul. Sieroszewskiego 5b
Nowa Huta



Carrefour
To wszystko dla Ciebie

20 LAT
RAZEM

”

W Carrefour
mierzymy wysoko.
Dlatego ustanawiam
nowe prawo o wyższości
niższych cen!

**OD TERAZ MAJĄ BYĆ
PETIT*! I BĘDĘ ICH
BRONIŁ DO UPADŁEGO!**

*petit - małe

”

Napoleon



Oferta handlowa ważna
od 27.03 do 02.04.2017
lub do wyczerpania zapasów.

Oferta dotyczy hipermarketów
Kraków Czyżyny, Plaza,
Zakopianka, Witosa,
Galeria Krakowska



Filet z kurczaka

11⁹⁹
kg



Kapusta młoda

3⁴⁹
szt.



Mleko UHT
TWÓJ KUBEK

11
zaw. tł. 3,2%
zaw. tł. 2% - **1,89 zł**
zaw. tł. 0,5% - **1,79 zł**
cena za szt.

1⁹⁹
2⁰⁹

2-pak



Napój gazowany
PEPSI, MIRINDA, 7UP
2x2l
1,50 zł/1l

5⁹⁹
2-pak



komplet

Komplet
obiadowy
18 części
cena za kpl.

49⁰⁰
69⁹⁹



WYSOKOŚĆ
60 - 80 cm

Tuja

8⁹⁹
11⁹⁹

Wbrew krakaniom Nowocześniejszej i Platformy Obywatelskiej polska gospodarka rozwija się, a w polityce międzynarodowej nasz kraj odzyskuje podmiotowość. W ostatnim czasie Polska wraz z zaprzyjaźnionymi państwami Grupy Wyszehradzkiej

Tydzień I do przodu

kiej skutecznie zablokowała pomysł (m.in. niemiecki) budowania Unii Europejskiej „dwóch prędkości”, który – gdyby wszedł w życie – oznaczałaby powstanie nowej (przede wszystkim gospodarczej) żelaznej kurtyny w Europie.

Na naszym, polskim podwórku też dzieje się niezłe. Stopa bezrobocia zarejestrowanego na koniec lutego 2017 r. wyniosła 8,5%, czyli spadła o 0,1 pkt proc. wobec danych za styczeń br. (tak podał Główny Urząd Statystyczny). W tegorocznej ustawie budżetowej rząd zapisał, że stopa bezrobocia rejestrowanego na koniec 2017 r. wyniesie 8%. I wygląda na to, że wynik taki uda się osiągnąć. A być może będzie nawet jeszcze lepszy.

Z kolei, jak wynika z raportu międzynarodowej firmy doradczej PricewaterhouseCoopers, Polska ma największe szanse, aby być najszybciej rozwijającą się gospodarką w Europie. Zdaniem autorów tego raportu Polska i Kolumbia to dwa kraje, które mają największy potencjał, by do 2050 r. odnotować najszybszy wzrost gospodarczy w swoich regionach – odpowiednio w Unii Europejskiej i Ameryce Łacińskiej (wśród krajów europejskich spoza Unii także Turcja odnotuje szybki wzrost gospodarczy). Wynika to z metodologii uwzględniającej demografię, edukację, postęp technologiczny i poziom inwestycji. Jako słabość naszego kraju autorzy raportu wskazują problemy demograficzne, ale coraz bardziej widoczne skutki programu 500 plus dają nadzieję, że i w tym zakresie sytuacja zmieni się na naszą korzyść.

JAN L. FRANCZYK

GŁOS
TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk.
Redaguje zespół.
Telefon red.: 12 643-44-33. Faks 12 643-66-33.
E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl.
Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków.
Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków.

SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”.
DRUK: POLSKA PRESS Sp. z o.o., Oddział Poligrafia,
Drukarnia Sosnowiec, ul. Baczyńskiego 25A.
Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.
Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść
zamieszczanych ogłoszeń.



Biuro Podróży „GALEON”

Laureat konkursu „ODYS’2007”
za najlepszą ofertę własną
w turystyce młodzieżowej

www.galeon.krakow.pl

zaprasza na KOLONIE i OBOZY LATO '2017

MORZE

Jastrzębia Góra /15 dni/ 07 - 21.08. - 1620 zł; **Łeba I** /14 dni/ 26.06. - 09.07. - 1599 zł;

Ustka /15 dni/ 09 - 23.07. - 1620 zł; **Pogorzela** /15 dni/ 20.07. - 03.08. - 1620 zł

JEZIORA I GÓRY

Borków (Jezioro Borkowskie) i Góry Świętokrzyskie /12 dni/ 14 - 25.07. - 1310 zł

Kluskowce (Pieniny + Jez. Czorszyńskie) + Słowacja /13 dni/ 01 - 13.08. - 1350 zł

GÓRY

Białe Dunajce i 4 Parki Wodne /11 dni/ 19 - 29.07. - 1290 zł

Świeradów Zdrój (Sudety) + Praga (Czechy) /13 dni/ 01 - 13.07. - 1599 zł

PIELGRZYMKI, WYCIECZKI (m.in.)

1. WŁOCHY: RZYM + TRE FONTANE - kontynuacja objawień fatimskich, ASYŻ, CASCIA, WATYKAN, S.G. ROTONDO, MANOPELLO, LANCIANO, LORETO, PADWA, WENECA - pielgrzymka 8 DNI

30.IV. - 07.V.2017 - WEEKEND MAJOWY, cena: 699 zł i 250 Eur + wstępy, wjazdy, przewodnicy ok. 65 Eur + TFG 10, - (przejazd komfort. autokarem, 6 noclegów, 6 śniadań i 6 obiadokolacji, opieka duszpasterza i pilota/przewodnika, ubezpieczenie NNW i KL)

2. BUDAPEST, BALATON - TIHANY i ZAKOLE DUNAJU - wycieczka - 5 DNI

29.IV. - 03.V.2017 - WEEKEND MAJOWY, cena: 300 zł i 160 Eur + wstępy + TFG 10, - (przejazd komfort. autokarem, 4 noclegi, 4 śniadania i 4 obiadokolacje, opieka pilota i przewodnika, ubezpieczenie NNW i KL, statek po Dunaju, prom na Tihanyi, Parlament)

4. OPATÓW, PIOTRAWIN, KAZIMIERZ DOLNY, WĄWOLNICA, KODŃ, LUBLIN,

JANÓW LUBELSKI, LEŻAJSK - pielgrzymka autokarowa - 3 DNI

30.IV. - 02.V.2017 - WEEKEND MAJOWY - cena: 529 zł + wstępy ok. 15 zł

(transport autokarem, 2 noclegi, 2 śniadania, 2 obiadokolacje, 1 obiad w drodze powrotnej, opieka duszpasterza i pilota/przewodnika, ubezpieczenie NNW)

ZAPISY i INFORMACJE:

Biuro Podróży „GALEON” 31-959 Kraków, os. Górali 5
czynne: pon. - piątek 10.30 - 17.00

budynek Ośrodka Kultury C.K. Norwida i Kina „Sfinks”

tel./fax: 12 642 26 20, tel. 12 684 01 48, tel. 51 1 440 930
e-mail: galeon@galeon.krakow.pl www.galeon.krakow.pl

Oferta LATO 2017 - kolonie, obozy, wycieczki
dostępna w biurze i na stronie.

CZY W NOWEJ HUCIE POWSTANIE JADŁODZIELNIA?

Co to jest jadłodzielnia? To miejsce, gdzie każdy może przynieść nadwyżkę jedzenia i każdy je może stamtąd wziąć. Za darmo. Według Federacji Polskich Banków Żywności w polskich domach rocznie marnuje się blisko 2 miliony ton żywności. Najwięcej wyrzuca się pieczywa, owoców, wędlin, warzyw oraz jogurtów.

Pierwsza jadłodzielnia powstała w maju ubiegłego roku w Warszawie. W Toruniu działają już dwie jadłodzielnie, a niedługo mają być cztery. Autorzy pomysłu na dzielenie się nadwyżkami żywności w Toruniu mają w planach utworzenie całodobowego punktu w pobliżu Starego Miasta oraz następnego - zlokalizowanego na Wydziale Prawa i Administracji Uniwersytetu Mikołaja Kopernika. Pierwsza toruńska jadłodzielnia powstała w sierpniu. Zlokalizowano ją na targowisku Manhattan na Rubinkowie. Można przynieść tam prawie wszystko. Nie wolno zostawiać alkoholu i świeżego mięsa, które może się popsuć. Oddać można wszystko to, czego mamy w domu za dużo: makę, cukier, makaron, owoce, warzywa, jogurty, a także gotowe potrawy? zupy czy drugie dania.

Miasto ma obecnie ok. 180 tysięcy

mieszkańców, więc cieszymy się, że nasz projekt się tak mocno rozwija. Ludzie dzielą się jedzeniem, chcą wspomóc innych, a także mają coraz większą świadomość tego, że jest alternatywa dla wyrzucania dobrych produktów na śmietnik - powiedziała Polskiej Agencji Prasowej pomysłodawczyni punktów Sylwia Kowalska. Kolejne miejsce, w którym będzie można zostawić nadwyżkę żywności, zlokalizowane zostanie w centrum miasta w pobliżu Starówki.

Rozmówcy PAP podkreślali, że jedną z ich motywacji jest chęć wsparcia osób, których nie stać na pełnowartościowe posiłki. Sylwia Kowalska, społeczniczka, a także toruńska radna, podkreśliła, że teraz jedzenie przynosi już wszyscy. Dodała, że drobne rzeczy, np. woreczek z cukrem, trochę kawy czy ugotowaną zupę oddają mieszkańcy, ale są również duzi do-

stawcy, którzy przywożą np. 1,5 tony śmietany, dziesiątki jogurtów czy kilogramy warzyw.

Może warszawski i toruński pomysł warto zaszczyć w Nowej Hucie. U nas również marnuje się wiele żywności i również jest wiele osób, które liczą się z każdym groszem. Taki punkt najlepiej funkcjonowałby przy którymś z nowohuckich placów targowych. Wystarczyłoby przeznaczyć na to jakieś miejsce, jakiś stół, gdzie każdy mógłby pozostawić nadwyżkę swoich produktów. A ci, którym brakuje pieniędzy na przeżycie do przysłówiowego pierwszego, mogliby bez skrupowania z tych produktów skorzystać. Także bezdomni, których w Krakowie i Nowej Hucie nie brakuje.

Gdyby któryś z placów targowych lub inna instytucja były zainteresowane taką formą wspierania najuboższych, a przy okazji sensownego zagospodarowania nadwyżek żywności, prosimy o kontakt z naszą redakcją. Na pewno zadamy o to, by taką humanitarną inicjatywę odpowiednio nagłośnić.

Jan L. Franczyk

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Bieńczyce” w Krakowie, os. Kombatantów 10

OGŁASZA PRZETARG PISEMNY NIEOGRANICZONY

na wybór wykonawców robót remontowych w zasobach Spółdzielni.

Informacja o przetargu oraz warunki przetargu na poszczególne roboty zamieszczone są na stronie www.bienyzyce.pl.

Oferty należy składać na dziennik podawczy w siedzibie Spółdzielni, os. Kombatantów 10 - 1 klatka. parter.

Nieprzekraczalny termin składania ofert - 14 kwietnia 2017 r.

Oferty nie spełniające wszystkich warunków przetargu nie będą uczestniczyć w postępowaniu przetargowym.



znajdź nas
na facebooku!



To będą udane Święta

zapraszamy także 9.04 w niedzielę!



Udana modernizacja

Po 4 miesiącach pracy i wykonaniu 1641 wytopów, konwertor nr 3 krakowskiej stalowni, zmodernizowany w ub. roku kosztem 13 mln zł, przeszedł trzytygodniowy przegląd i wrócił do pracy.

Konwertor to innymi słowy piec, w kształcie potężnej stalowej gruszki (12 metrów wysokości), w którym z surowki i dodatków wytapiana jest płynna stal. Krakowska stalownia ma trzy takie piece.

Przeprowadzona w ub. roku modernizacja jednego z nich, konwertora nr 3, polegała na wymianie starego zużytego pancierza na nowy, o bardziej ekono-

micznych kształtach poprawiających technologię. Wtedy wykonano również nowy system zawieszenia gruszki konwertora na pierścieniu nośnym. To pozwala na bezawaryjną pracę konstrukcji konwertora przez 30 lat.

– Widać, że prace modernizacyjne zostały wykonane solidnie. Przez całą trwającą ponad kwartał kampanię produkcyjną nie było żadnych kłopotów z

jego eksploatacją. Urządzenia współpracujące też nie wykazały usterek. Doskonale sprawdza się system zawieszenia konwertora – ocenia Józef Czulak, kierownik linii konwertorów w krakowskiej stalowni.

Podczas przeglądu konwertor został wymurowany nową ceramiką ważącą 470 ton. Przeprowadzono także generalny przegląd silników i sprzęgła mechanizmu przechyłu, napędów lanc tlenowych oraz regenerację kotła oczyszczającego spaliny z procesu wytapiania stali.

To pozwoli pracować piecowi przez kolejne 4 miesiące.

Przy okazji ubiegłorocznej modernizacji zadbane również o bezpieczeństwo stalowników. Do wykonania ochronnej ekranizacji, znajdującej się w bezpośredniej bliskości gardzieli konwertora, użyto płyt hematytowych odpornych na temperaturę i odpryski metalu i żużla.

Proces konwertorowy to ważny etap w produkcji, gdyż w zależności od użytych dodatków powstanie stal o wymaganych właściwościach. Płynna stal z konwertora trafia do maszyny ciągłego odlewania, a potem – w postaci słabów – przerabiana jest na wachlarz różnorodnych blach w walcowni gorącej.



Józef Czulak, kierownik linii konwertorów w krakowskiej stalowni.

Edukacja – Integracja – gra

Kiedy usypiano kopiec Wandy? Kiedy rozpoczęto budowę kombinatu? Dwuosobowe zespoły ruszyły po nowohuckich osiedlach, by znaleźć odpowiedzi na te pytania. Blisko 200 uczniów starszych klas szkół podstawowych i gimnazjów oraz uczestników warsztatów terapii zajęciowej przywitało wiosnę podczas gry terenowej.

Gra terenowa była kolejnym etapem edukacyjno-integracyjnego projektu „Słoneczna InteGRacja”, prowadzonego przez Zespół Szkół Ogólnokształcących Integracyjnych nr 5 w os. Słonecznym. Jest on skierowany do najmłodszych mieszkańców Nowej Huty i od początku wspiera go ArcelorMittal Poland.

– Słoneczna InteGRacja to jeden ze wspieranych przez ArcelorMittal Poland projektów edukacyjnych, z cennym elementem integracji. Kontynuujemy ten projekt od kilku lat, gdyż włą-

cza się w niego duże grono dzieci i młodzieży, co dla nas jest istotnym celem. W roku ub. projekt objął ponad 700 uczniów. W ten sposób najmłodszy mieszkańcy Nowej Huty zdobywają wiedzę o historii Nowej Huty i budują tożsamość miejsca, w którym zlokalizowany jest ważny oddział naszej firmy – podkreśla Karolina Muza, szefowa Odpowiedzialności Biznesu ArcelorMittal Poland.

– Na szlak gry terenowej wyruszyliśmy spod Nowohuckiego Centrum Kultury. Uczestnicy mieli dotrzeć do 13 punktów i tam wykonać konkretne zadania. W Teatrze Łaźnia Nowa należało odnaleźć logo teatru i narysować je. W punkcie w os. Sportowym wykazać się znajomością nowohuckich obiektów sportowych, potem na mapę dzielnicy nanieść poszczególne osiedla. Młodzież identyfikowała nowohuckie pomniki i samodzielnie docierała do nich – mówi

Iwona Cichecka-Jusińska z ZSOI nr 5.

Jeden z terenowych punktów gry znajdował się w nowohuckim oddziale Muzeum Historycznego Miasta Krakowa. Kolejny – w ArtZonie. To przestrzeń artystyczna, będąca częścią Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida – otwarta strefa dla działań społecznych i kulturalnych. Powstała w budynku, który w założeniu, prawie 60 lat temu, powstał jako garaż dla samochodów przemysłowych.

By grę ukończyć, należało pokonać w terenie 6 kilometrów. I zakończyć trasę w siedzibie szkoły w osiedlu Słonecznym.

Zwycięzcy gry terenowej i całego projektu edukacyjnego zostaną nagrodzeni podczas gali podsumowującej tegoroczną edycję Słonecznej InteGRacji.



12 marca rozegrany został kolejny cykliczny Halowy Turniej Piłki Nożnej Oldboys 2017 o Puchar Przewodniczącego NSZZ Pracowników ArcelorMittal Poland. Wzięły w nim udział 3 drużyny z ArcelorMittal Poland – z Zakładu Walcownia Zimna, linii ciągłego odlewania stali (COS), Wydziału Elektrycznego (BEK 72) i 3 drużyny reprezentujące spółki – Metalodlew, Kolprem i Stalprodukt.

PUCHAR OLDBOYS 2017 DLA METALODLEWU



Turniej rozegrano systemem „każdy z każdym”. Zwycięzcą turnieju została reprezentacja spółki Metalodlew, która po remisowym meczu z Kolpremem (1:1) wygrała pozostałe spotkania, pokonując kolejno Stalprodukt i COS 1:0, walcownię zimną 4:2 i Wydział Elektryczny 7:1.

Drugie miejsce zajęła drużyna bocheńskiego Stalproduktu, a trzecie – Kolpremu. Na kolejnych miejscach znalazły się drużyny COS, Wydziału Elektrycznego i Zakładu Walcownia Zimna.

Na najlepszego zawodnika turnieju wybrany został Damian Korfel, reprezentujący Metalodlew. Za naj-

lepszego bramkarza uznano Tadeusza Jamkę z Kolpremu. Królem strzelców został Jarosław Strach ze Stalproduktu, zdobywca 5 goli. Najstarszym zawodnikiem turnieju był Jerzy Dudzianiec z Wydziału Elektrycznego. Wymienieni zawodnicy uhonorowani zostali pamiątkowymi pucharami oraz nagrodami rzeczowymi. Puchary dla wszystkich drużyn biorących udział w turnieju wręczał Krzysztof Wójcik, przewodniczący NSZZ Prac. ArcelorMittal Poland oraz prezes hutniczego TKKF Kazimierz Pyż wraz z członkami zarządu TKKF – Łucją Kumpicką i Antonim Kowalskim.

Daj Mata Chorobie

26 marca 2017 roku w hotelu Europejskim w Krakowie odbył się IX Turniej Szachowy „Daj Mata Chorobie”. To wydarzenie objęte było patronatem honorowym marszałka województwa małopolskiego, Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Krakowie oraz Szpitala Uniwersyteckiego w Krakowie. ArcelorMittal Poland był w tym roku partnerem tego wydarzenia.



Turniej szachowy połączony był z akcją oddawania krwi dla pacjentów z chorobami układu krwiotwórczego, która trwa od 1 do 31 marca 2017 r. W akcję zaangażowali się pracownicy Zakładu Energetycznego wraz z dyrektorem Gabrielem Gilisem, który rozpropagował akcję na terenie zakładu, zachęcał do oddawania krwi pracowników i sam honorowo oddał krew na ten cel. ArcelorMittal Poland ufundował firmowe upominki zarówno dla

zwycięzców, jak i uczestników Turnieju. Zakład Energetyczny w imieniu dyrektora reprezentował Ireneusz Szuba.

Turniej szachowy był kulminacyjnym punktem kampanii społecznej organizowanej przez Stowarzyszenie Przyjaciół Chorych na Chłoniaki „Przebiśnieg”. Do akcji można się jeszcze przyłączyć, oddając krew do końca marca 2017 r., w Centrum Krwiodawstwa i oddziałach na terenie Krakowa.

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

OŚRODEK KULTURY IM. C.K. NORWIDA, OS. GÓRALI 5

- 24 III, godz. 19 – Zaklęte pod powiekami – portrety. Wernisaż wystawy Agnieszki Kierat. Wstęp wolny.
- 24 III, godz. 20 – Radek Szlęzak. Wernisaż wystawy oko-mózg-ręka. Wstęp wolny. ARTzona, os. Górali 4.
- 26 III, godz. 11 – Wiosenne porządki – Nowohucki Kiermasz Staroci. Wstęp wolny.

- 27 III, godz. 17 – Konsumencie! Poznaj swoje prawa. Spotkanie z prawnikiem. Wstęp wolny.

- 27 III, godz. 18 – Koncert operetkowy: „To piosenka dla Ciebie”. Wykonawcy: Joanna Wacławska – sopran, Dariusz Palonek – tenor, Wioletta Fluda – fortepian. Wstęp: 10 zł.

- 28 III, godz. 17 – Huta szyje – warsztaty szycia. Prujemy, szyjemy, naprawiamy. Wstęp 10 zł.

- 28 III, godz. 18 – Klub Rodziców w ARTzonie – Podaruj sobie chwilę odpoczynku. Warsztaty relaksu dla rodziców, prowadzenie Oliwia Jakubik-Pękala.

- 29 III, godz. 17 – Manufaktura Norwida. Warsztaty rękodzielnicze DIY. Wstęp 5 zł.

- 29 III, godz. 17 – Mała ARTzona. Kreatywny recykling. Zajęcia artystyczno-ekologiczne dla dzieci w wieku 6-12 lat. Wstęp wolny.

KLUB KUŹNIA, OS. ZŁOTEGO WIEKU 14

- 27 III, godz. 16 – Budzik. Zajęcia plastyczne dla dzieci od 2 do 4 lat. Koszt: 25 zł za miesiąc.

- 28 III, godz. 17 – Zielona Nowa Huta – parki, Łąki Nowohuckie, ogrody sąsiedzkie... Spotkanie poświęcone zieleni w Nowej Hucie. Wstęp wolny.

- 28 III, godz. 18 – Pitawał krakowski. O literaturze sensacyjnej z Krakowem w tle. Wtorek Literacki z Andrzejem Chytkowskim, kronikarzem zdarzeń sensacyjnych. Wstęp wolny.

- 29 III, godz. 10 – Mistrzejowski Klub Rodziców w Kuźni: W gąszczu etykiet, czyli trudna sztuka żywienia dzieci w XXI wieku. Prowadzenie: Emilia Walczyk-Tytka. Wstęp 1 zł.

- 29 III, godz. 17 – Rękodzielnia. Otwarta pracownia artystyczna. Wstęp 10 zł.

- 30 III, godz. 17.30 – Bajki europejskie: bajki duńskie. Dla dzieci przedszkolnych. Wstęp: 5 zł/os.

KLUB JĘDRUŚ OK KRAKÓW-NOWA HUTA, OS. CENTRUM A 6A

- 24 III, godz. 17 – Krąg opowieści porodowych. Spotkanie dla kobiet, podczas którego będą mogły w bezpiecznych, kameralnych warunkach podzielić się swoimi doświadczeniami związanymi nie tylko z samym porodem. Prowadzenie: Izabela Kaczmarczyk.

- 25 III, godz. 11.30 – Łapacze snów. Kreatywne warsztaty w Klubie Jędrus. Rodzice i dzieci wspólnie wykonają „łapacze snów”, kolorowe ozdoby z piórami, paciorkami i innymi elementami, inspirowane tradycyjnymi amuletami północnoamerykańskich Indian.

- 30 III, godz. 16 – Nowohucka Baza Rodzinna. Nieformalne spotkania rodziców z dziećmi.

- 30 III, godz. 17 – Gimnastyka dla małych i dużych metodą Sherborne. Prowadzi: Katarzyna Niklas-Włoszyn, psycholog i terapeutka rodzinna.

- 30 III, godz. 18.30 – Klub ojców. Przestrzeń do swobodnej rozmowy, wymiany wiedzy i doświadczeń, a także wspólnego majsterkowania. Prowadzi: Michał Urbanowski, majsterkowicz pasjonat.

- 31 III, godz. 17 – Work-life balance. Warsztaty poszukiwania harmonii między różnymi rolami, jakie odgrywamy w życiu. To warsztaty dla wszystkich, którzy czują, że chcieliby zadbać o swój życiowy balans. Warsztaty zostały zaplanowane tak, żeby można wziąć udział w całym cyklu lub w pojedynczym spotkaniu. Prowadzi: Marta Chlanda – socjolożka i trenerka umiejętności społecznych.

KLUB HERKULES OK KRAKÓW-NOWA HUTA,

UL. GEN. KARASZEWICZA-TOKARZEWSKIEGO 29

- 30 III, godz. 17 – Kwiaty z wikliny. Klub zaprasza na kolejne warsztaty dla dorosłych z cyklu *Antynuda*. Pozostając w temacie wikliny papierowej, organizatorzy nauczą uczestników, jak wykonać kolejną ozdobę z użyciem tego łatwo dostępnego materiału. Wstęp: 5 zł.

KLUB 303 OK KRAKÓW-NOWA HUTA, OS. DYWIZJONU 303 NR 1

- 24 III, godz. 10 – Spotkanie ze specjalistą: spotkanie z teatrem. Na zajęciach będzie można dowiedzieć się, jak można łatwo i szybko zrobić pacynkę, jakie przedmioty codziennego użytku można wykorzystać w „domowym teatrze”. Zajęcia poprowadzi Agnieszka Kolanowska – absolwentka logopedii, filologii polskiej i teatrologii, aktorka, instruktorka teatralna, związana z Teatrem Figur w Krakowie.

- 28 III, godz. 15.30 – Tworzenie pogodowej mapy. Co to jest pogoda? Skąd jest deszcz? Gdzie śpi słońce? Czy wiatr można usłyszeć, zobaczyć czy poczuć? Podczas tego spotkania w Klubie 303 wspólnie z Żyrąfą będzie można stworzyć własną pogodową mapę, a także kalendarz pogodowy na najbliższy tydzień.

KLUB JEDNOŚĆ OK KRAKÓW-NOWA HUTA,

UL. DROŻYSKA 3C

- 28 III, godz. 17 – Wielkanocne inspiracje ludowe. Wielkimi krokami zbliżają się do nas święta wielkanocne, które zwiastują radość i czas spędzony przede wszystkim w gronie bliskich. Pisanki to nieodłączna część Wielkanocy, nie wyobrażamy sobie przecież świątecznych koszyczków bez kolorowych jajek. Zapraszamy zatem do Klubu Jedność na warsztaty plastyczne, gdzie będziemy ozdabiać pisanki i wykonywać różne ozdoby na świąteczny stół. Zapoznamy się również z tradycyjnymi obrzędami wielkanocnymi. Wstęp: 6 zł.

KLUB ANEKS OK KRAKÓW-NOWA HUTA,

UL. A. MYCIELSKIEGO 11

- 24 III, godz. 18.30 – Dzień Kobiet. Klub Aneks serdecznie zaprasza z okazji Dnia Kobiet na niezwykle wieczór w gronie pań. Marcowe święto kobiet do idealny powód by wspólnie poszaleć na spotkaniu w Klubie Aneks. Nieważne, ile masz lat, czy jesteś mężatką czy singielką – na tej imprezie nie może Cię zabraknąć! Wstęp: 5 zł.

KLUB ZGODY OK KRAKÓW-NOWA HUTA, OS. ZGODY 1

- 25 III, godz. 16 – Witamy wiosnę. Klub zaprasza dzieci na spotkanie z cyklu *Zabawy podworkowe*. Dzieci będą mogły wziąć udział w zabawach muzyczno-ruchowych i wspólnym czytaniu wierszy o tematyce wiosennej. Jeśli pogoda dopisze, uczestnicy będą rysować pejzaże wiosenne kredą przed Klubem. Zaplanowano także pokaz mody wiosennej, dlatego organizatorzy zachęcają do przebrania się. Impreza ta będzie doskonałą okazją do integracji dzieci poprzez wspólną zabawę. Klub zaprasza rodziców z dziećmi w wieku 6-10 lat. Wstęp wolny. (f)

Notowania cenowe

PRAWDZIWE WĘDLINY

Zbliżają się święta wielkanocne. Zachęcam do kupna prawdziwych wędlin, które można jeszcze znaleźć w polskich sklepach i na placach targowych. **Takim miejscem jest bazar „Tomex” w Nowej Hucie, gdzie znajduje się m.in. pawilon 466 Józefa Aksamita.** Większość oferowanych tutaj wędlin pochodzi z małych jednoosobowych firm wyrabiających mięsne smakołyki tradycyjnymi metodami. Ze 124 gramów mięsa powstaje 100 gramów wędlin, które są wytwarzane bez sztucznych domieszek oraz konserwantów. Kupimy tutaj boczek, szynkę, bekon, schab – wcześniej marynowane w ziołach i tradycyjnie wędzone – od 15 zł/kg do 34 zł/kg. Bywają także tak przygotowane żeberka i golonka. Takie wędliny kupujemy w całości, ale są nieduże i właściwie nie gotujemy ich, lecz kilkanaście minut parzymy w gorącej wodzie. Po wystygnięciu mamy szansę zjeść prawdziwą kruchą wędlinę, a nie pseudosoczyste wyroby nafaszerowane konserwantami i polepszaczami. Kto chce, oczywiście może kupić już gotowe, prawdziwe wędliny krojone na wagę, np. szynkę wiejską czy inne wyroby. Polecam prawdziwe kielbasy, np. cielęcą-wieprzową za 29,99 zł/kg, swojską wieprzową za 26,99 zł/kg czy kaszanę wiejską po 8,99 zł/kg. Jest tutaj smalec domowy po 8,99 zł/kg, czyli za opakowanie zapłacimy 4-5 zł. Bywa salceson chłopski po 17,99 zł/kg z marynowanej tradycyjnie wcześniej główki lub podobnie przygotowany salceson z golonki po 18,99 zł/kg. Takie salcesony jadłem przed laty przygotowane w domowej masarni. Bywają także znakomite paszety od 17 zł/kg, a także pieczeń rzymska w foremkach po 13,50 zł/kg lub pasztetowa po 13,99 zł/kg. Pan Józef Aksamit apeluje do klientów, aby robili u niego zakupy, bo w ten sposób wspieramy rodzime rzemiosło i kupiectwo, które regularnie odprowadza podatki. (sp)

TRADYCYJNE WĘDLINY

Józef Aksamit zaprasza do swojego pawilonu nr 466 na bazarze „Tomex”.



wędliny u Józefa

Czynne: wt.-pt. 8.00-16.00, sob. 7.30-14.00

WALUTA

Złotówka umacnia swój kurs w stosunku do innych walut.

W kantorze na pl. Bieńczyce, paw. 24, tel. 12-641-46-29 zanotowano następujące kursy walut: USD: 3,89-3,83 zł; euro: 4,22-4,27 zł; GBP: 4,89-4,94 zł; CHF: 3,95-4,00 zł. (mp)

lombard 4u.pl

Pożyczki pod zastaw wszystkiego. SKUP

ZŁOTA, BIŻUTERIA, ZEGARKÓW, TELEFONÓW I WIELU INNYCH. SKUPUJEMY WSZYSTKO CO MA WARTOŚĆ.

M1 Al. Pokoju 67
509-164-757, 12-682-58-85
GALERIA BRONOWICE
ul. Stawowa 61 724-448-044
GALERIA KRAKOWSKA
poziom -1 501-325-444
CH CZYŻYNY 12-297-30-48
PH ZAKOPIANKA
ul. Zakopińska 62 503 993 203
KAUFLAND
Bratysławska 4 797-37-3614
7 dni w tygodniu od 9-21

Od 31 marca do 6 kwietnia

W KINIE SFINKS

● „CHATA” to amerykański dramat z Samem Worthingtonem i Octavią Spencer w rolach głównych. Mack jest szczęśliwym mężem i ojcem trojga dzieci. Pewnego dnia jego rodzinę dotyka tragedia. Najmłodsza córka Missy zostaje porwana. Wszelkie dowody wskazują na morderstwo, choć ciała nie udaje się odnaleźć. Mack popada w coraz głębszą rozpacz, która powoli oddziela go od świata i rodziny. Kilka lat po tragedii otrzymuje tajemniczy list z zaproszeniem do leśnej chaty, w której rozegrał się dramat Missy. List wydaje się pochodzić od samego Boga. Pelen wątpliwości Mack decyduje się na spotkanie z nieznany



● „WSZYSTKO ALBO NIC” to polsko-czeska pikantnie romantyczna komedia, w której wystąpili m.in. Tatiana Pauhofová, Michał Żebrowski i Paweł Deląg. Linda, zrażona do relacji damsko-męskich, jest współwłaścicielką księgarni z literaturą, której bliżej do „Kamasutry” niż „Krecika”. Jej najlepszą przyjaciółką jest Vanda – pragnąca przygód nimfomanka, która brzydzi się spotykaniem tego samego mężczyzny dwie noce z rzędu. W prowadzeniu sklepu pomaga im Edzio – gej, który podobnie jak jego koleżanki w głębi serca pragnie spotkać „tego jedyne”.

Wszystko się zmienia, gdy do ich życia wkracza czterech mężczyzn: wrażliwy Leo, lubujący się w młodszych kobietach profesor uniwersytecki, rozsądny i zabójczo przystojny biznesmen oraz czarujący lekarz.

● „ŚMIERĆ LUDWIKA XIV” jest znakomicie zrealizowaną i wierną historycznym faktom opowieścią o ostatnich dniach życia Króla Słońce, umierającego z powodu gangreny w obecności bezradnych medyków. Zraniony podczas powrotu z polowania Ludwik XIV, otoczony poddanymi, rozpoczyna ostatnią ziemską podróż. Inspirowany w warstwie wizualnej XVII-wiecznym malarstwem film pokazuje banalność śmierci, szczególnie gdy dotyka ona człowieka, który był uosobieniem władzy absolutnej. Życiowa rola Jeana-Pierre’a Léauda, nagrodzonego w Cannes za całokształt twórczości.

● Dokument „OSTATNIE TANGO” to przede wszystkim film o miłości i namietności, jaka łączyła głównych bohaterów filmu Marie Nieves i Juana Carlosa Copesi. Oraz o ich największej miłości do tańca. Maria i Juan Carlos spotkali się, gdy byli nastolatkami, i tańczyli razem przez prawie pięćdziesiąt lat. W tym czasie kochali się i nienawidzili, lecz zawsze wracali, aby razem tańczyć tango. Jednak ostatecznie Juan zostawił Marię dla młodszej o 20 lat kobiety. Maria nigdy mu tego nie wybaczyła. Teraz, pod koniec swojego życia, Juan i Maria spotykają się ponownie, aby ostatni raz zatańczyć razem i opowiedzieć o miłości, nienawiści i ich największej pasji.

● W czwartek 6 IX o godz. 18.00 Dyskusyjny Klub Filmowy „Kropka” zaprasza na film „CREATIVE CONTROL”. Jego bohaterem jest David, który przygotowuje właśnie kampanię reklamową okularów łączących świat rzeczywisty z generowanym komputerowo. Komediodramat w reżyserii Benjamina Dickinsona to satyra w futurystycznym wydaniu i opowieść o copywriterze, który zatracą się w rozszerzonej rzeczywistości. Po projekcji zapraszamy do rozmowy i dyskusji.

PRELUDIUM SŁOWIAŃSKIE

Nowohuckie Centrum Kultury zaprasza na spektakl „Preludium słowiańskie” w wykonaniu grup Art Color Ballet, WATAHA The Slavic Drummers oraz STRO-JONE, który przybliży współczesnemu widzowi barwny świat archetypu kultury słowiańskiej, pełnej magii i osobliwości. Występy w sobotę 1.04 i niedzielę 2.04 na scenie NCK o godz. 19.00. Bilet: 60 / 50 zł. (mp)

SALON LITERACKO-MUZYCZNY

Basia Stępnia-Wilk poprowadzi we wtorek 4.04, o godz. 18.00 na scenie NCK 88. Wieczór Salonu Literacko-Muzycznego. Przy Stolicu Literackim – „Moje przełoty” – wieczór autorski Krystyny Alicji Jezierskiej. Przy Stolicu Muzycznym – „Kobiety bardziej kobiece” – recital Kamili Klimczak. Bilet: 2 zł. (mp)

„AKTOREM W PŁOT”

W poniedziałek 3.04 o godz. 19.00 na scenie NCK wystąpią razem kabarety „Hrabi” i „Jurki” – w programie pt. „Aktorem w płot”. Znakomity duet. Osobno radzą sobie dość niesamowicie, co dopiero kiedy połączą siły? Będzie się działo. Każdy miłośnik dobrego humoru powinien to zobaczyć, bo warto. Bilet: 80 zł. (mp)

NOWOŚCI W BIBLIOTECE

Biblioteka Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida, os. Górali 5 poleca:

● Paula McLain, *Okrążyć słońce, Między Słowami* 2016. Poruszająca opowieść o bezgranicznej wolności i pasji. Początek XX wieku. Trzyletnia Beryl Markham przeprowadza się wraz z rodzicami na farmę w Kenii. To miejsce szybko staje się jej domem, a członkowie plemienia Kipsigis przewodnikami po nowej i dzikiej krainie. Wychowywana później samotnie przez ojca Beryl szybko wyrasta na niezależną i silną kobietę. Nie boi się niczego. Z wyjątkiem miłości. Kiedy poznaje Karen Blixen i jej chłochankę Denysa Finchę Hattona, jej życie zmienia się na zawsze. Uwikłana w miłosny trójkąt odnajduje w sobie pasję, która wzniesie ją ku słońcu. *Okrążyć słońce* to oparta na faktach historia Beryl Markham, kobiety, która daleko wyprzedziła swoje czasy. Pionierki lotnictwa, trenerki koni, skandalistki i buntowniczy uwikłanej w miłosną relację tak doskonale upamiętnioną w *Pożegnaniu z Afryką*.

● Adam Zamojski, *Polska. Opowieść o dziejach niezwykłego narodu* 966 - 2008, Wydawnictwo Literackie 2016. Żywiłowa i dramatyczna, słowem, pasjonująca opowieść znakomitego historyka. Książka napisana z rozmachem, przejrzysta i w sposób zrozumiały dla każdego, przy tym nie bez osobistych, czasem kontrowersyjnych opinii – co czyni ją jeszcze atrakcyjniejszą. Znajdziemy tu politykę, wojny, kulturę, problemy religijne i historię zmieniającego się społeczeństwa. Adam Zamojski opowiada historię Polaków z dwójakiej perspektywy: Polaka, rodzinną tradycją przywiązanego do polskiej kultury, i Anglika, który obserwuje nas z zewnątrz. I dostrzega to, co w rodzimej historii najbardziej światła, wyjątkowe, tragiczne, ale i to, co mało chwalebne.

PARKI ZAMIAST KLEPISKA

Nakładem Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida ukazał się 15. zeszyt monograficzny z cyklu Parki Krakowa. Autorzy, Roman Marcinek i Zbigniew Myczkowski, opisują dwa nowohuckie parki: Ratuszowy i Szwedzki.

Stanowią one niecałe 5 hektarów zielonej powierzchni, niemal w centrum starej dzielnicy. Może nie pieczołowicie kształtowanej przez ogrodników, ale jakże potrzebnej. Latem – chętnie spędzają tu czas najstarsi mieszkańcy emeryci i renciści. To zielona oaza, gdzie można sięść na ławce, ale tak naprawdę – to przydałby się tu jeszcze plac zabaw dla dzieci.

tylko jedna rzeźba zwana potocznie Rybą.

Ratusza ostatecznie nie wybudowano, ale nazwa pozostała. Oficjalnie – została zaakceptowana w 2003 roku. Przez wiele lat w zieleni parkowej, dość zresztą przypadkowej, działo się niewiele. Dopiero w 2013 roku przeprowadzono inwentaryzację, która była podstawą trwającej rewitalizacji

sa Miłosiernego. Na skraju osiedla zachował się przydrożny krzyż wzniesiony w 1880 roku. W 1932 roku krzyż drewniany zastąpiono metalowym.

W 2004 roku skwer przed blokiem szwedzkim przemianowano na park miejski. Nazwa Szwedzki, wiązana do tej pory z odwilżowym duchem roku 1956 i otwarciem architektów na trendy zachodniej architektury, interpretowana może być inaczej za sprawą odleglejszej historii. Niedaleko stąd na mogiłskich błoniach przy ulicy Klasztornej w 1656 roku wojska szwedzkie rozgromiły szlacheckie pospolite ruszenie, które wiodło do walki starosta nowokorczyński Franciszek Dembiński.

Więcej szczegółów o tej potyczce przeczytacie w wydawnictwie „Park Ratuszowy i park Szwedzki”, które przynosi kolejne ciekawostki z historii sprzed czasów Nowej Huty, opisy terenów, ale także realizacji budynków sąsiadujących z obiema parkami. Plusem wydawnictwa jest duży zbiór fotografii pochodzących ze zbioru Muzeum Historycznego Miasta Krakowa, które ukazują, jak zmieniano się te miejsce w latach pięćdziesiątych i sześćdziesiątych. Prezentowana monografia opowiada również o tym, jaką rolę przypisywano zieleni w Nowej Hucie i jak w ciągu dekad zmieniano się podejście do jej projektowania – a co za tym idzie, wygląd terenów zielonych.

Akurat te dwa opisywane parki nie parki są spadkiem czasów, gdy nie myślano o enklawach zieleni jako zakomponowanych założeniach. Ich zagospodarowanie było wymuszone przez okoliczności i liczyła się raczej sama zieleni niż jej kompozycja. Ale to oznacza, że jeśli dziś nadaliśmy im nazwę parków, to stawia przed zielonymi enklawami w starej części Nowej Huty nieco większe wymagania. Wzorów estetycznych, ale przede wszystkim działań z myślą o korzystających z nich – co widać szczególnie wiosną, latem i jesienią – mieszkańców najbliższych osiedli.

Zieleni komponowana nie może w przestrzeni miejskiej znaleźć się w odwrocie. Warto nie tylko opracowywać wizję parków przyjaznych, zachęcających do rekreacji, ale także pomysły te realizować. (...) Jak jednak potoczą się losy obu parków? Należy mieć nadzieję, że w miarę rosnącego zainteresowania Nową Hutą, pomnikiem historii, który zyskał tu tło w postaci niezwykle układu urbanistycznego, ich ranga będzie rosła – kończą autorzy kolejnego wydawnictwa o krakowskich parkach.

Piętnaste wydawnictwo z serii Parki Krakowa – „Park Ratuszowy i park Szwedzki” można nieodpłatnie otrzymać podczas dorocznej Wystawy Ekologicznej w alei Róż, Święta Ogrodów w Ogrodzie Botanicznym oraz podczas Dni Nowej Huty. Zainteresowani mogą się też po nie zgłosić do Pracowni Animacji Ekologicznej Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida. (krys)



Tak wyglądała Nowa Huta bez zieleni.

Zdjęcie ze zbiorów Muzeum Historycznego Miasta Krakowa.

PARK ZAMIAST RATUSZA

Tym razem autorzy wydawnictwa poświęcają dużo miejsca historii nie tylko zieleni, ale też miasta – w kontekście miejsc, w których ostatecznie powstały parki. Bo nie od początku było jasne, że powstaną właśnie tam. Na przykład w miejscu dzisiejszego parku Ratuszowego urbaniści widzieli nowohucki ratusz. Ratusz miał być punktem centralnym nowego miasta. Miał się znajdować w pobliżu głównej arterii spacerowej i komunikacyjnej osi miasta, jaką była aleja Róż. Ostatecznie jednak ratusz nie powstał. Gdy w 1957 roku Dyrekcja Budowy Osiedli Robotniczych otrzymała polecenie przeprowadzenia przeglądu bieżących i planowanych inwestycji oraz wprowadzenia oszczędności w planach inwestycyjnych, uznano, że odrębny i kosztowny ratusz jest zbędny.

W ten sposób pozostał w planie miasta pusty teren. Jak podają autorzy wydawnictwa, o zabudowie tego miejsca myślano raz jeszcze w latach sześćdziesiątych ub. wieku, kiedy organizowano konkurs Stowarzyszenia Architektów Polskich na zagospodarowanie tego pustego terenu – dla przeciwwagi dla zabudowanego budynkami osiedla Zgody. Pojawiła się nawet idea ustawienia w tym miejscu iglicy, ale do realizacji nie doszło.

Jak pokazują stare zdjęcia, dzisiejszy park był początkowo rozległym błotnistym placem – w sąsiedztwie osiedla Centrum B. Wiodły przez niego ścieżki i drogi do pobliskich bloków i budynków. Gdy finalizowano ostatnie prace budowlane, na początku lat sześćdziesiątych przyszła kolej na uporządkowanie terenu. Nie planowano specjalnie parku – po prostu posadzono drzewa i ustawiono ławki. Z czasem wśród zieleni umieszczono rzeźby plenerowe, zakupione od artystów z Grupy Nowa Huta przez Spółdzielnię Mieszkaniową Hutnik, która wybudowała większość bloków w starszych osiedlach dzielnicy i rzec można – mecenasowała ówczesnym artystom. Dziś w parku Ratuszowym pozostała

parku. Objęła ona wymianę nawierzchni alejek, które przecinają park po skosie, oraz montaż ławek i koszy.

SZWEDZKI OD SZWEDÓW W ...MOGILE

Pisząc o zieleni dwóch parków, Roman Marcinek i Zbigniew Myczkowski sięgają do historii tych ziem, starszej niż historia Nowej Huty. Bo pod budowę huty i nowego miasta, gdzie mieli zamieszkać hutnicy, wywłaszczono chłopów i zakonników z ponad 11 tys. ha ziemi w Pleszowie, Bieńczycach i Mogile. Okazuje się, że niemal cały park Ratuszowy leżał w granicach historycznej wsi Bieńczyce. Granica z Mogiłą biegła przez jego południowo-wschodni narożnik. Osiedle Szklane Domy zaczęło powstawać w 1956 roku. Charakterystyczny był dla niego blok tzw. szwedzki. Budynek w stylu socmodernizmu, złamany pod kątem 30 stopni, z 14 klatkami i 272 mieszkaniami, długości 260 metrów, projektowali Janusz i Marta Ingardenowie. Na uwagę zasługują podziały elewacji z kompozycją loggi i balustrad, kolorystyka – kolorowe tynki należały wówczas do rzadkości. Ale zieleni w sąsiedztwie była raczej wizją. Z lessowej gleby latem wzbijały się tumany kurzu, co wymusiło zasianie trawy i sadzenie drzew – oczywiście podczas czynów społecznych.

Przez długi czas skwer nie miał nazwy, choć automatycznie łączono go z blokiem szwedzkim. Był rozległym zieleńcem z przypadkowo wytyczonymi ścieżkami. Ale zyskał popularność wśród najmłodszych mieszkańców, bo od strony alei można było grać w piłkę. Na rozległej i pustej przestrzeni ustawiano karuzele i huśtawki. Ba, w miejscu, gdzie dziś stoi kościół, miał powstać namiot cyrkowy.

Z czasem drzew i zieleni przybywało. Ale wkrótce część terenu przeznaczono pod budowę kościoła. Autorami projektu świątyni na osiedlu Szklane Domy są Krzysztof Dyga i Andrzej Nasfeter. W okolicy kościoła stanęło kilka pomników, m.in. figura Chrystu-

KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
Kościół św. Bartłomieja: 10.15, 11.30
Szklane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 17, 19, 20.30.
Arka Pana: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16, 17.30, 19.
Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
Dywidzjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 20.
Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 13.00, 17, 19.00.
Kalinowe: 7, 9, 11, 13, 18.
Wzgórza Krzesławickie: 6.30, 8.00, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.
Boh. Września: 6.00, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.30, 16.30, 18, 19.30.
ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.
Teatralne: 7, 8.30, 10.00, 11.30, 18, 19.30.
Krzesławice: 9.30, 14.00.
Pleszów: 7.40, 11.30.
Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.
Ruszcza: 7, 9, 11, 16.
Górka Kościelnicza: 7, 12.
Kościelniki: 10.30, 19.
Wolica: 9, 18.
Lubocza: 8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

A Jezus miłował Martę i jej siostrę, i Łazarza.
(por. J. 11)

Każdy powinien mieć przyjaciół. I przede wszystkim każdy powinien być przyjacielem. Jezus zarówno był przyjacielem, jak i miał przyjaciół. Miłował ich całym sercem. Odpoczywał w ich gronie. Otwierał przed nimi swoje serce i nie wstydził się emocji. Rozmawiał i pozwalał na wyrażanie swoich wątpliwości. Zawsze szukał z przyjaciółmi woli Bożej. To wszystko działo się w konkretnych realiach małej miejscowości Betania.

Czy my też mamy z naszymi bliskimi taką „Betanię”, do której przychodzi Pan?

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Szczegóły pod numerem informacji medycznej 12 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (całą dobę).
● **Ponadto przez cały tydzień dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30,** tel. 648-59-57 – od poniedziałku od piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

NOCNA I ŚWIĄTECZNA OPIEKA ZDROWOTNA

● Szpital Rydygiera, Kraków os. Złotej Jesieni 1, tel. 12 64-68-792.
● NZOZ OPC, Kraków os. Na Skarpie 66, tel. 12 357-52-48.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30–17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE: ODDZ. N. HUTA

Muzeum Archeologiczne w Krakowie Oddział w Nowej Hucie zaprasza na ekspozycję poświęconą garmcarstwu prahistorycznemu, która znajduje się na os. Branice ul. Sasanek 2A w budynku Lamusa (renesansowy dwór). Wystawa jest czynna od poniedziałku do piątku w godz. 10–14, dodatkowo w sezonie maj–październik w każdą sobotę i niedzielę w godz. 14–18. Informacje: 12 640-80-60; www.ma.krakow.pl/oddzial_Nowa_Huta/informacje_ogolne.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się na os. Górali 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne od poniedziałku do piątku w godzinach 10–16. Strona internetowa www.mczz.3-2-1.pl. Tel. 12-357-19-19.

KINA

SFINKS: 31.03. (piątek): 17.00 – „Chata” (USA), 18.00 – „Ostatnie tango” (Argentyna-Niemcy) (MM), 19.25 – „Wszystko albo nic” (Czechy). ● **1.01. (sobota):** 16.00 – „Ostatnie tango” (MM), 17.00 – „Chata”, 18.00 – „Śmierć Ludwika XIV” (Francja-Portugalia) (MM), 19.25 – „Wszystko albo nic”. ● **2.04. (niedziela):** 16.00 – „Śmierć Ludwika XIV” (MM), 17.00 – „Wszystko albo nic”, 18.00 – „Ostatnie tango” (MM), 19.00 – „Chata”. ● **3.04. (poniedziałek):** kino nieczynne. ● **4.06. (wtorek):** 11.30 – Seans z Maluszkim: „Wszystko albo nic”, 14.30 – Filmowy Klub Seniora: „Chata”, 17.00 – „Wszystko albo nic”, 18.00 – „Śmierć Ludwika XIV” (MM), 19.00 – „Chata”. ● **5.07. (środa):** 17.00 – „Chata” 18.00 – „Ostatnie tango” (MM), 19.25 – „Wszystko albo nic”. ● **6.04. (czwartek):** 17.00 – „Wszystko albo nic” 18.00 – DKF KROPKA: „Creative Control” (USA), 19.00 – „Chata”.

W TEATRZE LUDOWYM

● **Duża Scena, os. Teatralne 34:** ● **31 III (piątek), godz. 19** – Pół żartem, pół sercem. ● **1 IV (sobota), godz. 19** – Przedstawienie Hamleta we wsi Głucha Dolna. ● **2 IV (niedziela), godz. 18** – Przedstawienie Hamleta we wsi Głucha Dolna. ● **4 i 5 IV (wtorek i środa), godz. 10** – Błysk rekina. ● **6 IV (czwartek), godz. 10** – Królowa Śniegu. ● **Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1:** ● **31 III (piątek), godz. 19** – Zwierzenia pornogwiazdy. ● **1 IV (sobota), godz. 17.15 i 19.30** – Wszystko o kobietach. ● **2 IV (niedziela), godz. 18.30** – Wszystko o kobietach. ● **4 i 5 IV (wtorek i środa), godz. 19** – Wszystko o mężczyznach. ● **6 IV (czwartek), godz. 19** – Wszystko o kobietach.

Ożywiona dyskusja na temat Parku Kulturowego

Park Kulturowy Nowa Huta to idea, która łączy? Czy może raczej temat, który dzieli? Czy jego założenia i samo przyjęcie tej formy ochrony dla starej Nowej Huty jest marzeniem wszystkich jej mieszkańców? A może boją się, że Park Kulturowy utrudni im życie i „zniszczy ich Nową Hutę”? Na te i inne pytania odpowiedzi szukali uczestnicy spotkania konsultacyjnego, które odbyło się 23 marca w OK im. C.K. Norwida.

Jeśli wszystko pójdzie zgodnie z planem, do końca 2017 roku powstanie Park Kulturowy Nowa Huta. Najbliższe miesiące powinny być czasem aktywnej konsultacji tego projektu z mieszkańcami, którzy do końca czerwca mogą jeszcze zgłaszać uwagi na jego temat. Jedną z form konsultacji są spotkania z mieszkańcami. Takie właśnie miało miejsce w ubiegły czwartek w Ośrodku Kultury im. C.K. Norwida. To drugie już spotkanie konsultacyjne dotyczące parku kulturowego. Pierwsze miało charakter informacyjny, teraz przyszedł czas na pytania i wątpliwości mieszkańców, na które odpowiadali przedstawiciele Urzędu Miasta Krakowa oraz miejskich jednostek organizacyjnych, a także autorzy projektu Planu ochrony Parku Kulturowego Nowa Huta. Z zaproszenia na konsultację skorzystało kilkadziesiąt osób.

Spotkanie rozpoczął profesor Zbigniew Myczkowski z Politechniki Krakowskiej, szef zespołu, który opracował plan ochrony PKNH. W przedstawionej prezentacji omówił najbardziej istotne walory wyróżniające naszą dzielnicę: wyjątkowy układ urbanistyczny i architekturę budynków. Następnie poruszył problem widoczności i wyeksponowania tych walorów, skupiając się na dwóch, najważniejszych chyba, problemach współczesnej Nowej Huty. Są to organizacja miejsc parkingowych, wynikająca z rosnącej wciąż liczby samochodów oraz kształtowanie i pielęgnacja zieleni, częstokroć przypadkowej i przez wiele lat zaniedbanej. Potem przyszedł czas na pytania z sali.

ZIELEŃ

Na pierwszy ogień poszła sprawa zieleni. Niektórzy mieszkańcy po obejrzeniu prezentacji byli pełni obaw. Anna Ratecka ze stowarzyszenia Miasto Wspólne oburzała mówiąc: – *Wizja pana profesora mnie przeraża! Atutem Nowej Huty jest to, że jest zielona! Postulowanie cięć w drzewostanie jest niedopuszczalne!* W odpowiedzi na ten zarzut profesor stanowczo oświadczył, że w całym opracowaniu ani raz nie napisano o usuwaniu drzew. Mowa jest jedynie o porządkowaniu i odpowiednim kształtowaniu zieleni, tak aby pokazać walory urbanistyczne i architektoniczne Nowej Huty. Głos w tej sprawie zabrała również przedstawicielka Zarządu Zieleni Miejskiej, która stanowczo oświadczyła, że masowa wycinka drzew nie wchodzi w rachubę. Mieszkanek obawiające się wycinki drzew nie wydawały się do końca przekonane, deklarowały, że one wolą „zalesioną Nową Hutę”.

Kiedy jednak profesor Myczkowski zwrócił się do wszystkich zebranych na sali z prośbą o wyrażenie swojej opinii przez głosowanie, okazało się, że znaczna część obecnych wolałaby uporządkowaną zieleni (głosowanie dotyczyło symulacji nasadzeń w okolicy Placu Centralnego – grafika widoczna poniżej – pocho-

dzącej z opracowania pn. „Projekt Planu Ochrony Parku Kulturowego Nowa Huta” przygotowanej przez zespół pod kierunkiem profesora Z. Myczkowskiego w składzie: P. Nosalska, K. Latusek K. Wielgus, R. Marcinek, A. Siwek, U. Forczek-Brataniec, K. Chajdys, W. Rymasz-Mazur.).



CZEMU NAS TAK MAŁO?

Obecny na spotkaniu radny miejski Tomasz Urynowicz zgłosił wątpliwość co do formy zorganizowania konsultacji. – *Jaki jest plan konsultacji? Przecież w Nowej Hucie jest ponad 500 wspólnot mieszkaniowych, mieszka tu 60 tysięcy ludzi, to ich głos powinien być tu najważniejszy. Na sali mamy kilkadziesiąt osób. Czy nie ma pomysłu na to, jak dotrzeć do mieszkańców?* – pytał. Organizatorzy spotkania, podkreślali, że informacja na temat spotkania była nagłaśniania w mediach. – Nikogo nie zmusimy do uczestnictwa w konsultacjach, nie możemy ludzi na siłę wyciągać z domów – mówił Tomasz Przybyło, przedstawiciel Wydziału Kultury i Dziedzictwa Narodowego, który zajmuje się parkami kulturowymi. Takie tłumaczenie nie usatysfakcjonowało radnego. Pojawiła się propozycja organizowania konsultacji z przedstawicielami wspólnot mieszkaniowych. Spotkania w mniejszych gronach sugerował również profesor Myczkowski. Wszyscy zgodzili się, że nie uda się wprowadzić parku kulturowego, jeśli mieszkańcy nie będą do niego przekonani. – Jeśli nie będzie odpowiednio przeprowadzonych konsultacji i mieszkańcy nie będą mieli pełnej informacji na ten temat, to powstaną ruchy dążące do stordowania tego pomysłu – mówiła jedna z mieszkanek, przedstawicielka wspólnoty mieszkaniowej ze starej części Nowej Huty. Podkreśliła, że obecnie nawet osoby zainteresowane tematem nie mają dostępu do zrozumiałej informacji na temat Parku. – Tekst dostępny na stronie urzędu to nie jest tekst dla zwykłych ludzi. Dokument ma kilkaset stron. Zwyczajny człowiek odpuści po przeczytaniu kil-

ku. Przypominamy, że pełna treść obszernego opracowania dostępna jest na stronie www.bip.krakow.pl; dla ułatwienia podpowiadamy też, że najważniejsze wnioski i wytyczne zawarte są w części pt. Synteza. Wicedyrektor Wydziału Kultury i Dziedzictwa Narodowego Magdalena Doksa-Tverberg obiecała, że zostanie przygotowane krótkie opracowanie, z którym do końca czerwca wydział dotrze do wszystkich wspólnot mieszkaniowych.

BY ŻYŁO SIĘ PIĘKNIEJ...

– Czy park kulturowy zakłada zmianę charakteru placu Centralnego? – zapytał pan Marek, który w Nowej Hucie mieszka od urodzenia. – W tej chwili jest to zajezdnia tramwajowa, a ten teren powinien być miejscem, w którym mieszkańcy czuliby się świetnie i który chcieliby odwiedzić turyści. Na pytanie odpowiedział profesor Myczkowski: – *Przeczytam co napisaliśmy w planie: „Konieczność rekompensacji placu Centralnego, środek placu jest niedostępny, nie jest de facto użytkowany. Uporządkowania wymaga m.in. zagęszczająca się liczba słupów technicznych”* – ten plac powinien być salonem miejskim! Zgodność zapisów planu ochrony z oczekiwaniami mieszkańców sprawiła profesorowi wyraźną radość. Bo, jak wielokrotnie podkreślał, po to właśnie powstał ten dokument i po to powstaje park kulturowy, aby służyć mieszkańcom i aby żyło się... piękniej. Do tego jednak potrzeba dialogu, bo „nie o konflikt, nie o krzyk tu chodzi, ale o mądrość zbiorową. To jest moment, kiedy musimy rozpocząć serię spotkań opartych na dialogu” – te słowa profesora Myczkowskiego niech będą podsumowaniem tego spotkania.

Już dziś zapraszamy na kolejne spotkania, informacje o nich dostępne będą na miejskich stronach internetowych oraz w lokalnych mediach.

Chcielibyśmy wierzyć, że każdy nowohucianin wie już, czym jest park kulturowy i jakie będą konsekwencje wprowadzenia tej formy ochrony na terenie naszej dzielnicy. Niestety mamy podejrzenie graniczące z pewnością, że tak nie jest. Zatem w dwóch zdaniach: park kulturowy to forma ochrony krajobrazu kulturowego oraz zachowania wyróżniających się krajobrazowo terenów. Wprowadzenie tej formy dla danego terenu wiąże się z pewnymi ograniczeniami, które mogą dotyczyć: prowadzenia robót budowlanych (np. remontów elewacji), działalności handlowej i usługowej (np. funkcjonowania ogródków kawiarnianych, prowadzenia handlu obwoźnego), umieszczania reklam (np. liczby szyldów, wyklejania witryn), warunków sytuowania małej architektury (np. wiat śmietnikowych, altan, piaskownic) czy też składowania odpadów (np. magazynowania odpadów segregowanych). Możliwość utworzenia parku kulturowego daje ustawa o ochronie zabytków z 2003 roku. Jednak szczegóły dotyczące zakresu przepisów, obowiązujących na terenie parku i terminu ich wprowadzenia w życie określone będą w uchwale Rady Miasta Krakowa. Uchwała powstanie na podstawie wniosków mieszkańców oraz wniosków z analiz zawartych w projekcie Planu ochrony Parku Kulturowego, przygotowanym przez zespół profesora Myczkowskiego. Dlatego tak ważne jest, aby jak najszersze grono mieszkańców wypowiedziało się na ten temat teraz, na tym właśnie etapie, zanim zapadnie ostateczna decyzja o tym, co w parku wolno, a czego nie będzie można robić. Wnioski i uwagi dotyczące parku kulturowego można składać do 30 czerwca 2017 r. do Prezydenta Miasta Krakowa lub Wydziału Kultury i Dziedzictwa Narodowego w dowolnej formie, również mailowo (nie jest potrzebny elektroniczny podpis) z podaniem imienia i nazwiska oraz ewentualnie nazwy reprezentowanego podmiotu.



Stan istniejący



Propozycja uporządkowanych nasadzeń.

NOWY METROPOLITA SPOTKAŁ SIĘ Z MIESZKAŃCAMI NOWEJ HUTY

Arcybiskup Marek Jędraszewski w piątkowy wieczór przewodniczył Eucharystii odprawionej w Arce Pana w asyście kilkudziesięciu księży. W wygłoszonej homilii metropolita krakowski podkreślił, iż w treść każdego piątku, a zwłaszcza tych w okresie Wielkiego Postu, wpisane są cierpienie i krzyż.

Nawiązując do 60 rocznicy poświęcenia Krzyża Nowohuckiego, metropolita powiedział: „Postanowiono wzniesić Nową Hutę jako miasto bez Boga, ogromne skupisko ludności bez kościoła. Ludzie czuli się wobec siebie obcy, niekiedy wrodoży, brakowało poczucia jedności, nie ich nie scalało, tym bardziej że głoszone w tych czasach walkę klas, sądząc, że właśnie ta walka da upragnione szczęście i postęp ludzkości. Jednak ludzie, którzy tutaj przyszli – wasi ojcowie i krewni – wiedzieli, że potrzebny jest krzyż i potrzebny jest kościół, i konieczne jest głoszenie Ewangelii, czyli radosnej nowiny o zbawieniu wysłużonym nam przez Pana naszego Jezusa Chrystusa.

Dlatego dokładnie 60 lat temu, 17 marca 1957 roku wzniesiono tutaj krzyż jako zapowiedź wzniesienia kościoła. Dokonało się to w czasach szczególnych w ramach tzw. odwilży październikowej 1956 roku. Ale zanim był październik 1956 roku, to był czerwiec 1956 roku w Poznaniu. Ja to pamiętam jako małe dziecko. Te czolgi na ulicach miasta, około 100 ludzi zamordowanych, upominających się o prawo, wolność chleba i o Boga. Bo takie pieśni śpiewano wtedy na placu zwanym wówczas placem Stalina. Dziś jest to plac Mickiewicza. I domagano się wypuszczenia z więzienia kard. Wyszyńskiego oraz innych biskupów. To na skutek tych wydarzeń doszło do zmiany ekipy rządzącej i pewnej nadziei, która zaistniała, a której symbolem był powrót kard. Wyszyńskiego z wygnania w Komańczę do Warszawy. Ale szybko się okazało, że to otwarcie na Kościół i na chrześcijaństwo było czysto taktyczne, bo już w 1958 roku zaczęły się pierwsze trudności. A potem to, co miało miejsce tutaj w roku 1960 – walka z krzyżem 27 kwietnia i te ofiary, o których nie możemy zapomnieć, a które sprowadzają się do suchych liczb mówiących o tym, że aresztowano 493 osoby, w tym 25 kobiet, 50 osób nieletnich, że 87 osób skazano na kary więzienia od 6 miesięcy do 5 lat, że przeciwko 119 osobom wytoczono sprawy w kolegium ds. wykroczeń, ukarano wysokimi grzywnami, że kilkadziesiąt osób pozbawiono pracy, bo się upomnieli o krzyż, bo nie wyobrażały sobie życia prawdziwie ludzkiego, bez krzyża, bez Chrystusa, którego krzyż jest najgłębszym symbolem. Potem te lata zmagania po to, by powstał ten kościół, a potem inne, aby Nowa Huta była miastem człowieczym, tzn. miastem, gdzie są ludzie wierzący w Boga i na fundamentie Boga budujący swoją codzienność i swoją nadzieję na przyszłość.

Bo raz jeszcze tutaj, w tym miejscu spełniły się czytane dziś słowa Ewangelii, że kamień węgielny, którym On jest i którego odrzucili Żydzi, jest prawdziwie kamieniem, na którym buduje się Kościół i buduje się każde życie człowieka i każde społeczeństwo, które chce być prawdziwie człowiecze. Z jak wielkim bólem patrzymy na to, co się dzieje w świecie, który do niedawna był chrześcijański, a tradycjami chrześcijańskimi sięga wieków i tysięcy lat. Jak pojawiają się ludzie, którzy uważają, że w przestrzeni publicznej nie powinno już być krzyża, bo to może kogoś ranić, denerwować, a my mamy być tolerancyjni. I tak z przestrzeni publicznej naszego życia chce się usunąć krzyż i w jakiejś mierze za-



bić to, co jest znakiem naszej nadziei, wykraczającej poza cierpienie i poza śmierć, bo przecież krzyż to brama do niebios. Jeszcze kilka lat temu stworzono przecież program, który został opracowany przez MSZ, promujący Polskę, gdzie Giewont był pozbawiony krzyża, gdzie krajobraz był wyprany z tych krzyży, które stanowią tak wielkie bogactwo naszego polskiego krajobrazu, tak wiele mówią o polskiej duszy i tożsamości. Jakby chciano zapomnieć o tym, co 20 lat temu w Zakopanem pod Krokwią Jan Paweł II mówił o krzyżu na Giewoncie, który ma być głęboko wpisany w krajobraz Polski aż po Bałtyk i który przede wszystkim ma być chroniony w naszych sercach.

Zanim przybyłem tutaj do was, byłem w hospicjum. Odwiedzałem chorych, którzy tam są. Zbliżając się do jednego pokoju, usłyszałem, że ta osoba po lewej to jest ateistka. Zapytałem, czy mam nie wchodzić. Odpowiedzieli, że bym wszedł, ale uważał i właściwie się wobec niej zachował. Podeszedłem do jednej, drugiej osoby, błogosławiłem, na czołach kreśliłem krzyż. Wychoząc, jestem obok tamtej pani, a ona mówi: proszę księdza, ja też proszę o krzyż, a potem mi bardzo dziękowała. Chwila łaski – dotknięcie zwycięskiego krzyża. Przyjęcie pełne pokory wobec tego, co się dokonuje, i nadzieja, że Chrystus przygarnie także i ją. 60 lat dokładnie w tym miejscu, gdzie stanął krzyż i gdzie ludzie tego krzyża bronili, jakże ważną rzeczą jest, by zawsze przed każdym krzyżem z wielką czcią przechodzić, by oddawać mu cześć, ale jeszcze ważniejszą, by go mieć we własnym sercu, bo wtedy jest w nas nadzieja, że Ten, który za nas umarł i zmartwychwstał, weźmie nas do siebie, bo przecież mówił, że ci, którzy są Jego uczniami i idą za Nim, dźwigając własne krzyże, są prawdziwie jego uczniami. I o tę łaskę bycia uczniem, do końca dźwigając własny krzyż, prosimy Pana podczas tej świętej Eucharystii” – zakończył arcybiskup Marek Jędraszewski.

Malgorzata Modzelewska
Fot. Tadeusz Palka

11. NOWOHUCKA DROGA KRZYŻOWA
NIEDZIELA PALMOWA 9 KWIETNIA 2017, 19.30

POCZĄTEK: KOŚCIÓŁ MB POCIESZENIA - KSIĘŻA PALLOTYNI UL. BULWAROWA 15A
 ZAKOŃCZENIE: KLASZTOR OJCÓW CYSTERSÓW W MOGILE - UL. KLASZTORNA 11

ROZWAŻANIA I PRZEWODNICZENIE: ABP MAREK JĘDRASZEWSKI - METROPOLITA KRAKOWSKI

OPACTWO CYSTERSÓW
 DZIELNICA XVIII NOWA HUTA
 GŁOS TYGODNIK NOWOHUCKI
 GOSC
 niedziela
 FRANCISZKAŃSKA.PL

Z NOTESU KIBICA

1.04 (sobota) – godz. 11, piłkarska klasa B – grupa I: Zawisza Sulechów – Agricola Klimontów

1.04 (sb) – godz. 12, piłkarska Centralna Liga Juniorów: AS Progres – Wisła Kraków

1.04 (sb) – godz. 12, piłkarska Małopolska Liga Juniorów Młodszych – grupa spadkowa II: AS Progres 2001 – Dalin Myślenice

1.04 (sb) – godz. 15, piłkarska klasa A – grupa I: Partyzant Dojazdów – Tytan Polekarcice

1.04 (sb) – godz. 16.30, piłkarska klasa okręgowa – grupa I: Sokół Kocmyrzów – Leśnik Gorenice

2.04 (niedziela) – godz. 10, piłkarska Małopolska Liga Juniorów Młodszych – grupa mistrzowska: Wisła 2001 Kraków – AS Progres 2000; godz. 16: Hutnik – Sandecja Nowy Sącz

2.04 (nd) – godz. 11, piłkarska Małopolska Liga Juniorów – grupa pierwsza: Puszcza Niepołomice – Dunajec Nowy Sącz

2.04 (nd) – godz. 11, piłkarska klasa B – grupa II: Wanda – Potok Więckowice

2.04 (nd) – godz. 15, piłkarska klasa C – grupa wielicka: Złomex II Branice – Promień Zakrzewice

2.04 (nd) – godz. 16, piłkarska klasa A – grupa I: Szreniawa Koszyce – Czarni Grzegorzowice

2.04 (nd) – godz. 16, piłkarska klasa A – grupa wielicka: Nadwiślanka Nowe Brzesko – Wilga Koźmice Wielkie

2.04 (nd) – godz. 16, piłkarska klasa B – grupa wielicka: Błyskawica Wyciąże – Batory Wola Batorska

2.04 (nd) – godz. 17, IV liga piłki nożnej – grupa zachodnia: Hutnik – Wiślanie Jaśkowice

5.04 (środa) – godz. 17, piłkarska klasa okręgowa – grupa I: Grębałowianka – Przemsza Klucze

PUSZCZA NIE ODPUSZCZA

PUSZCZA NIEPOŁOMICE – BŁĘKITNI STARGARD 2-0 (1-0) 1-0 – Orłowski (43), 2-0 – Żurek (51).

PUSZCZA: Sobieszczuk – Zagórski (65, Gajewski), Czarny, Stawarczyk, Bartków – Wójcik (85, Zawadzki), Kotwica, Domański, Uwakwe, Żurek (71, Łączek) – M. Orłowski (65, Furtak).

Sędziował Maciej Pelka z Piły. Żółte kartki: M. Orłowski, Uwakwe – Wojtasiak, Lisowski, Pustelnik, Więcek, K. Orłowski. Widzów: 350.

Futboliści z Niepołomic zajmują w drugoligowej tabeli czwarte miejsce (41 pkt), ale znowu zmniejszyli stratę do wyprzedzającego ich Radomiaka (43 pkt), który znajduje się na pozycji dającej na awans. Jeśli jednak dalej tak będą grali, to wnet mogą wyprzedzić ten zespół. Prowadzi Odra Opole – 48 pkt.

Kolejne punkty Puszcza zdobyła jak najbardziej zasłużenie. Już wcześniej mogła prowadzić, gdyż szan je nie brakowało, ale bardzo dobrze spisywał się bramkarz gości, Przemysław Wróbel. Prowadzenie uzyskała po sporym zamieszaniu w polu karnym Błękitnych. Goście protestowali, że piłka nie przekroczyła linii bramkowej, ale oczywiście nie nie wskórali. Na wszelki wypadek po zmianie stron szybko dołożyła drugie trafienie, a mogła dołożyć następne.

(dan)

VALKIRIA W BARAŻACH O II LIGĘ

VALKIRIA KRAKÓW – SALOS STANIĄTKI 3-1 (28-26, 25-20, 17-25, 25-20)

VALKIRIA: Sordyl, Szajewska-Skuta, Drewienkiewicz, Gajewska, Skiba, Dobrowolska – Krackiewicz (libero), Perkosz (l), Leśniak, Palys, Wójtowicz.

Było to 20 zwycięstwo nowohuckich siatkarek – przegrały tylko raz – które jak najbardziej zasłużyły na tym, aby już sobie pierwsze miejsce w rozgrywkach III ligi małopolskiej. Ich ambicje i trenera Pawła Kapery sięgają jednak wyżej – pod koniec kwietnia wezmą udział w barażach o II ligę.

Początek konfrontacji z Salosem nie był dla nich udany. W pierwszym secie przegrywały 3-7, ale powoli zaczęły odrabiać straty, w dużej mierze dzięki dobrej grze w defensywie. Tak było np. przy stanie 8-10, kiedy obroniły aż cztery ataki rywalek. Chwilę później serią udanych zagrywek popisała się

Aleksandra Sordyl i Valkiria miała trzy punkty w zapasie. Przyjezdne jednak się nie poddawały i odzyskały przewagę (19-21). W końcówce sytuacja zmieniała się jeszcze kilka razy i widać było, iż obie drużyny grają dosyć nerwowo. Krakowianki miały dwa setbole, ale za moment, po niewymuszonych błędach, przegrywały 25-26. Potrafiły się jednak opanować, kończąc wygraną.

Następną partię zaczęły od 0-2, ale jak ruszyły do ataku to po udanej akcji Magdaleny Dobrowolskiej prowadziły już 18-10, lecz po zmianach w składzie nagle zatrzymały się. Ta nie-

moc trwała dosyć długo, gdyż Salos zdołał doprowadzić do stanu 20-20. Na więcej mu nie pozwoliły, błyskawicznie zdobywając pięć piłek. Gospodynie poczuły się jednak chyba zbyt pewnie, gdyż trudno było je poznać w trzecim starciu. – Nasza gra siałła całkowicie – podsumował szkoleniowiec Valkirii. Widmo pięciu setów – chyba wszyscy tak wieszczili w chwili, gdy zaczynał się ten mecz, może poza trenerem Kapera – sprawiło jednak, że w czwartej partii, w której wyrównana gra toczyła się do 15-15, finiszowały w bardzo dobrym stylu.

Drużyna z Nowej Huty – pozostał jej jeszcze wyjazdowy mecz z Popradem Stary Sącz – zgromadziła w rozgrywkach grupy mistrzowskiej 23 pkt.

(dan)

JANICZAK WCIĄŻ ZWYCIĘSKI

PROSZOWIANKA – HUTNIK 1-5 (1-0)

1-0 – Pachowicz (1), 1-1 – Król (52), 1-2 – Sobala (55), 1-3 – Sobala (65), 1-4 – Guja (72), 1-5 – Kotwica (89).

HUTNIK: Migdał – Jaklik, Tyrpuła, Bienias, Byrski (46, Makuch) – Kola-kowski (46, Król), Guja, Kędziora (46, Kotwica), Świątek, Antoniak – Sobala (85, D. Wiśniewski).

Sędziował Przemysław Greń z Oświęcimia. Żółte kartki: Migdał. Widzów: 400.

Tak szybkiego ciosu piłkarze Hutnika jeszcze w tym sezonie nie otrzymali. Po 40 sekundach zadał go im były zawodnik nowohuckiego klubu, Hubert Pachowicz. Odczuwali go bardzo długo i wydawało się, że może dojść do niemiłej niespodzianki – trzeci zespół od końca w IV-ligowej tabeli pokonał trzecią drużynę z czoła. Ale otrząsnęli się pod koniec pierwszej połowy i mogli nawet wtedy wyrównać.

Dopiero jednak pobyt w szatni, dokonane zmiany i roszady sprawiły, że zaczęli grać, jak się od nich oczekuje. Po powrocie na boisko nie zwlekali, od razu zaatakowali i nie trzeba było wiele czekać, a po zagranii Mariusza Bieniasa wyrównał Mateusz Król. Po

nim dwa razy trafił pozyskany zimą Kamil Sobala, których po dwóch występach ligowych na koncie już cztery bramki.

Hutnikom jednak tego było mało i cały czas dążyli do jeszcze wyższego zwycięstwa. Udało im się zrealizować te zamiary, chociaż np. Michał Guja mógł zakończyć ten występ z bogatszym dorobkiem. Zaraz po zdobyciu gola przymierzył w poprzeczkę. Zresztą nie tylko on miał jeszcze okazję. Nawet młodzieńki Daniel Wiśniewski, który spędził na boisku niewiele czasu, też miał możliwość znaleźć się wśród strzelców bramek.

Było to siódme z rzędu zwycięstwo Hutnika pod wodzą trenera Leszka Ja-

niczaka. Teraz nowohuckiego szkoleniowca czeka jednak najpoważniejsza próba od czasu przejścia przez niego zespołu. W niedzielę, 2 kwietnia, na Suche Stawy przyjeżdża wicelider, Wiślanie Jaśkowice. W tej drużynie nie kryją, że chcą awansować do III ligi.

(dan)

1. Cracovia II	16	41	53-11
2. Wiślanie	17	39	45-10
3. Hutnik	17	B	38-27
4. Jutrzenka	17	29	29-18
5. Sosnowianka	16	27	25-21
6. Unia Oświęcim	17	27	25-24
7. Michałowianka	16	25	35-31
8. Iskra	17	23	26-33
9. Dalin	16	23	25-32
10. Beskid	17	22	16-16
11. Wiślanica	17	21	28-28
12. Pcimianka	17	18	22-43
13. TS Węgrzce	16	14	20-28
14. Proszowianka	17	12	22-37
15. Orzeł PW	16	11	14-34
16. Skawinka	17	10	19-49

ZAGRAJĄ O PIERWSZE MIEJSCE

PROXIMA KRAKÓW – JOKER ŚWIECIE 3-2 (30-32, 25-23, 15-25, 25-21, 15-8)

PROXIMA: Kropidłowska, Ponikowska, Słonecka, Budzoń, Jaroszewicz, Krochmal – Bulbak (libero), Wiedera, Bakula, Janicka, Boguszewska.

Zwycięstwo w tym meczu dawało siatkarkom z Nowej Huty miejsce w finale play-off I ligi. Było więc o co walczyć, ale taki sam zamiar miała drużyna przyjezdna, która w przypadku wygranej doprowadziłaby do kolejnego, decydującego starcia. Toteż Joker od początku walczył bardzo ambitnie, w I secie prowadząc przez większość czasu, ale krakowianki zdołały się przełamać i miały trzy setbole. Bez efektu, gdyż przyjezdne nie odpuściły i ta partia im przypadła.

Podobnie zacięta gra toczyła się w następnej, ale z lepszym skutkiem dla Proximy, która jednak nieoczekiwanie w trzecim secie nie podjęła walki. Widmo przegranej sprawiło, że w czwartej partii zmobilizowane gospodynie uzyskały kilkupunktową przewagę, doprowadzając do tie-breaku. Oczekiwania, iż obie strony do końca będą walczyły o punkty jednak się nie sprawdziły i nowohuckie zawodniczki wysoko wygrały to starcie. Dzięki czemu zawodniczką trenera Alessandro Chiappiniego awansowały do finału. Zmierzą się w nim z Wisłą Warszawa, która była najlepsza w części zasadniczej sezonu. Rywalizacja toczyć się będzie do trzech wygranych. Lepsza drużyna uzyska prawo udziału w barażach o Orlen Ligę (ekstraklasę).

(dan)

UDANY REWANŻ

MOSIR BOCHNIA – KRAKOWIAK SZKOŁA GORTATA 26-27 (12-12)

KRAKOWIAK: Kowalski, Puchalski – K. Put 8, Bielec 8, Witowski 4, Dziedzic 2, Szlęzak 2, Synowski 1, Kosmala 1, Zatorski 1, Smaga, Klimko, Miodoński, Lubowicki, Dzięgiel.

Było to trzecie spotkanie tych drużyn w obecnym drugoligowym sezonie. Pierwsze po dramatycznej końcówce zakończyło się remisem, ale związek nakazał powtórkę, uznając, że błędy sędziów miały wpływ na wynik. Lepszy w niej okazali się bocheńscy szczypiornicy. Teraz piłkarze ręczni z Nowej Huty wzięli rewanż za tą porażkę, a przesądziły o tym bardzo emocjonujące ostatnie minuty.

Przez większość czasu gra była wyrównana, ale gdzieś od 45 min gospodarze uzyskali przewagę i szybko prowadzili 23-19. Wtedy jednak do natarcia rzucili się krakowianie, ale wyrównali dopiero w 59 min. Na tym nie poprzestali, gdyż chwilę później kolejne trafienie uzyskał Karol Put. Ostatni, desperacki ataku MOSIR-u, który dążył na do wyrównania, zakończył się na szczęście na obronie Krakowiaka.

Nowym liderem szóstej grupy II ligi został Viret Zawiercie – 34 pkt, a nowohucka drużyna jest czwarta – 22 pkt. Teraz Krakowiaka czeka długa przerwa, kolejny mecz rozegra bowiem dopiero 23 kwietnia.

(dan)

HUTNIK – LKS BOBOWA 3-2 (25-20, 22-25, 25-20, 25-27, 15-12)

HUTNIK: Jedwabny, Zabawa, Góra, Żuchowski, Fenoszyn, Daniel – Róg

(libero), Tabor, Skrzypiński, Pawelec, Fremel, Gargula.

HUTNIK – GSKS Łaskowa 0-3 (22-25, 17-25, 17-25)

HUTNIK: Jedwabny, Góra, Żuchowski, Zabawa, Fenoszyn, Pawelec, Róg

(libero), Tabor, Daniel, Fremel, Gargula.

FATALNY KONIEC SEZONU

Nie tak te spotkania miały wyglądać. Siatkarze Hutnika wygrali obydwa wyjazdowe mecze z tymi rywalami i oczekiwano, że to samo zrobią w Nowej Hucie. Szczególnie, że dzięki temu uzyskaliby prawo udziału w drugoligowych barażach. Niestety, przyjezdne ekipy nie położyły się, lecz zawzięcie walczyły o każdą piłkę. Skutek jest

Centralna Liga Juniorów – grupa wschodnia. Stal Mielec – AS Progres 2-1 (1-0): Sikora. Prowadzi SMS Łódź – 48 pkt. Nowohucki zespół zajmuje czwarte miejsce – 39 pkt.

Małopolska Liga Juniorów – grupa I. Hutnik – MKS Trzebinia 6-0 (3-0): Pilch 2, Lyktei, M. Wiśniewski, Serafin, samob.; Dunajec Zakliczyn – Puszcza Niepołomice 1-4 (1-0): Zawadzki 2, Szagała, Motola. Prowadzi Termalica Nieciecza – 41 pkt, Hutnik wciąż jest czwarty – 25 pkt, a zaraz za nim plasuje się Puszcza – 24 pkt.

Z PIŁKARSKICH BOISK

Małopolska Liga Juniorów – grupa druga. Krakus – Wola Wola Rzędzińska 3-0 (0-0): Szafranec, Łazarczyk, Jurek; AS Progres 99 – Unia Tarnów 2-3 (1-2): Stec, Linca. AS Progres spadł na drugie miejsce – 38 pkt, a Krakus jest siódmym – 17.

Małopolska Liga Juniorów Młodszych – grupa mistrzowska. AS Progres 2000 – Wisła Kraków 4-3 (1-1): Mackiewicz 2, Motloch, samob.; Hutnik – Wisła 2001 Kraków przelożony na 29 marca. Liderem jest AS Progres 2000 – 6 pkt, 6. Hutnik – 0 pkt.

Małopolska Liga Juniorów Młodszych – grupa II spadkowa. Fablok Chrzanów – AS Progres 2001 0-0.

Klasa okręgowa – grupa I. Sokół Kocmyrzów – Bolesław Bukowano 3-2 (1-0): Piszczewski 3; mecz Grębałowianka – Przemsza Klucze przelożony na 5 kwietnia. Na czele znajduje się KS Olkusz – 34 pkt, 3. Sokół – 27 pkt, 4. Grębałowianka – 27 pkt.

Klasa A – grupa I. Strażak Goszcza – Partyzant Dojazdów 4-2 (2-1): Kamiński, Kleczkiewicz, A. Pierwola, Kawa – Kalisz, Linczewski; Szreniawa Koszyce – Juvenia Prandocin 3-0 (2-0): Gwóźdź 2, Stalmach. Prowadzi Słomniczanka – 36 pkt, 6. Partyzant – 20 pkt, 9. Strażak – 17 pkt, 10. Szreniawa – 16 pkt.

Klasa A – grupa wielicka. Nadwiślanka Nowe Brzesko – Wiarusy Igołomia 7-2 (4-1): K. Komenda 5, D. Mocherek 2 – Jagła, Galus; Złomex Branice – Contra Sulków 0-0. 1. Błękitni Bodzanów – 31 pkt, 5. Nadwiślanica – 26 pkt, 6. Złomex – 23 pkt, 10. Wiarusy – 13 pkt.

Klasa B – grupa I. Ekler Baranówka – Zawisza Sulechów 2-0, Sparta Skrzyszowice – Spartak Charsznica 2-1. Na czele znajduje się Ekler – 28 pkt, Zawisza jest ósmym – 16 pkt, 12. Sparta – 11 pkt.

Klasa B – grupa wielicka. Start Brzezina – Dąb Zabierzów Bocheński 0-0, Zieloni Niegowie – Batory Wola Batorska 2-1, Wilga Golkowice – Błyskawica Wyciąże 4-2. Prowadzi Wilga Golkowice – 35 pkt, 6. Batory – 20 pkt, 8. Dąb – 18 pkt, 9. Błyskawica – 17 pkt.

Klasa C – grupa wielicka. Wiarusy II Igołomia – Zryw Zręczycze 4-2, Czarnochowice II – Złomex II Branice 2-4, Nadwiślanica II Nowe Brzesko pauzowała. 1. Naprzód Ochmanów – 31 pkt, 2. Złomex II – 25 pkt, 8. Wiarusy II – 12 pkt, 10. Nadwiślanica II – 8 pkt.

(dan)

14 DZIEŃ TELEWIZJA

PIĄTEK

31.03

TVP1

4.50 Telezakupy 5.25 Jaka to melodia? (3530) – teleturniej muzyczny 6.00 Dzień dobry Polsko! – magazyn 8.00 Wiadomości 8.15 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.40 Sekrety ojca (21) – serial Turcja (2016) 9.40 Wspaniałe stulecie: Sultanka Kösem, Murat IV (114) – serial kostiumowy Turcja (2016) 10.35 Ranczo (70): Seks nocy letniej – serial obyczajowy TVP 11.30 Magazyn śledczy Anity Gargas (25) – magazyn 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.35 Agropogoda – magazyn 12.35 Wójt roku 2016 – sylwetki – felieton 12.45 Przepis dnia (467) – magazyn 12.50 Czołówka. Natura w Jedyńce 12.50 Natura w Jedyńce: Opowieści z bocianiej wioski – film dokumentalny Niemcy (2015); reż.: Herbert Ostwald 14.00 Sekrety ojca (22) – serial Turcja (2016) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.20 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie – magazyn 16.10 Złote serce (69) – serial Portugalia (2015) 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (3531) – teleturniej muzyczny 17.55 Przepis dnia (468) – magazyn 18.05 Klan (3102) – telenowela TVP 18.40 Wspaniałe stulecie: Sultanka Kösem, Murat IV (115) – serial kostiumowy Turcja (2016) 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.15 Pogoda 20.30 Barabasz (3) – serial Włochy, USA (2012) 21.30 Weekendowy Hit Jedyńki: Film fabularny 23.50 Krag podejrzanych (2): Miś – serial Hiszpania (2016) (dozwolone od lat 16) 1.10 Barabasz (3) – serial Włochy/USA (2012) 2.00 A jednak warto – komedia Niemcy (2013); reż.: Holger Haase; wyk.: Florian David Fitz, Henry Hübchen, Marius V. Haas, Thekla Reuten 3.45 Młodzi lekarze (4) – telenowela dokumentalna TVP 4.30 Zakończenie dnia

TVP2

6.00 Rodzinka.pl (25): Kwestia zaufania – serial komediowy TVP 6.35 Miś: natura: Puszcza Knyszyńska – serial dokumentalny 7.05 M jak miłość (5) – serial TVP 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 11.00 Barwy szczęścia (1631) – serial obyczajowy TVP 11.35 Postaw na milion (149) – teleturniej 12.35 Cena miłości (12) – serial Turcja (2011) 13.30 Rodzinka.pl (135): Zawsze z rodziną – serial komediowy TVP 14.05 Nasz Profesor Papierem – film dokumentalny; reż.: Grzegorz Linkowski 15.05 Tysiąc i jedna noc (32) – serial obyczajowy Turcja (2006) 16.00 Kabaret Młodych Panów (1) – program rozrywkowy 17.05 Cena miłości (13) – serial Turcja (2011) 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.35 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu – teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (1631) – serial obyczajowy TVP 20.05 Barwy szczęścia (1632) 20.40 O mnie się nie martw 6 (5/13) – serial komediowy TVP 21.40 Rodzinka.pl (200): Zapisałś w chmurze? – serial komediowy

TVP 22.20 Przybliżenie (2) – widowisko 23.30 Jak by to sprzedać? – film obyczajowy USA (2008); reż.: Neal Brennan; wyk.: Jeremy Piven, Ving Rhames, David Koechner (dozwolone od lat 16) 1.05 Fotograf – dramat Polska (2014); reż.: Waldemar Krzystek; wyk.: Tatiana Arntgolts, Aleksandr Baluev, Agata Buzek, Sonia Bohosiewicz, Tomasz Kot, Adam Woronowicz (dozwolone od lat 16) 3.05 Kontakt (2/8) – serial kryminalny Francja (2016) 4.00 XXI Festiwal Kabaretu w Koszalinie 2015 (3) 4.45 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Miłość nad rozlewiskiem (11/13) – serial obyczajowy TVP 6.55 Magazyn śledczy Anity Gargas (25) – magazyn 7.30 Domisie: Domisiaste przeprosiny – program dla dzieci 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 10.45 Panorama 11.05 Polonia 24 11.25 Rozmowa Polonii (59) – rozmowa 11.40 Halo Polonia – magazyn 12.25 Krótka historia (228): Niewypowiedziana wojna – felieton 12.35 Wiadomości 12.50 Na sygnale (127): Himalaje – serial fabularyzowany TVP 13.25 M jak miłość (1280) – serial TVP 14.25 Defekt (2/9) – serial sensacyjny TVP 15.25 Wiadomości 15.40 Warto rozmawiać – program publicystyczny 16.45 Baw się słowami (7): Bałagan – magazyn 16.55 Domisie: Domisiaste przeprosiny – program dla dzieci 17.20 Krótka historia (229): Willy Brandt – felieton 17.30 Teleexpress 17.50 Mazowsze – podróże przyjazne naturze – film dokumentalny 18.25 Było, nie minęło – kronika zwiadowców historii: Bez śladu 18.55 Na sygnale (127): Himalaje – serial fabularyzowany TVP 19.25 Wolny Ekran (45) – magazyn 19.45 Dobranocka: Pomysłowy Dobromir (10/20): Uniwersalny pojazd – serial animowany 20.00 Wiadomości 20.35 Sport 20.40 Pogoda 20.50 Na dobre i na złe (662): Czy Ty mnie kochasz – serial TVP 21.50 Polonia 24 22.10 Rozmowa Polonii (60) – rozmowa 22.25 Halo Polonia – magazyn 23.20 Jest okazja (2) – widowisko 0.25 Chory na bluesa 0.55 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

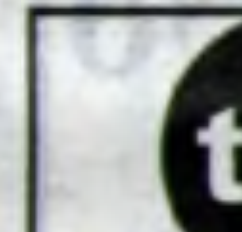
7.00 Pogoda 7.03 Działo się w Krakowie – felieton 7.06 Książki pod specjalnym nadzorem 7.31 Wielicki Skarbnik 7.40 Telezakupy 8.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 8.10 Pogoda 8.15 Jedź bezpiecznie (640) 8.30 Telezakupy 8.55 Dla niesłyszących: Telekurier OPP 9.30 Nożem i widelcem (153) 9.40 Pogoda 9.45 W krainie minionej czasu... – reportaż 10.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 10.25 Plebania (835) 10.55 Cudzoziemcy (1) – cykl reportaży 11.15 Leśnym tropem (1) – cykl reportaży 11.45 Sprawa dla reporterów 12.35 Pogoda 12.45 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 13.05 Telezakupy 13.20 Agrobiznes 13.45 Agropogoda – magazyn 13.50 Polskie Inwestycje Strategiczne (3): Grupa Azoty 14.20 Pułapka Stalina – film dokumentalny

15.15 Listy do PRL-u 15.35 Z Andrussem po Galicji: Sucha Beskidzka 16.00 Dla niesłyszących: Telekurier 16.20 Pogoda 16.30 Drewniane czary-mary 16.45 Dziennik regionów 17.00 Kronika – zapowiedź 17.02 Działo się w Krakowie 17.05 Pogoda 17.10 Msza Święta dla Chorych 2017 18.00 Dobrze, bo Polskie! 18.11 Kronika kulturalna 2017 18.16 Uwolnić Dobro – cykl reportaży 18.26 Pogoda 18.30 Kronika – program informacyjny 18.49 Pogoda 18.55 Tematy dnia 19.06 Wielicki Skarbnik – magazyn 19.15 Turystyczna jazda (45): Szkocja Edynburg 19.25 Wiara i życie 19.45 Pod Tatrami: Pałace Katowia Podhala – magazyn 19.54 Pogoda 19.59 Działo się w Krakowie – felieton 20.02 Telezakupy 20.30 Z Andrussem po Galicji 20.53 Pogoda 20.55 Działo się w Krakowie – felieton 21.00 Sekrety mnichów 21.15 Odkryj Małopolskę... na rowerze – cykl reportaży 21.30 Kronika – program informacyjny 21.46 Pogoda 21.48 Kronika kulturalna 2017 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik Regionów 22.20 Echa dnia 22.40 Pogoda 22.45 O! Polskie Przeboje – kulisy (5) – program muzyczny 23.05 Dla niesłyszących: Telekurier 23.35 Pułapka Stalina – film dokumentalny Francja (2005); reż.: Xavier Delleu



POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News – magazyn 8.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska 9.00 Malanowski i partnerzy (362, 363) – serial fabularno-dokumentalny Polska 10.00 Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny Polska 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny Polska 12.00 Oszukane – serial paradokumentalny Polska 13.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny Polska 15.50 Wydarzenia, sport 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy Polska 18.50 Wydarzenia, sport 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska 20.05 Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami 7 – program rozrywkowy 22.05 Saga „Zmierzch”: Księżyc w nowiu – film fantasy Australia/USA (2009) 0.55 Bez litości – serial sensacyjny Kanada (2011) 2.50 Tajemnice losu



5.15 Uwaga! 5.45 Mango 6.50 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 7.50 Doradca smaku – magazyn 8.00 Dzień Dobry TVN 10.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.00 Szkoła – serial paradokumentalny Polska 13.00 19+ – serial paradokumentalny Polska 13.30 Szpital – serial paradokumentalny 14.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 15.30 Szkoła – serial paradokumentalny 16.30 19+ – serial paradokumentalny 17.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.00 Szpital – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! – magazyn reporterów 20.00 Kapitan Ameryka: Zimowy

Żołnierz – film s.f. USA (2014) 22.50 Kod nieśmiertelności – thriller s.f. USA/Francja (2011) 0.50 Człowiek na krawędzi – thriller USA (2012)

TVN 7



5.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 6.00 Szpital – serial paradokumentalny 7.00 Sąd rodzinny – program fabularno-dokumentalny 8.00 Kryminalni (1) – serial kryminalny 9.10 Lekarze – serial obyczajowy 10.20 Mango 11.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.55 Sąd rodzinny – program fabularno-dokumentalny 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – program fabularno-dokumentalny 14.55 Szpital (1) – serial paradokumentalny 15.55 Kryminalni (2) – serial kryminalny 17.00 Dr House 2 – serial obyczajowy 18.00 Mentalista 4 – serial sensacyjny 19.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 Rewolwer i melonik – film sensacyjny USA (1998) 21.55 Appaloosa – western USA (2008) 0.20 Naznaczony – serial sensacyjny 1.20 Kryminalni – serial kryminalny 2.20 Moc magii

TV 4

6.55 Kaczor Donald przedstawia – serial animowany 7.35 Scooby-Doo: Gdzie jesteście? – serial animowany 7.55 Kaczor Donald przedstawia – serial animowany 8.35 Scooby-Doo: Gdzie jesteście? – serial 9.00 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny 10.00 Dom nie do poznania – reality show 11.00 Detektywi w akcji – serial przygodowy 12.00 Galileo 13.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 14.00 Galileo 15.00 Dom nie do poznania – reality show 16.00 Twoja na zawsze – telenowela 17.00 Trzy razy Anna – serial obyczajowy 18.00 Detektywi w akcji – serial przygodowy 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 20.00 Twarda laska – komedia romantyczna USA/Australia (2001) 22.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny (63-65) – serial kryminalny Polska 1.00 Coś – horror s.f. USA (1982)



PULS

6.00 Siła – odnaleźć przeznaczenie – telenowela 7.00 Ale numer! (14, 15) – program rozrywkowy 8.00 Kobra – oddział specjalny 15 (14-ost.) – serial sensacyjny 9.00 Nash Bridges 10.00 Napisała: Morderstwo 3 – serial kryminalny 11.00 Kobra – oddział specjalny 16 (1) – serial sensacyjny 12.00 Agenci NCIS: Los Angeles 5 – telenowela 12.55 Górka Dolna 2 – serial obyczajowy 14.00 Co ludzie powiedzą? 2 – serial komediowy 14.40 13 posterunek 2 (35, 36) – serial obyczajowy 16.00 Ale numer! (19, 20) – program rozrywkowy 17.00 Aukcja w ciemno 2 – serial dokumentalny 17.00 Aukcja w ciemno 3 (8, 9) – serial dokumentalny 18.00 Gwiazdy lombardu 9 (164-167) – serial dokumentalny 20.00 Szybcy i wściekli: Tokio Drift – film sensacyjny USA (2006) 22.05 Sin City 2: Damulka warta grzechu – film kryminalny USA (2014) 0.05 Piła 6 – horror Kanada/USA/Wielka Brytania/Australia (2009) 1.55 Zobacz to!

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TVN, GODZ. 20.00

● **KAPITAN AMERYKA: ZIMOWY ŻOŁNIERZ** – Film science-fiction produkcji amerykańskiej z 2014 roku. Po zakończonej zwycięstwem bitwie o Nowy Jork, Steve Rogers, znany jako Kapitan Ameryka, przenosi się do Waszyngtonu, gdzie próbuje przyzwyczaić się do życia w nowoczesnym świecie. Wraz z Nataszą Romanoff kontynuują współpracę z organizacją T.A.R.C.Z.A. i jej szefem, Nickiem Furym. Po zakończeniu kolejnej misji Rogers zostaje wtajemniczony w szczegóły nowego programu obronnego. Stworzenie systemu ma na celu zapobieganie wszelkiego rodzaju przestępstwom.

TV POLSAT, GODZ. 22.05

● **SAGA „ZMIERZCH”: KSIĘŻYC W NOWIU** – Australijsko-amerykański film fantasy z 2009 roku. Bella Swan obchodzi 18. urodziny. Nie jest jednak w nastroju do świętowania. Uplywające chwile uświadamiają jej bowiem, że ona kiedyś się zestarzeje, podczas gdy jej chłopak Edward Cullen, który jest wampirem, fizycznie zawsze pozostanie młody. Mimo to, dziewczyna zgadza się przyjść na przyjęcie zorganizowane przez rodzinę Cullenów. W czasie urodzinowej imprezy Bella niechcący rozcina sobie palec. Na widok krwi jednemu z członków klanu wampirów, Jasperowi, nie udaje się powstrzymać uczucia głodu. Nie panując nad sobą, atakuje on dziewczynę.

TVN, GODZ. 22.50

● **KOD NIEŚMIERTELNOŚCI** – Amerykańsko-francuski thriller science-fiction z 2011 roku. Ostatnią rzeczą, jaką pamięta Colter Stevens – pilot wojskowego śmigłowca, jest lot nad Afganistanem. Budzi się w chicagowskiej kolejce miejskiej. Nie wie, kim jest sympatyczna kobieta siedząca obok niego, która zwraca się do niego imieniem Sean. W toalecie widzi w lustrze odbicie twarzy obcego mężczyzny. Nagle w pociągu dochodzi do eksplozji. Gdy Colter odzyskuje przytomność, dowiadyuje się od umundurowanej kobiety, że bierze udział w rządowym eksperymencie „Kod nieśmiertelności”.

lombard 4u.pl

SKUP

ZŁOTA, BIŻUTERIA, ZEGARKÓW, RTV, TELEF. KOMÓRKOWYCH LAPTOPÓW I INNYCH WARTOŚCIOWYCH PRZEDMIOTÓW

M1 Al. Pokoju 67

509-164-757, 12-682-58-85

GALERIA BRONOWICE

ul. Stawowa 61 724-448-044

GALERIA KRAKOWSKA

poziom -1 501-325-444

CH CZYŻYŃ 12-297-30-48

PH ZAKOPIANKA

ul. Zakopiańska 62 503 993 203

KAUFLAND

Bratysławska 4 797-37-3614

7 dni w tygodniu od 9-21

www.lombard4u.pl

TVP1

4.50 Galeria (29) – serial obyczajowy TVP 5.20 Klan (3098) – telenowela TVP 5.40 Klan (3099) 6.05 Klan (3100) 6.40 Sprawa dla reportera 7.30 Rok w ogrodzie 8.00 Naszaarmia.pl (258) – magazyn 8.25 Pełnosprawni – magazyn dla niepełnosprawnych 8.55 Po prostu zdrowie – magazyn medyczny 9.25 Chodzi o pieniądze – magazyn 9.55 Smak miłości – komedia USA (2016); reż.: David Jackson; wyk.: Anna Hutchinson, Nikolas Rincon, David Ojalvo, Tatiana Vargas 11.30 Wielkie Nieba 11.50 Jak to działa (133) – Lekki przyszłości – magazyn 12.30 Czołówka: Fascynujący świat 12.30 Fascynujący świat: Kiedy zastąpią nas maszyny – film dokumentalny Szwecja (2016); reż.: Magnus Sjöström 13.45 Okrasa łamie przepisy: Mazurskie paszety – magazyn kulinarny 14.15 Przyjaciel do zadań specjalnych 15.00 Zagadka Hotelu Grand (37) – serial obyczajowy Niemcy/Hiszpania (2013) 16.00 Ojciec Mateusz (217): Wybór – serial kryminalny TVP 17.00 Teleexpress 17.20 Pogoda 17.30 O! Polskie Przeboje – program muzyczny 18.35 Wojenne dziewczyny (4) – serial TVP 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 GOL – felieton 20.15 Pogoda 20.25 Komisarz Alex (109): Maja przed północą – serial kryminalny TVP 21.25 Hit na sobotę: Igrzyska śmierci: Kosogłos (1) – film akcji USA (2014); reż.: Francis Lawrence; wyk.: Jennifer Lawrence, Josh Hutcherson, Liam Hemsworth, Woody Harrelson, Philip Seymour Hoffman, Donald Sutherland 23.35 A jednak warto – komedia Niemcy (2013); reż.: Holger Haase; wyk.: Florian David Fitz, Henry Hübchen, Marius V. Haas, Thekla Reuten 1.25 Zagadka Hotelu Grand (37) – serial obyczajowy Niemcy/Hiszpania (2013) 2.20 Krag podejranych (2): Miś – serial Hiszpania (2016) (dozwolone od lat 16) 3.40 Zakończenie dnia

TVP2

5.25 Jan Paweł II: Z Polski na plac św. Piotra (1) – film dokumentalny Włochy (2014); reż.: Omar Pesenti 6.30 M jak miłość (1289) – serial TVP 10.45 Lajk! 11.10 Na sygnale (135): Koniec zabawy – serial fabularny TVP 11.40 Podróże z historią (19): Na torach historii – cykl dokumentalny 12.15 Południk Wildsteina – program publicystyczny 12.50 Program rozrywkowy – talk-show 13.20 Program rozrywkowy 14.00 Familiada (2360) – teleturniej 14.40 Sonda 2 – program popularnonaukowy 15.10 Rodzinka.pl (200): Zapisaliś w chmurze? – serial komediowy TVP 15.45 Pierwsza randka (3) 16.50 Rodzina sama w domu 17.45 Słowo na niedzielę 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Postaw na milion (150) – kulisy 19.05 Postaw

na milion (150) – teleturniej 20.05 Kocham Cię, Polsko! (5) – zabawa quizowa 21.50 Program rozrywkowy 22.55 Kontakt (2/8) – serial kryminalny Francja (2016) 24.00 Kabaret Nowaki: Moda na Nowaki – program rozrywkowy 1.00 Ślepy traf – film sensacyjny USA (2013); reż.: Brad Furman; wyk.: Justin Timberlake, Ben Affleck, Gemma Arterton (dozwolone od lat 16) 2.40 Jak by to sprzedać? – film obyczajowy USA (2008); reż.: Neal Brennan; wyk.: Jeremy Piven, Ving Rhames, David Koechner (dozwolone od lat 16) 4.20 Nowa (3) – serial TVP (dozwolone od lat 16) 5.15 Zakończenie dnia

TV POLONIA

5.40 Barwy szczęścia (1568) – serial obyczajowy TVP 6.05 Barwy szczęścia (1569) 6.30 Barwy szczęścia (1570) 7.00 Barwy szczęścia (1571) 7.30 Pytanie na śniadanie (w tym: Pogoda) 10.45 Polonia 24 11.05 Rozmowa Polonii (60) – rozmowa 11.20 Halo Polonia – magazyn 12.10 Ojciec Mateusz (160): Jama – serial kryminalny TVP 13.05 Na dobre i na złe (662): Czy Ty mnie kochasz – serial TVP 14.05 O! Polskie Przeboje – program muzyczny 15.00 Okrasa łamie przepisy: Pochođenje ma znaczenie – magazyn kulinarny 15.30 Domy przyszłości – reportaż 16.00 Kulturalni PL (345) – magazyn 17.00 Słownik polsko@polski – talk-show prof. Jana Miodka 17.30 Teleexpress 17.55 M jak miłość (1281) – serial TVP 18.55 Przyjaciel do zadań specjalnych 19.40 Dobranocka: Miś Fantazy: Niebieski miś (1) 19.50 Dobranocka: Cała Polska Czyta dzieciom: Dzień z muchą, której nie było 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.35 Pogoda 20.50 Sprawiedliwi (2/7): Kara śmierci – serial TVP 21.45 Mój Nikifor – dramat Polska; reż.: Krzysztof Krauze; wyk.: Krystyna Feldman, Roman Gancarczyk, Jerzy Gudejko, Jowita Miodlikowska, Lucyna Malec, Katarzyna Paczyńska, Karolina Paczyńska, Magda Celówna, Ewa Wencel 23.30 Kobieta niejedno ma imię (2); koncert 0.15 Słownik polsko@polski – talk-show prof. Jana Miodka (343) 0.50 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Teleshoppingy 7.20 Pogoda 7.30 Ziołowa apteka: Żurawina 7.50 Mój pies i inne zwierzątka 8.10 Leśnym tropem (2) 8.40 Misja: Integracja OPP 8.55 Było, nie minęło – kronika zwiadowców historii: Klejnot w Wiślanej koronie 9.20 Pogoda 9.30 Rączka gotuje 10.00 Pogoda 10.02 Działo się w Krakowie – felieton 10.06 Odkryj Małopolskę... na rowerze – cykl reportaży 10.15 Wiara i życie – cykl reportaży 10.50 Turystyczna jazda (45): Szkocja Edynburg 11.01 Jedź bezpiecznie – cykl reportaży 11.15 Jak to działa (8): Trzy zasady dynamiki Newtona, czyli jak działa świat – magazyn 11.50 Sto tysięcy bocianów (5) – serial dokumen-

talny TVP 12.25 Nożem i widelcem (120): Karkówka z warzywami – magazyn kulinarny 12.40 1200 Muzeów (13): Motoryzacja – reportaż 13.05 Pogoda 13.10 Europejczycy: Problemy życia w mieście – magazyn 13.40 Ginece zawody (5): Końska pasja – reportaż 14.05 Małe wiktoriańskie sekrety – film dokumentalny Wielka Brytania (2010) 15.15 Tam i z powrotem 15.35 Od początku do końca i początku: Modlitwa – cykl dokumentalny 16.10 Wszystko po krakowsku: Krakowskie Artyści dla Krakowa – koncert z okazji 750-lecia lokacji Krakowa (1) 16.35 Pogoda 16.40 Piłkarski diament (4) 17.10 e – sport planet – magazyn 17.31 Pogoda 17.35 Działo się w Krakowie – felieton 17.40 Misja natura 18.05 Kwartet – magazyn regionów Czwórki Wyszehradzkiej: Instrumenty 18.30 Kronika 18.49 Pogoda 18.54 Tematy dnia 19.03 Kronika Kulturalna 19.10 Parafia z sercem 19.30 Portrety krakowskich artystów: Halina Kwiatkowska 19.55 Magazyn Aktywni 60+ 20.20 Pod Tatrami: Pałace Katowia Podhala 20.30 Zakamarki Przeszłości: Pierwsze Niepodległe (1) – reportaż 20.50 Lek z ziołowej apteki – cykl reportaży 20.55 Działo się w Krakowie – felieton 21.00 Muzyczny kalejdoskop 21.30 Kronika – program informacyjny 21.46 Pogoda 21.48 Speed 2 – magazyn 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik Regionów 22.25 Pogoda 22.30 Tam i z powrotem 22.50 1200 Muzeów (13): Motoryzacja – reportaż 23.20 Sto tysięcy bocianów (5) 23.50 Małe wiktoriańskie sekrety – film dokumentalny Wielka Brytania (2010)

POLSAT

7.45 Jeźdźcy smoków – serial animowany 8.15 Turbo FAST – serial animowany USA 8.45 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata – serial animowany USA 9.15 Przygody Kota w Butach (15, 16) – serial animowany 10.15 Ewa gotuje – magazyn kulinarny Polska 10.50 Idol – program rozrywkowy 12.50 The Brain. Genialny umysł – program rozrywkowy 14.30 SpongeBob: Na suchym lądzie – komedia USA (2015) 16.15 Daleko od noszy – Reanimacja – serial komediowy Polska 16.50 Ameryka marzeń – serial parodokumentalny Polska (2016) 17.50 Chłopaki do wzięcia (43, 44) – serial dokumentalny Polska 18.50 Wydarzenia, sport, pogoda 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska 20.05 Królowa Śnieżka – baśń filmowa USA (2012) 22.15 Twoja twarz brzmi znajomo 7 – program rozrywkowy 0.15 Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami 7 – program rozrywkowy 2.15 Tajemnice losu

tvn

5.25 Uwaga! – magazyn reporterów 5.45 Mango – teleshoppingy 8.00 Dzień Dobry TVN – magazyn 11.00 Na Wspólnej (2449-2452) – serial obyczajowy Polska 12.50 Ugotowani – program kulinarno-rozrywkowy Polska 13.50 Agent – Gwiazdy – reality show 14.50 MasterChef Junior – program rozrywkowy 16.25 Misja Pies – pro-

gram rozrywkowy 17.00 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska 18.00 36,6 – program medyczny Polska 19.00 TVN Fakty, sport 19.45 Uwaga! 20.00 Zróbmy sobie wnuka – komedia Polska (2003) 21.55 Och, życie! – komediodramat USA (2010) 0.15 Kilerów 2-óch – komedia Polska (1999) 2.50 Uwaga 3.05 Moc magii

TVN 7

5.30 Ukryta prawda – serial parodokumentalny Polska 6.30 Mango – teleshoppingy 8.35 Przyjaciele 9 (20-24-ost.) – serial komediowy USA 11.25 Przyjaciele 10 (1) – serial komediowy USA 12.05 Lekarze (4, 5) – serial 14.05 Kryminalni (1) – serial kryminalny 15.10 Wyzwanie dla Robin Hooda – film przygodowy Wielka Brytania (1967) 17.20 Rewolwer i melonik – film sensacyjny USA (1998) 19.00 Nie cierpię walentynek – komedia romantyczna USA (2009) 20.50 Jump Street 21 – komedia sensacyjna USA (2012) 23.10 Kobieta na skraju dojrzałości – komediodramat USA (2011) 1.10 Moc magii

TV 4

6.00 Legendy Chima (9, 10) – serial animowany 6.55 Kaczor Donald przedstawia – serial animowany USA 7.35 Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial animowany USA 7.55 Kaczor Donald przedstawia – serial animowany 8.35 Scooby-Doo: Gdzie jesteś? (16, 17) – serial animowany 9.20 Małeństwo i przyjaciele – film animowany USA (2003) 10.45 Policjantki i policjanci (255-257) – serial obyczajowy Polska 13.50 STOP drogówka – magazyn policyjny Polska 14.50 Ostatnia zima wojny – dramat wojenny Holandia/Belgia (2008) 16.55 Współczesna historia Kopciuszka – film familijny USA (2010) 19.00 Galileo – program popularnonaukowy Polska 20.00 Policjantki i policjanci (258, 259) – serial obyczajowy Polska 22.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny – serial kryminalny Polska 23.00 Drive – dramat sensacyjny USA (2011) 1.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny Polska 2.00 Disco Polo Life – program muzyczny 4.00 Top 10 – lista przebojów – program muzyczny

PULS

5.55 Niesamowite! (1, 2) – serial dokumentalny Polska 7.00 Taki jest świat – program informacyjny Polska 7.50 Górka Dolna 2 – serial obyczajowy 8.50 13 posterunek 2 (32-36) – serial komediowy Polska 12.05 Ale numer – program rozrywkowy Polska 14.10 Janek i dama – serial przygodowy 15.05 Bibliotekarze – serial przygodowy 16.10 Ace Ventura: Psi detektywy – komedia USA (1994) 17.45 Szeregowiec Benjamin – komedia USA (1980) 20.00 Liberator 2 – film sensacyjny USA (1995) 22.00 Żądza śmierci – film sensacyjny USA/Kanada/Rosja (2009) 23.55 Conan Niszczyciel – film fantasy USA (1984) 2.00 Zobacz to!

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TVN, GODZ. 20.00

● **ZRÓBMY SOBIE WNUKA** – Polska komedia z 2003 roku. W centrum wielkiego miasta, gdzie ceny metra kwadratowego ziemi porównywalne są do tych ze światowych metropolii, małżeństwo w średnim wieku, Maniek i Gienia Koselowie uprawiają pomidory. Chociaż chętnych do zakupu gospodarstwa nie brakuje, Kosela nie zamierza sprzedać ani skrawka gruntu. Marzy mu się, że na tej ziemi wychowają się jego wnuki. Jednak dwójka dorosłych dzieci Mańka - Zosia i Janek - wcale nie zamierza się usatkwować. Poza tym ani Janek, wzięty ginekolog, który słynie z licznych romansów, ani zasadnicza Zosia, specjalistka do public relations, nie chcą przejąć interesu rodziców. Na szczęście ojcowiska intuicja Mańka podsuwa mu rozwiązanie. Pojawia się u niego Gustaw Mytnik, wysłannik tajemniczego biznesmena, Papasa, który oferuje Koseli kupno plantacji.

TVP 1, GODZ. 21.25

● **IGRZYSKA ŚMIERCI: KOSOGŁOS. CZĘŚĆ 1** – Amerykański dramat science-fiction z 2014 roku. Dobiega końca Czwierćwiecze Poskromienia. Bohaterska uczestniczka morderczych turniejów, Katniss Everdeen, uchodzi z życiem z pogromu. Trafia do Dystryktu 13, który od lat był uważany za nieistniejący. Zastaje tu grupę byłych mieszkańców Dystryktu 12, zniszczonego w następstwie incydentu podczas 75. edycji Głodowych Igrzysk. Wbrew kłamliwej propagandzie udało im się przetrwać zemstę Kapitolu. Niebawem Katniss zgadza się zostać symbolem rebeliantów, Kosogłosem, wspierającym prezydent Alinę Coin w dążeniach do obalenia dyktatury Kapitolu. W zamian była zawodniczką Igrzysk żąda jednak udzielenia jej zgody na odbicie pojmanych przez Kapitol uczestników turniejów.

TVN, GODZ. 21.55

● **OCH, ŻYCIE!** – Amerykański komediodramat z 2010 roku. Holly Berenson jest właścicielką niewielkiej piekarni w Atlancie. Kobieta leczy rany po zakończonym długim związku i marzy o mężczyźnie na całe życie. Znajomi, Peter i Alison, postanawiają umówić Holly na randkę ze swoim przyjacielem Erikiem Messerem. Pracującemu w telewizyjnym kanale sportowym mężczyźnie zależy przede wszystkim na dobrej zabawie i seksualnych uciechach. Jego pierwsza i ostatnia randka z Holly okazuje się kompletną porażką. Mijają lata. Peter i Alison pobierają się. Wkrótce na świat przychodzi ich córka Sophie. Holly i Eric zostają jej chrzestnymi. Gdy dziewczynka kończy rok, Alison i Peter giną w wypadku samochodowym. Okazuje się, że przyjaciele wyznaczyli rodziców chrzestnych na opiekunów Sophie.

**Restauracja „Piastowska”
Zaprasza!!!**

pon.-czw. 11.00-21.00
pt. 11-22, sob. 12-22
niedz. 12.00-21.00

12 648 27 26, 606 205 558

os. Na Lotnisku 4

(przeniesiona do restauracji Wanda)

www.piastowska42.fm.interia.pl, http://piastowska42.fm.interia.pl

wesela ♦ komunie ♦ chrzty ♦ stypy itp.

ORGANIZUJEMY PRZYJĘCIA OKOLICZNOŚCIOWE

na każdą okazję i kieszeń

w lokalu lub w miejscu wskazanym przez klienta

HURTOWE CENY OPON

bestOPONY.pl

Bulwarowa 33a

✓ najlepsza oferta w Krakowie

✓ gwarancja producenta

✓ możliwość montażu na miejscu*

* za dodatkową opłatą

tel. 12 644 00 20

502 604 276

sklep@bestopony.pl

www.bestopony.pl

GOODYEAR DUNLOP FULDA Sava DEBICA BRIDGESTONE
Firestone DAYTON MICHELIN Kleber Kormoran YOKOHAMA

TVP1

5.05 Galeria (30) 5.35 Klan (3101) 5.55 Klan (3102) 6.30 Słownik polsko@polski 7.00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach 8.00 Tydzień 8.40 Ziarno: Św. Jan Paweł II 9.15 Zakochaj się w Polsce (31): Filtry warszawskie 9.45 O! Polskie Przeboje 10.40 Biblia: Abraham (2) – film dokumentalny Niemcy/Francja/Włochy (1994) 11.40 Magazyn Kolarski (5) 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 13.05 Wyzwolenie kontynentu: Jan Paweł II i upadek komunizmu – film dokumentalny USA (2016) 14.45 Natura w Jedyńce: Cudowny świat przyrody. Podniebni aktorzy. Bataliony. Szwecja – serial dokumentalny Japonia (2013); reż.: Akihiko Id 15.25 Komisarz Alex (109): Maja przed północą – serial kryminalny TVP 16.15 Przyjacieli do zadań specjalnych 17.00 Teleexpress 17.20 Pogoda 17.30 Program rozrywkowy 18.35 Jaka to melodia? (3532) – teleturniej muzyczny 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.15 Pogoda 20.25 Wojenne dziewczyny (5) – serial TVP 21.25 Młodzi lekarze (5) – telenowela dokumentalna TVP 22.20 Zakochana Jedyńka: Piosenka – film obyczajowy USA (2014) 0.20 Sportowa niedziela 0.50 Igrzyska śmierci: Kosogłos (1) – film akcji USA (2014); reż.: Francis Lawrence; wyk.: Jennifer Lawrence, Josh Hutcherson, Liam Hemsworth, Woody Harrelson, Philip Seymour Hoffman, Donald Sutherland 3.00 Jaka to melodia? (3532) 3.50 Biblia: Abraham (2) – film Niemcy/Francja/Włochy (1994) 4.35 Zakończenie dnia

TVP2

5.45 Jan Paweł II: Z Polski na plac św. Piotra (2) – film dokumentalny Włochy (2014) 6.40 Dla niesłyszących: Słowo na niedzielę 6.55 M jak miłość (1290) 7.55 Barwy szczęścia (1628) 8.25 Barwy szczęścia (1629) 8.55 Barwy szczęścia (1630) 9.30 Barwy szczęścia (1631) 10.00 Barwy szczęścia (1632) 10.35 Ukryte skarby 11.10 Rodzinne oglądanie: Dzikie Bałtyk: Życie na bursztynowym wybrzeżu (1/2) 12.05 Makłowicz w podróży. Syccilia: Od antyku do baroku 12.40 Bake off: Ale ciacho! (4) 13.35 Bake off: Ale przepis (4) 14.00 Familiada (2361) 14.35 Sonda 2 15.15 Na dobre i na złe (668): Jutro będę wiedział, że cię kocham 16.20 Kocham Cię, Polsko! (5) 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.55 Herbatka z kabaretem (20) – program rozrywkowy 19.30 Rodzinka.pl (200): Zapisaliśmy w chmurze? 20.05 Ślepy traf – film sensacyjny USA (2013); reż.: Brad Furman; wyk.: Justin Timberlake, Ben Affleck, Gemma Arterton (dozwolone od lat 16) 21.50 XXI Festiwal Kabaretu w Koszalinie 2015 (2) 22.55 Rider Jack – komediodramat Szwajcaria (2015); reż.: This Luescher; wyk.: Roeland Wiesnekker, Wolfram Berger, Rebecca Indermaur 0.35 Ludzie Boga – dramat Francja (2010); reż.: Xavier Beauvois; wyk.: Lambert Wilson, Michael Lonsdale, Olivier Rabourdin, Philippe Laudonbach 2.45 Piłkarski poker – komedia sensacyjna Polska; reż.: Janusz Zaorski; wyk.: Małgorzata Pieczyńska, Janusz Gajos, Marian Opania, Mariusz Dmochowski, Jan Englert, Edward Lubaszewski, Mariusz Benoit, Adrianna Biedrzyńska, Bronisław Pawlik, Borys Marynowski (dozwolone od lat 16) 4.40 Faustyna – film biograficzny Polska (1994); reż.: Jerzy Łukaszewicz; wyk.: Dorota Segda, Mirosława Dubrawska, Teresa Budzisz-Krzyżanowska, Danuta Szaflarska, Agnieszka Czekanowska, Stanisława Celińska, Zofia Rysiówna, Krzysztof Wakuliński, Jerzy Łazewski, Maria Gładkowska 5.55 Zakończenie dnia

TV POLONIA

5.55 Kino retro: Będzie lepiej – komedia Polska; reż.: Michał Waszyński 7.35 Saga rodów: Ród Konopnickich 8.05 Na własne oczy: Wileńska pyra 8.35 Magazyn z Ameryki (3) 8.55 Wolny Ekran (46) 9.10 Polska z Miodkiem (29): Gliwice 9.20 Ziarno: Św. Jan Paweł II 9.50 Baw się słowami (8) 10.00 Baw się słowami (9) 10.15 Petersburski Music Show (57) 10.50 W piątą stronę świata (6/8): Ciężka próba 11.40 Turystyczna jazda: Szkocja Edynburg 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 13.05 Transmisja Mszy Świętej z Bazyliki Archikatedralnej w Gdańsku Oliwie 14.40 Kino retro: Będzie lepiej – komedia Polska; reż.: Michał Waszyński 16.30 Rodzinka.pl (109): Pierwsze mieszkanie 17.00 Rodzinka.pl (110): Przeprowadzka 17.25 Polska z Miodkiem (29): Gliwice 17.30 Teleexpress 17.55 M jak miłość (1282) 18.50 Oczy w oczy (42): Jan i Katarzyna Pietrzak 19.25 Baw się słowami (8) 19.40 Dobranocka: Powrót do Wikłowej Zatoki (6/7): W szponach porwacza 19.50 Dobranocka: Cała Polska Czyta dzieciom: Dzień, w którym pies wyleczył babcię 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.40 Pogoda 20.50 Blondynka (44): Bimber wraca 21.45 Kocham Cię, Polsko! (4) 23.20 Święty uśmiechnięty – film dok. 0.05 Wolny Ekran (46) 0.30 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Wiatr od morza (82) 7.20 Naturalnie tak (123) 7.30 Pogoda 7.35 Ktośkolwiek widział, ktokolwiek wie 8.15 Powrót do Mirandy: Powrót do Mirandy (3): Sprawy do załatwienia 9.20 Posmakuj Opolskiego (5): Namysłów i jego piwowarskie tradycje 9.35 Pogoda 9.40 Nożem i widelcem 10.00 Pogoda 10.01 Działo się w Krakowie 10.05 Pod Tatrami: Palace Katownia Podhala 10.15 Z Andrusiem po Galicji 10.35 Magazyn Medyczny 11.00 Wielkie Nieba 11.15 Jak to działa (9): Telefon 11.50 Biznes na wsi (5) 12.10 Głos Regionów 13.05 Pogoda 13.10 Psi psycholog (4) 13.45 Las Story (5) – cykl reportaży 14.10 Jan Paweł II też kochał tęczę – reportaż Polska (2015) 14.30 To wsza we nagie życie – dramat Polska/Niemcy (1997); reż.: Hans-Christoph Blumenberg; wyk.: Vadim Glowna, Heike Deutschmann, Barba Majewska, Arkadiusz Janiczek 16.15 Pod Tatrami 16.20 Pogoda 16.30 Książki pod specjalnym nadzorem (1): Biblioteki Klasztorne 16.55 Zakochaj się w Polsce (5): Twierdza Modlin – magazyn 17.31 Pogoda 17.33 Działo się w Krakowie – felieton 17.40 Młodzież kontra – widowisko publicystyczne 18.15 Tak dla czystego powietrza – magazyn 18.30 Kronika – program informacyjny 18.50 Pogoda 18.53 Bliżej polityki 19.12 Działo się w Krakowie – felieton 19.15 Papież z białych mór – film dokumentalny 19.51 Auschwitz-Birkenau – anatomia zbrodni – film dokumentalny 20.30 Portrety krakowskich artystów: Halina Kwiatkowska – cykl reportaży 21.10 Kronika Sportowa 21.30 Kronika 21.46 Pogoda 21.48 Jedź bezpiecznie 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik Regionów 22.25 Pogoda 22.30 e-sport planet 22.50 Piłkarski diament (4) 23.20 Ktośkolwiek widział, ktokolwiek wie – magazyn 23.50 Powrót do Mirandy: Powrót do Mirandy (3): Sprawy do załatwienia

POLSAT

5.00 Disco gramy – program rozrywkowy 6.00 Nowy dzień z Polsat News – program publicystyczny 7.45 Jeżdźcy smoków – serial animowany USA 8.15 The Mr. Peabody & Sherman Show – serial animowany 8.45 Jeżdźcy smoków: Na końcu świata – serial animowany USA 9.15 Przygody Kota w Butach – serial animowany 9.45

SpongeBob: Na suchym lądzie – komedia USA (2015) 11.45 Doktor Dolt i pies prezydenta – film familijny Kanada/USA (2008) 13.40 Królewna Śnieżka – baśń filmowa USA (2012) 15.50 Twoja twarz brzmi znajomo 7 – program rozrywkowy 17.50 Nasz nowy dom – reality show 18.50 Wydarzenia, sport 19.30 Państwo w państwie – program publicystyczny 20.05 Kabaret na żywo – program rozrywkowy 20.05 Kac Wawa – komedia Polska (2012) 0.10 Terminator: Genisys – film sensacyjny USA (2015) 2.55 Tajemnice losu

tvn

5.25 Uwaga! 5.45 Mango 7.55 Maja w ogrodzie – magazyn 8.25 Akademia ogrodnika – magazyn 8.30 Dzień Dobry TVN 11.00 Efekt Domina – serial dokumentalny Polska (2017) 11.30 Co za tydzień – magazyn 12.00 Żony Hollywood – program rozrywkowy 13.00 36,6 – program medyczny 14.00 Druga szansa – serial obyczajowy 15.00 Nawiedzony dwór – horror komedii USA (2003) 16.55 Belle Epoque – serial kryminalny 17.50 Spotkanie ze smakiem – program rozrywkowy 18.00 Ugotowani – program kulinarno-rozrywkowy 19.00 Fakty, sport i pogoda 19.45 Uwaga! 20.00 MasterChef Junior – program rozrywkowy 21.35 Poszukiwacz zaginionej arki – film przygodowy USA (1981) 23.55 Kapitan Ameryka: Zimowy Żołnierz – film s.f. USA (2014) 2.35 Greeland – serial sensacyjny 3.35 Moc magii

TVN 7

tvn

4.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 6.50 Mango 8.55 Przyjacieli 10 (2-6) – serial komediowy 11.40 Lekarze (6-8) – serial obyczajowy 14.40 Kryminalni – serial kryminalny 15.45 Appaloosa – western USA (2008) 18.15 W rytmia hip-hopu 2 – film muzyczny USA (2006) 20.00 Mission Impossible 2 – film sensacyjny USA/Niemcy (2000) 22.35 Lucyfer – serial kryminalny 23.40 Okup – thriller USA (1996) 2.15 Moc magii

TV 4

6.00 Legendy Chima 11, 12) – serial anim. 6.55 Kaczor Donald przedstawia – serial anim. 7.35 Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial anim. 7.55 Kaczor Donald przedstawia – serial animowany 8.25 Prawie jak gladiator – film animowany Włochy (2012) 10.30 Galileo (605, 606) – program popularnonaukowy 12.35 Tajemnicza wyspa Juliusza Verne'a – film przygodowy USA (2012) 14.35 Mythica: Pogromca bogów – film fantasy USA (2016) 16.55 Pakt milczenia – horror USA (2006) 19.00 Galileo – program popularnonaukowy Polska 20.00 Lwie serce – film sensacyjny USA (1990) 22.10 Coś – horror s.f. USA (1982) 0.30 Yamato – dramat wojenny Japonia (2005)

PULS

PULS

6.00 Taki jest świat 2 6.55 Co ludzie powiedzą? 2 (6-8) – serial komediowy 8.45 Ale numer! (18, 20) – program rozrywkowy 9.50 Wojciech Ciejrowski. Boso – Karaiby (7, 8) – serial dokumentalny 10.50 Wojciech Ciejrowski. Boso – Tajlandia (1) – serial dokumentalny 11.40 Jankes i dama – serial przygodowy 12.35 Bibliotekarze – serial przygodowy 13.30 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Gęsiareczka – baśń filmowa Niemcy (2009) 14.45 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Śnieżka i Różyczka – baśń filmowa Niemcy (2012) 15.55 Bibliotekarz 3: Kłątwa kielicha Judasza – film przygodowy USA (2008) 17.50 Robin Hood: Faceci w rajtuzach – komedia Francja/USA (1993) 20.00 Likwidator – film sensacyjny USA (2013) 22.00 Szybcy i wściekli: Tokio Drift – film sensacyjny USA (2006) 0.10 Wikingowie (1) – serial historyczny 1.10 Zobacz to!

WŁOSKIE AKCENTY W NOWEJ HUCIE

Gdyby wskazać nacje, które cieszą się wśród Polaków największą sympatią, prym wśród nich zapewne wiodłoby Włosi. Nie bez przyczyny należą oni do najbardziej lubianych przez nas narodów. Polakom podoba się ich styl bycia, żywiołowość, radość oraz temperament. Garściami sięgamy po przepisy rodem z kuchni włoskiej, kopiujemy włoskie wzornictwo i modę. Fani motoryzacji uwielbiają włoskie samochody za ich wyjątkowy styl i dopracowany wygląd, niejednokrotnie marząc skrycie o przejażdżce sportowym ferrari, dla wielu nieosiągalnym symbolem luksusu.

Związki łączące nasze ziemie z Półwyspem Apenińskim mają wielowiekową tradycję. Już bowiem dwa tysiące lat temu plemiona zamieszkujące dzisiejszy obszar Polski utrzymywały stałe kontakty handlowe z Imperium Rzymskim. Na rodzimy rynek trafiały liczne, importowane przedmioty, tj.: paciorki, wyroby ceramiczne czy monety. Przez kolejne wieki śródziemnomorska cywilizacja miała bardzo duży wpływ na nasz język i kulturę. Więzy te zacieśniły się zwłaszcza w dobie renesansu. Wówczas Polacy, kontynuując naukę na uniwersytetach w Bolonii czy Padwie, zaczęli poznawać dziedzictwo włoskiego obszaru językowego. Dopelnieniem polsko-włoskiego przymierza było małżeństwo Bony Sforzy z królem Zygmuntem Starym. Owa władczyni w olbrzymiej mierze przyczyniła się do popularyzacji kultury renesansowych Włoch.

Nowe trendy w budownictwie, sztuce i malarstwie szturmowały się na salony, a Kraków wręcz uległ wpływowi Italii. Liczne przybywający do Polski włoscy artyści oraz architekci byli „rozchwytywani” przez szlachtę. Ślady aktywności włoskich rzemieślników można znaleźć do dziś nie tylko w ścisłym centrum dawnej stolicy. Doskonałym przykładem owego dziedzictwa jest dobrze już znana czytelnikom renesansowa rezydencja Branickich. Budowla powstała z fundacji Jana Branickiego kryje w swym wnętrzu prawdziwy architektoniczny skarb – przepiękny kominek dłuta warsztatu Santiogo Gucciego. Kim był ów artysta, współpracujący z najmożliwszymi rodami ówczesnej Rzeczypospolitej?

Santi Gucci, urodzony we Florencji około 1530 roku, nauki pobierał u swojego ojca – restauratora florenckiej katedry. Do Polski przybył przypuszczalnie w latach 60. XVI wieku. Pracował na zlecenie królewskiego dworu, wykonując nagrobki dla królowej Anny Jagiellonki, jej brata Zygmunta Augusta oraz męża Stefana Batorego. Z czasem coraz bardziej znany artysta, prowadzący w Pińczowie warsztat kamieniarski, angażował się w sownie opłacane prace rzeźbiarskie i architektoniczne dla możnej szlachty. Przyjął zlecenie m.in. od wspomnianego już Jana, pana na Ruszczy i Branicach.

Majętny kasztelan zlecił Santiemu Gucciemu budowę kaplicy nagrobnej dla swych rodziców – Grzegorza i Anny. Dzieło to do dziś można podziwiać w kościele w Niepołomicach. Kolejnym zamówieniem była modernizacja oraz rozbudowa rezydencji rodowej Branickich. Florencki artysta naj-

prawdopodobniej wykonał projekt detali wnętrza owego budynku – bogato zdobionego kominka oraz portalu drzwiowego. Niestety mistrz nie dożył realizacji swojego zamierzenia. Ostatecznie pracę zrealizował krakowski warsztat Santiogo Gucciego, składający



Pilaster z branickiego kominka.

się ze współpracowników zmarłego architekta. Mieli oni niezbędną wiedzę i doświadczenie, które nabyli, terminując u włoskiego rzeźbiarza. Santi Gucci bowiem, wzorem innych znakomitych włoskich twórców, wykonywał swe dzieła wraz z licznym gronem pomocników naśladowców.

Wykonany z kamienia pińczowskiego kominek to arcydzieło rzeźbiarskie. Jego oprawa jest gęsto pokryta ornamentami często stosowanymi przez Gucciego takimi jak gzymsy ozdobione rzędem spleśzczonych liści akantu czy motywy kwiatowe. Całości dopełniają herby fundatora ze wspianym gryfem widniejącym również na odrzwiach.

Dziś żyjemy w globalnej wiosce, we wspólnocie narodów, gdzie każda, nawet najmniejsza informacja rozprzestrzenia się w iście ekspresowym tempie. Dawniej, mimo braku multimedialnych, Polacy także znali kulturę innych krajów europejskich i się nią żywo interesowali. Rzeczpospolita nie była przecież odcięta od świata wyspą i do naszego kraju docierały nowinki kulturowe z państw dominujących na międzynarodowej arenie. Ślady obcych wpływów odbiły się nie tylko w sztuce, również leksyka naszego języka pełna jest rozmaitych zapożyczeń. To już jednak temat na kolejny artykuł...

Anna Kolasa
Fot. Janusz Bober

TVP1

4.50 Teleszkapy **5.25** Jaka to melodia? (3531) – teleturniej muzyczny **6.00** Dzień dobry Polsko! – magazyn **8.00** Wiadomości **8.15** Pogoda poranna **8.15** Kwadrans polityczny **8.40** Sekrety ojca (22) – serial Turcja (2016) **9.40** Wspaniałe stulecie: Sultanka Kösem, Murat IV (115) – serial kostiumowy Turcja (2016) **10.35** Ranczo (71): Dzieci rewolucji – serial obyczajowy TVP **11.30** Po prostu zdrowie – magazyn medyczny **12.00** Wiadomości **12.10** Agrobiznes **12.35** Agropogoda – magazyn **12.40** Przepis dnia (468) – magazyn **12.50** Natura w Jedyńce: Wojna mrówek – film dokumentalny, Holandia (2012); reż.: Stefan Geier **14.00** Sekrety ojca (23) – serial Turcja (2016) **15.00** Wiadomości **15.10** Pogoda **15.20** Okrasa łamie przepisy: Mazurskie paszety – magazyn kulinarny **16.10** Złote serce (70) – serial Portugalia (2015) **17.00** Teleexpress **17.15** Pogoda **17.25** Jaka to melodia? (3533) – teleturniej muzyczny **17.55** Przepis dnia (469) – magazyn **18.05** Klan (3103) – telenowela TVP **18.40** Wspaniałe stulecie: Sultanka Kösem, Murat IV (116) – serial kostiumowy Turcja (2016) **19.30** Wiadomości **20.05** Sport **20.15** Pogoda **20.30** Teatr Telewizji: Stygmatyczka – spektakl teatralny Polska (2007); reż.: Wojciech Nowak; wyk.: Kinga Preis, Andrzej Hudziak, Agnieszka Mandat, Dorota Landowska, Maja Hirsch, Magdalena Karel, Magdalena Kajrowicz, Mariusz Jakus, Grzegorz Damiński, Tomasz Jarosz **22.00** Gol Ekstra – felieton **22.35** Historia w Jedyńce: Ambasador Pokoju – film dokumentalny Polska (2016); reż.: Wiesław Dąbrowski **23.35** Piosenka – film obyczajowy USA (2014); reż.: Richard Ramsey; wyk.: Alan Powell, Ali Faulkner, Caitlin Nicol – Thomas, Danny Vinson, Aaron Benward, Kenda Benward **1.40** Testament Nobla – thriller Szwecja (2012); reż.: Peter Flinth; wyk.: Malin Crepin, Kajsa Ernst, Björn Kjellman **3.15** Notacje: Ojciec Hieronim Warachim. Wojtyła papieżem – cykl dokumentalny **3.30** Pani Weronika i jej chłopcy – film dokumentalny Polska (2012); reż.: Artur Pilarczyk **4.15** Zakończenie dnia

TVP2

6.05 Rodzinka.pl (26): Wielka wyprzedaż – serial komediowy TVP **6.35** Coś dla Ciebie – magazyn **7.05** M jak miłość (6) – serial TVP **8.00** Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) **10.45** Panorama **11.00** Barwy szczęścia (1632) – serial obyczajowy TVP **11.35** Na dobre i na złe (352): Drzewo życia – serial TVP **12.35** Cena miłości (13) – serial Turcja (2011) **13.35** Rodzinka.pl (136): Życie jest ciężkie – serial komediowy TVP **14.10** Pierwsza randka (3) **15.15** Tysiąc i jedna noc (33) – serial obyczajowy Turcja (2006) **16.05** O mnie się nie martw 6 (5/13) – serial komediowy TVP **17.05** Cena miłości (14) – serial Turcja (2011) **18.00** Panorama **18.30** Sport Telegram **18.40** Pogoda **18.50** Jeden z dziesięciu – teleturniej **19.25** Barwy szczęścia (1632) – serial obyczajowy TVP **20.05** Barwy szczęścia (1633) **20.40** M jak miłość (1291) – serial TVP **21.35** Kulisy serialu „M jak miłość” (1024) **21.50** Bake off: Ale ciacho! (5) – widowisko **22.55** Bake off: Ale przepis (5) **23.10** Rodzinka.pl (200): Zapisz się w chmurze? – serial komediowy TVP **23.45** Czy świat oszalał? Tajne eksperymenty CIA – film dokumentalny Francja (2015); reż.: Olivier Pighetti **0.55** Pitbull (10) – serial policyjny TVP (dozwolone od lat 16) **1.50** Rider Jack – komediodramat Szwajcaria (2015); reż.: This Luesscher; wyk.: Roeland Wiesnekker, Wolfram Berger, Rebecca Indermaur **3.30** Tajne eksperymenty CIA – film dokumentalny Francja (2015) **4.30** Zakończenie programu

TV POLONIA

6.15 Mazowsze – podróże przyjazne naturze **6.50** Nad Niemnem **7.05** Krótka historia (229): Willy Brandt **7.15** Moliki książkowe (14): W pułapce **7.30** Supelkowe ABC (30) **8.00** Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) **10.45** Panorama **11.00** Kino retro: Księżna łowicka – dramat Polska (1932); reż.: Janusz Warnecki, Mieczysław Krawicz; wyk.: Henryk Malukowski, Stanisław Lapiński, Władysław Neubelt, Henryk Rzetkowski, Józef Grodnicki, Michał Halicz, Władysław Lenczewski, Roman Dereń, Kazimierz Wojciechowski, Stefan Wroncki **12.35** Wiadomości **12.50** Barwy szczęścia (1572) **13.25** Blondynka (44): Bimber wraca **14.20** Oczy w oczy (42): Jan i Katarzyna Pietrzak **14.50** Reportaż **15.25** Wiadomości **15.40** Medycyna i Ty: Fizjologia, Starość **15.55** Sonda 2 (48) **16.30** Kopciuszek (15) **16.55** Supelkowe ABC **17.20** Krótka historia (230) **17.30** Teleexpress **17.55** Kulturalni PL (345) **18.55** Barwy szczęścia (1572) **19.25** Nad Niemnem **19.45** Dobranocka: Miś Uszatek **20.00** Wiadomości **20.30** Sport **20.40** Pogoda **20.50** O mnie się nie martw 4 (12/13) **21.50** Polonia 24 **22.10** Rozmowa Polonii (61) **22.25** Halo Polonia **23.15** Ostatni Taki Kresowiak **0.15** Sonda 2 (48) **0.45** Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

9.45 W taksówce: Tadeusz Płużański **9.55** Pogoda **10.00** Dla niesłyszących: Co niesie dzień **10.25** Plebania (836) – serial TVP **10.55** Polskie Inwestycje Strategiczne (4): Grupa Azoty 2 **11.15** Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie **11.45** Książki pod specjalnym nadzorem (2): Biblioteka Raczyńskich w Poznaniu **12.10** Wszystko po krakowsku: Krakowskie Artyści dla Krakowa – koncert z okazji 750-lecia lokacji Krakowa (1) **12.35** Pogoda **12.45** Dla niesłyszących: Co niesie dzień **13.05** Teleszkapy **13.20** Agrobiznes **13.45** Agropogoda **13.50** Historie szczęśliwe (14) **14.20** Zwykły, święty człowiek **15.35** Pozyteczni/Seniorada **16.00** Dla niesłyszących: Telekurier **16.20** Pogoda **16.30** Poza słowami **16.45** Dziennik regionów **17.00** Powrót do przeszłości (1) **17.00** Teleszkapy **17.31** Kronika – zapowiedź **17.33** Działo się w Krakowie **17.33** Pogoda **17.40** Parafia z sercem **18.05** Jedź bezpiecznie **18.15** Kalejdoskop regionalny **18.30** Kronika **18.50** Pogoda **18.55** Tematy dnia **19.05** Prosto z lasu **19.25** Magazyn Medyczny **19.45** Na rynku pracy **19.55** Pogoda **19.56** Działo się w Krakowie **20.00** Teleszkapy **20.30** Zakamarki Przeszłości: Pierwsze Niepodległe (2) **21.00** Pogoda **21.01** Działo się w Krakowie – felieton **21.06** Uwolnić dobro **21.17** Nowohucka Kronika Filmowa – magazyn **21.30** Kronika **21.46** Pogoda **21.48** Tak dla czystego powietrza **22.00** Dla niesłyszących: Dziennik Regionów **22.20** Echa dnia **22.40** Pogoda



POLSAT

5.00 Disco gramy! – program rozrywkowy **6.00** Nowy dzień z Polsat News – magazyn **8.00** Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska **9.00** Malanowski i partnerzy (364, 365) – serial fabularno-dokumentalny **10.00** Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny **11.00** Dlaczego ja? – serial paradokumentalny **12.00** Oszukane – serial paradokumentalny **13.00** Trudne sprawy – serial paradokumentalny **14.00** Pierwsza miłość – serial obyczajowy **14.45** Dlaczego ja? – serial paradokumentalny **15.50** Wydarzenia, sport **16.15** Interwencja – magazyn reporterów **16.30** Na ratunek 112 – serial paradokumentalny **17.00** Gliniarze – serial paradokumentalny **18.00** Pierwsza miłość – serial obyczajowy **18.50** Wydarzenia, sport **19.30** Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska **20.10** Terminator: Genisys – film sensacyjny

ny USA (2015) **22.50** Dwanaście rund 2 – film sensacyjny USA (2013) **0.50** Plan lotu – thriller USA (2005) **2.55** Tajemnice losu

tvn

7.50 Spotkania ze smakiem – magazyn kulinarny **8.00** Dzień Dobry TVN **10.55** Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska **12.00** Szkoła – serial paradokumentalny Polska **13.00** 19+ – serial paradokumentalny Polska **13.30** Szpital – serial paradokumentalny **14.30** Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy **15.30** Szkoła – serial paradokumentalny **16.30** 19+ – serial paradokumentalny **17.00** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **18.00** Szpital – serial paradokumentalny **19.00** Fakty, sport **19.50** Uwaga! **20.10** Doradca smaku – magazyn kulinarny **20.15** Na Wspólnej – serial obyczajowy **20.55** Milionerzy – teleturniej **21.30** Druga szansa – serial obyczajowy **22.30** Żony Hollywood – program rozrywkowy **23.30** Poszukiwacze zaginionej arki – film przygodowy USA (1981) **1.50** Co za tydzień

TVN 7



7.20 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska **8.00** Kryminalni – serial kryminalny **9.10** Lekarze – serial obyczajowy Polska **10.20** Mango **11.55** Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska **12.55** Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska **13.55** Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny Polska **14.55** Szpital – serial paradokumentalny Polska **15.55** Kryminalni – serial kryminalny **17.00** Dr House 2 – serial obyczajowy **18.00** Mentalista 4 – serial sensacyjny **19.00** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **20.00** Kroll – film sensacyjny Polska (1990) **22.10** Zaszczepieni – film dokumentalny USA **0.00** Niewiarygodny Burt Wonderstone – komedia USA (2013) **2.10** Moc magii

TV 4

6.00 Amerykańscy naprawiacze (16, 17) – serial dokumentalny **6.55** Kaczor Donald przedstawia – serial animowany **7.35** Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial animowany **7.55** Kaczor Donald przedstawia – serial animowany **8.35** Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial animowany **9.00** Strażnik Teksasu – serial sensacyjny **10.00** Dom nie do poznania – reality show **11.00** Detektywi w akcji (66, 53) – serial fabularny Polska **13.00** Policjantki i policjanci – serial obyczajowy Polska **14.00** STOP Drogówka – magazyn policyjny **15.00** Dom nie do poznania – reality show **16.00** Twoja na zawsze – telenowela **17.00** Trzy razy Anna – serial obyczajowy **18.00** Detektywi w akcji – serial fabularny **19.00** Policjantki i policjanci – serial obyczajowy **20.00** Sprawiedliwi – Wydział kryminalny – serial kryminalny **21.00** Śmierć na 1000 sposobów (7, 8) – serial dok. **22.00** Galileo (606, 607) – program popularno-naukowy **0.00** Furia: Carrie – horror USA (1999)



PULS

6.00 Siła – odnaleźć przeznaczenie – telenowela **7.00** Ale numer! (16, 17) **8.00** Kobra – oddział specjalny **16** (1) – serial sensacyjny **9.00** Nash Bridges **10.00** Napisała: Morderstwo 3 – serial kryminalny USA **11.00** Kobra – oddział specjalny **16** (2) – serial sensacyjny **12.00** Agenci NCIS: Los Angeles 5 – serial sensacyjny **12.55** Górka Dolna 2 – serial obyczajowy **14.00** Co ludzie powiedzą? 2 – serial obyczajowy **14.35** 13 posterunek 2 (36, 37) – serial komediowy **16.00** Ale numer! (21, 22) **17.00** Aukcja w ciemno 3 (9, 10) **18.00** Gwiazdy lombardu 9 (166–169) – reality show USA **20.00** Tokarev. Zabójca z przeszłości – dramat USA/Francja (2014) **21.55** Liberator 2 – film sensacyjny USA (1995) **0.00** Zobacz to!

Nasze miasto

POLITYCZNA HUCPA

Szczyt rządowy Grupy Wyszehradzkiej (Polska, Węgry, Czechy i Słowacja) w Warszawie, wizyta prezydenta Węgier w Polsce, wizyta prezydenta Dudy w Słowenii, opinie po deklaracji rzymskiej na 60 rocznicę rozpoczęcia budowy Unii Europejskiej – to wydarzenia, które skupiały uwagę komentatorów politycznych w Polsce. Szczególnie sprawa ostrych dyskusji przed podpisaniem deklaracji 27 państw Unii (już bez Wielkiej Brytanii), wywołała wiele sporów w całej Europie. Polska przedstawiała swoje stanowcze stanowisko zarówno w sprawie tzw. Unii wielu prędkości (co oznacza że państwa najbogatsze miałyby rozwijać się szybciej niż pozostałe), jak i w sprawie rozmaitych pomysłów związanych z ideologią gender (jeszcze więcej praw dla homoseksualistów itp.), które usiłowano wpisać do dokumentu. W obu sprawach stanowisko Polski przeważało i ostatecznie z tych zapisów zrezygnowano. Deklaracja została podpisana i organizatorzy rzymskiego szczytu odetchnęli z ulgą. Do historii spotkań na najwyższym szczeblu przetrwały zachowanie Junckera, przewodniczącego Komisji Europejskiej, najwyraźniej nieco zamroczonego, który w Watykanie rzucał się na szyję biskupom, poklepywał papieża Franciszka, a następnie drzemal podczas jego przemówienia. Ale właśnie taka ekipa (z marionetką Tuskiem) dziś zarządza Unią Europejską.

W cieniu międzynarodowych wydarzeń i sporów, właściwie niezauważony przeszedł wniosek o wotum nieufności dla rządu Beaty Szydło, złożony przez klub parlamentarny Platformy Obywatelskiej. Po pierwsze posłowie Platformy ogłosili jego złożenie 17 marca, ale przez cały następny tydzień nie mogli uporać się ze zbieraniem podpisów posłów i pisaniem uzasadnienia do swojego wniosku. Prowadzili też rozmowy z innymi klubami opozycyjnymi, które ziryutował fakt braku wcześniejszych uzgodnień, zarówno w sprawie samego wniosku, jak i kandydata na premiera. Oczywiście wszyscy doskonale wiedzą, że wniosek jest tylko polityczną hucpą, bo sejmowa większość z łatwością go odrzuci.

Wniosek zresztą nie pozostawia wątpliwości, że jego autorzy nie wierzą w powodzenie swojej akcji. Na kilkunastu stronach uzasadnienia spisano rozmaite pretensje, najczęściej całkowicie niepoważne, pod adresem poszczególnych ministrów. I tyle. Żadnego programu, żadnych planów, żadnych pomysłów. Opozycja nie ma programu, nie ma nic do zaproponowania poza przywróceniem tego, co miało miejsce przed utratą władzy. Czy to oznacza, że partia, która oszukiwała Polaków przez osiem lat, ponownie zamierza wydłużyć wiek emerytalny, cofnąć 500 plus, obniżyć stawki za godzinę pracy, zlikwidować darmowe leki dla seniorów, przywrócić przywileje dla ubeckich emerytów, zrezygnować z tanich mieszkań, wprowadzić do Polski tysiące imigrantów, a przede wszystkim ponownie przyzwolili na korupcję i rozkradanie majątku narodowego? Czy to wystarczy za cały program? Najwyraźniej ekipa Schetyny i Kopaczowej uważa, że wystarczy. Tym bardziej, że zawsze może liczyć na poparcie w TVN24 i „Gazecie Wyborczej”, a także w niemieckich dziennikach, otrzymujących polityczne instrukcje od swoich właścicieli. Może także liczyć na sympatię skorumpowanych sędziów i stojącej za nimi prawniczej mafii. Czy to wystarczy, żeby uzyskać dobry wynik w wyborach samorządowych, przed którymi kampania rozpocznie się już w najbliższych miesiącach?

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

BĘDZIEMY W SIECI?

Sejm uchwalił w ub. czwartek 23 bm. nowelizację wprowadzającą tzw. sieć szpitali. „Ta ustawa stabilizuje sytuację szpitali, a przez to zabezpiecza interesy pacjentów” – przekonywał przed głosowaniem minister zdrowia Konstanty Radziwiłł. Za nowelizacją ustawy o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych głosowało 230 posłów z PiS, 209 z opozycji było przeciw, pięciu wstrzymało się od głosu.

Zgodnie z nowymi przepisami utworzony zostanie system podstawowego szpitalnego zabezpieczenia świadczeń opieki zdrowotnej (PSZ), czyli tzw. sieć szpitali. W sieci będą mogły znaleźć się placówki, które od co najmniej dwóch lat mają umowę z NFZ i w których funkcjonuje izba przyjęć, albo szpitalny oddział ratunkowy (drugiego warunku nie będą musiały spełniać szpitale ogólnopolskie, onkologiczne i pulmonologiczne).

Placówki znajdujące się w sieci będą podzielone na kilka różnych poziomów systemu zabezpieczenia. Pierwszy stopień to głównie szpitale powiatowe, drugi – ponadpowiatowe, a trzeci – wojewódzkie. Kolejne poziomy to szpitale: pediatryczne, ogólnopolskie, onkologiczne i pulmonologiczne. Placówki zakwalifikowane do sieci będą miały gwarantowaną umowę z NFZ. Sieć będzie też obejmować m.in. ambulatoryjną opiekę specjalistyczną w przychodniach przyszpitalnych oraz nocną i świąteczną opiekę zdrowotną.

Na funkcjonowanie tego systemu przeznaczonych będzie ok. 91 proc. środków, z których obecnie finansowane jest leczenie szpitalne. Pozostałe 9 proc. będzie przeznaczane na konkursy świadczeń, do których będą mogły przystąpić zarówno placówki, które nie zakwalifikowały się do sieci, jak i szpitale sieciowe, które będą chciały otrzymać finansowanie np. na funkcjonowanie dodatkowych oddziałów.

Wcześniej Sejm nie zgodził się na wniosek Nowoczesnej o odrzucenie projektu ustawy. Poparcia Sejmu nie uzyskały też poprawki Nowoczesnej opóźniające termin wejścia w życie nowych zasad finansowania szpitali oraz poprawki PO zakładające wpisanie do sieci oddzielnych poziomów dla szpitali sercowo-naczyniowych, rehabilitacyjnych i geriatrycznych (nowela przewiduje, że takie oddzielne profile będą miały np. szpitale pediatryczne).

To martwi, że podzielono Polaków na leczenie których pieniądze nie zabraknie tzn. dzieci, co jest ważne, ale zabraknie ich już na leczenie osób starszych (geriatria), które przecież najczęściej chorują. To dla mnie jest niezrozumiałe chyba, że chodzi o zwiększenie śmiertelności osób starszych i tym samym wcześniejsze „wychodzenie” z systemu emerytalnego?!

Zabraknie także pieniędzy dla ośrodków kardiologicznych, które zajmują się głównie ratowaniem chorych na serce. W tym przypadku pan minister zdrowia wskazał przyczynę – te ośrodki kardiologiczne nie wejdą do sieci, bo są głównie w rękach prywatnych. Jest to niby uderzenie w prywatną służbę zdrowia.

Ja twierdzę odwrotnie. To jest na pewno podział Polaków na biednych i bogatych. Obecna nowelizacja ustawy o służbie zdrowia jest wymierzona w chorych, bo ryzałt wypłacany szpitalom, które znajdują się w sieci sprawi, że automatycznie otrzymają one pieniądze i nie będzie im zależało na przyjmowaniu większej liczby pacjentów. Wzrosną zatem jeszcze kolejki i oczekiwanie na zabiegi i leczenie specjalistyczne. Kto na tym skorzysta? Na pewno takie przychodnie jakiejś m.in. właścicielem jest Konstanty Radziwiłł, która nie ma kontraktu z NFZ. Tu trzeba za wszystko płacić. Ta przychodnia i inne jej podobne nie miałyby pacjentów, gdyby publiczne placówki służby zdrowia leczyły jak należy bez długich kolejek. Tylko kogo będzie stać na leczenie w placówkach pozbawionych kontraktów NFZ? Na pewno nie zaliczą się do nich osoby starsze i schorowane i w większości otrzymujące gło-dowe emerytury.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

TVP1

4.50 Teleszkapy **5.25** Jaka to melodia? (3533) – teleturniej muzyczny **6.00** Dzień dobry Polsko! – magazyn **8.00** Wiadomości **8.15** Pogoda poranna **8.15** Kwadrans polityczny **8.40** Sekrety ojca (23) – serial Turcja (2016) **9.40** Wspaniałe stulecie: Sultanka Kösem, Murat IV (116) – serial kostiumowy Turcja (2016) **10.35** Ranczo (72): Przeciek kontrolowany – serial obyczajowy TVP **11.30** Rok w ogrodzie **12.00** Wiadomości **12.10** Agrobiznes **12.30** Agropogoda – magazyn **12.35** Magazyn Rolniczy: Sukces podejścia Leader w Polsce – doświadczenia z lat 2007–2013 **12.45** Przepis dnia (469) – magazyn **12.55** Natura w Jedynce: Wielka Rafa Korallowa (1): Cud natury – cykl dokumentalny Wielka Brytania (2012) **14.00** Sekrety ojca (24) – serial Turcja (2016) **15.00** Wiadomości **15.10** Pogoda **15.20** Obserwator (105) – cykl reportaży **16.05** Złote serce (71) – serial Portugalia (2015) **17.00** Teleexpress **17.15** Pogoda **17.25** Jaka to melodia? (3534) – teleturniej muzyczny **17.55** Przepis dnia (470) – magazyn **18.05** Klan (3104) – telenowela TVP **18.40** Wspaniałe stulecie: Sultanka Kösem, Murat IV (117) – serial kostiumowy Turcja (2016) **19.30** Wiadomości **20.05** Sport **20.10** GOL – felieton **20.20** Pogoda **20.30** Rozdarte serca (47) – serial obyczajowy Turcja (2014) **21.25** El Principe – dzielnica zła (13) – serial Hiszpania (2014) (dozwolone od lat 16) **22.25** Kryminalne zagadki Las Vegas 15 (5/18) – serial sensacyjny Kanada/USA (2014) (dozwolone od lat 16) **23.20** Testament Nobla – thriller Szwecja (2012); reż.: Peter Flinth; wyk.: Malin Crepin, Kajsa Ernst, Björn Kjellman **1.00** Ptasek na uwięzi komedia USA (1989); reż.: John Badham; wyk.: Mel Gibson, Goldie Hawn, David Carradine **3.00** Bracia 68' – film dokumentalny Polska (2013); reż.: Wojciech Staroń **4.20** Notacje: Krystyna Górka. Malarstwo, rodzina i papież – cykl dokumentalny **4.35** Zakończenie dnia

TVP2

6.10 Rodzinka.pl (27): Powrót do szkoły **6.40** Program ekumeniczny **7.10** M jak miłość (7) **8.00** Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) **10.45** Panorama **11.00** Barwy szczęścia (1633) **11.35** Na dobre i na złe (353): Długa noc **12.40** Cena miłości (14) **13.35** Rodzinka.pl (137): Płoną góry, płoną lasy **14.10** Przybliżenie (2) **15.10** Tysiąc i jedna noc (34) – serial obyczajowy Turcja (2006) **16.05** Dla niesłyszących: M jak miłość (1291) – serial TVP **17.05** Cena miłości (15) – serial Turcja (2011) **18.00** Panorama **18.30** Sport Telegram **18.40** Pogoda **18.50** Jeden z dziesięciu – teleturniej **19.25** Barwy szczęścia (1633) – serial obyczajowy TVP **20.05** Barwy szczęścia (1634) **20.40** M jak miłość (1292) – serial TVP **21.35** Kulisy serialu „M jak miłość” (1025) **21.45** Magazyn Ekspresu Reporterów **22.50** Świat bez fikcji: Alergie na świecie. Czyja wina? – film dokumentalny Francja (2014); reż.: Amelie Sourice **23.55** Program rozrywkowy **1.00** Skandal (17) – serial USA (2012) **1.50** Skandal (18) **2.45** Magazyn Ekspresu Reporterów **3.50** Alergie na świecie. Czyja wina? – film dokumentalny Francja (2014) **4.55** Skandal (17) **5.40** Zakończenie programu

TV POLONIA

6.05 O! Polskie Przeboje **6.55** Zakochaj się w Polsce (25): Szydlowiec **7.30** W Krainie Baśni (5): Woda życia (1) **8.00** Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) **10.45** Panorama **11.05** Polonia 24 **11.25** Rozmowa Polonii (61) **11.40** Halo Polonia **12.05** Krótka historia (230) **12.35** Wiadomości **12.50** Barwy szczęścia (1573) **13.25**

Sprawiedliwi (2/7): Kara śmierci **14.25** Ostatni Taki Kresowiak – film dokumentalny Polska (2007) **15.25** Wiadomości **15.40** Smaki polskie: Smaki polskiej wieprzowiny: Gołąbki do gąbki **15.55** Sonda 2 (25) **16.30** Kopciuszek (16) **16.55** W Krainie Baśni (5): Woda życia (1) **17.20** Krótka historia (231) **17.30** Teleexpress **17.50** Polska z Miodkiem (41): Racibórz **17.55** Niedziela z... twórczością Czesława Niemena **18.40** Pod Tatrami **18.55** Barwy szczęścia (1573) **19.25** Flesz historii **19.45** Dobranocka: Tajemnica szyfru Marabuta (2): Tajemniczy słoń **20.00** Wiadomości **20.35** Sport **20.40** Pogoda **20.50** Ojciec Mateusz (200): Idol **21.50** Polonia 24 **22.10** Rozmowa Polonii (62) **22.25** Halo Polonia **23.15** Reportaż **23.45** Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie **0.15** Sonda 2 (25) **0.45** Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Pogoda **7.03** Działo się w Krakowie **7.06** Zakamarki Przeszłości: Pierwsze Niepodległe (2) **7.27** Jedź bezpiecznie **7.40** Teleszkapy **8.00** Dla niesłyszących: Co niesie dzień **8.10** Pogoda **8.15** Nożem i widelcem **8.30** Teleszkapy **8.55** Dla niesłyszących: Telekurier **9.30** Rączka gotuje **9.55** Pogoda **10.00** Dla niesłyszących: Co niesie dzień **10.25** Plebania (837) **10.55** Skarby prowincji 2 (5) **11.15** Sto tysięcy bocianów (5) **11.45** Dobry klimat dla morza: Ptaki Bałtyku **12.15** Zakochaj się w Polsce (5): Twierdza Modlin **12.35** Pogoda **12.45** Dla niesłyszących: Co niesie dzień **13.05** Teleszkapy **13.20** Agrobiznes **13.45** Agropogoda **13.50** Misja: Integracja OPP **14.20** New Poland **15.35** Rok w ogrodzie **15.55** Polska z Miodkiem (5): Rzeki Wrocławia **16.00** Dla niesłyszących: Telekurier **16.20** Pogoda **16.30** Tylko tata **16.45** Dziennik regionów **17.00** Pod Tatrami **17.00** Teleszkapy **17.31** Kronika – zapowiedź **17.33** Pogoda **17.35** Działo się w Krakowie **17.40** Nowohucka Kronika Filmowa **17.48** Magazyn Aktywni 60+ **18.05** Na rynku pracy **18.15** Twarze Małopolski **18.30** Kronika **18.50** Pogoda **18.55** Tematy dnia **19.05** Obóz Płaszów **19.55** Pogoda **19.57** Działo się w Krakowie **20.00** Teleszkapy **20.32** 1200 Muzeów – cykl reportaży **20.52** Pogoda **20.55** Działo się w Krakowie – felieton **21.00** Lekki z zielonej apteki **21.15** Prosto z lasu – magazyn **21.30** Kronika – program informacyjny **21.46** Pogoda **21.49** Kalendarz regionalny **22.00** Dla niesłyszących: Dziennik Regionów **22.20** Echa dnia **22.40** Pogoda – 5 **22.45** Nożem i widelcem – magazyn kulinarny **23.05** Dla niesłyszących: Telekurier **23.35** New Poland – film dokumentalny Polska (2010) **0.50** Rok w ogrodzie



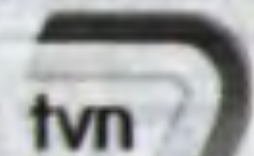
POLSAT

5.00 Disco grały! – program rozrywkowy **6.00** Nowy dzień z Polsat News – magazyn **8.00** Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska **9.00** Malanowski i partnerzy (366, 367) – serial fabularno-dokumentalny Polska **10.00** Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny **11.00** Dlaczego ja? – serial paradokumentalny Polska **12.00** Oszukane – serial paradokumentalny **13.00** Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska **14.00** Pierwsza miłość – serial obyczajowy **14.45** Dlaczego ja? – serial paradokumentalny Polska **15.50** Wydarzenia, sport **16.15** Interwencja – magazyn reporterów **16.30** Na ratunek 112 – serial paradokumentalny **17.00** Gliniarze – serial paradokumentalny Polska **18.00** Pierwsza miłość – serial obyczajowy **18.50** Wydarzenia, sport **19.30** Świat według Kiepskich – serial komediowy **20.05** The Brain. Genialny umysł – program rozrywkowy **21.35** Niania w wielkim mieście – serial obyczajowy **22.45** Plan lotu – thriller USA (2005) **0.50** Rozmowy nocą – komedia romancyjna Polska (2008) **2.55** Tajemnice losu

tvn

8.00 Dzień Dobry TVN **10.55** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **12.00** Szkoła – serial paradokumentalny **13.00** 19+ – serial paradokumentalny **13.30** Szpital – serial paradokumentalny **14.30** Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy **15.30** Szkoła – serial paradokumentalny **16.30** 19+ – serial paradokumentalny **17.00** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **18.00** Szpital – serial paradokumentalny **19.00** TVN Fakty, sport **19.50** Uwaga! **20.10** Doradca smaku – magazyn kulinarny **20.15** Na Wspólnej – serial obyczajowy **20.55** Milionerzy – teleturniej **21.30** Agent – Gwiazdy – program rozrywkowy **22.30** Kuba Wojewódzki – talk-show **23.30** Superwizjer – magazyn reporterów **0.05** Misja Pies – program rozrywkowy **0.40** Pamiętniki wampirów 3 – serial grozy **2.40** Uwaga! **3.05** Moc magii

TVN 7



5.10 Szpital – serial fabularno-dokumentalny Polska **6.15** W-11 – Wydział Śledczy – serial fabularno-dokumentalny Polska **7.00** Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska **8.00** Kryminalni – serial kryminalny **9.10** Lekarze – serial obyczajowy Polska **10.20** Mango **11.55** Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska **12.55** Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska **13.55** Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny Polska **14.55** Szpital – serial fabularno-dokumentalny Polska **15.55** Kryminalni – serial kryminalny **17.00** Dr House 2 – serial obyczajowy **18.00** Mentalista 4 – serial sensacyjny **19.00** Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska **20.00** Okup – thriller USA (1996) **22.35** Amerykański ninja 2 – film sensacyjny USA (1987) **0.20** Lucyfer – serial kryminalny **1.25** Moc magii

TV 4

6.55 Kaczor Donald przedstawia – serial animowany **7.35** Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial animowany USA **7.55** Kaczor Donald przedstawia – serial animowany **8.35** Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial animowany USA **9.00** Strażnik Teksasu – serial sensacyjny **10.00** Dom nie do poznania – reality show **11.00** Detektywi w akcji (94, 54) – serial fabularny Polska **13.00** Policjantki i policjanci – serial obyczajowy Polska **14.00** STOP Drogówka – magazyn policyjny **15.00** Dom nie do poznania – reality show **16.00** Twoja na zawsze – telenowela **17.00** Trzy razy Anna – serial obyczajowy Meksyk **18.00** Detektywi w akcji – serial fabularny Polska **19.00** Policjantki i policjanci – serial obyczajowy Polska **20.00** Sprawiedliwi – Wydział kryminalny – serial kryminalny **21.00** Gry wojenne: Kod śmierci – film sensacyjny USA (2008) **23.05** Czarnobyl. Reaktor grozy – horror USA (2012) **1.00** Spadkobiercy



PULS

7.00 Ale numer! (18, 19) **8.00** Kobra – oddział specjalny 16 – serial sensacyjny **9.00** Nash Bridges **10.00** Napisała: Morderstwo 3 – serial kryminalny USA **11.00** Kobra – oddział specjalny 16 – serial sensacyjny **12.00** Agenci NCIS: Los Angeles 5 – serial sensacyjny USA **12.55** Górka Dolna 2 – serial obyczajowy **14.00** Co ludzie powiedzą? 2 – serial komediowy Wlk. Brytania **14.35** 13 posterunek 2 (37, 38) – serial komediowy Polska **16.00** Ale numer! (23, 24) **17.00** Aukcja w ciemno 3 (10, 11) – serial dokumentalny USA **18.00** Gwiazdy lombardu 9 (168–171) – reality show USA **20.00** Wyścig śmierci: Frankenstein żyje – film sensacyjny RPA/Niemcy (2010) **22.00** Maczeta – film sensacyjny USA (2010) **0.05** Oddział specjalnej troski – komedia przygodowa USA (2007)

WIOSENNE JAZIE

Jaż, po łacinie to *Leuciscus idus*. Ważny jest drugi człon tego określenia – *idus*. Słowo „*idus*” pochodzi od starożytnych rzymskich id, które były świętami środka miesiąca, a które przypadały trzynastego, z wyjątkiem marca, maja, lipca i października, kiedy święta te wypadały piętnastego. Idy marcowe poświęcone były rzymskiemu bogowi wojny – Marsowi, i dlatego w tym dniu odbywał się przegląd wojsk. Idy marcowe są szczególnie znane, ponieważ podczas tego święta, w 44 roku przed Chrystusem, Juliusz Cezar został zamordowany, otrzymując 23 pchnięcia sztyltem, zadane mu przez grupę ok. 60 zamachowców, w tym jego serdecznego przyjaciela, Brutusa.

Ichtiolodzy zajmujący się systematyką nieprzypadkowo nadali jaziowi takie a nie inne miano. Bo przecież na jazia większość wędkarzy zaczyna wybierać się dopiero w drugiej połowie marca (po marcowych idach). Tak jakby piętnasty marca był jakąś granicą. Chociaż w tym roku marzec był generalnie chłodny, to przecież w drugiej połowie tego miesiąca bywają prawdziwe eksplozje ciepła, które przyprowadzają do brzegu setki jazi. A bywa, że ryby te zapędzają się nawet na kilkunastocentymetrowe płycizny. A wśród nich spotkać można sztuki dorodne.

Wiosenne jazie spotykamy nie tylko w dużych i średnich rzekach, w których przebywają one na stałe. Wiosną nawet dopływy, za które żaden wędkarz nie dałby złamanego grosza, stają się niezłymi łowiskami jazi. Niewielkie stadka tych ryb wchodzi do małych rzek już podczas pierwszego marcowego ocieplenia. A gdy ciepło utrzymuje się, pojawiają się nowe jazie. I jest ich coraz więcej.

Ale, jak pisał Jacek S. Jóźwiak w swojej przeciekawej książce „Sztuka łowienia ryb w rzece”, pomimo wiosennej obfitości tych ryb „nie jest łatwo napęlić jaziami sadz. Wielu wędkarzy łowi bowiem z dala od brzegu, szuka głęboczek, spokojnych stanowisk, zastoisk. Tymczasem większość wiosennych jazi – tak jak w największych rzekach – trzyma się blisko brzegu, nieledwie wlaży w burty, wychodzi na zalewiska. Nawet przepłoszone tupaniem nieostrożnego rybolapa, nie odchodzą z głębi rzeki, lecz zmykają albo w górę albo w dół”. To ważna wskazówka dla tych, którzy myślą o zapolewaniu na te sympatyczne ryby – a załóżmy się, że większość nowohuckich wędkarzy jazia na swoim haczyku jeszcze nie miała. Mniej doświadczeni wędkarze myślą zresztą jazie z płociami, nadsyłając do „Wiadomości Wędkarskich” doniesienia o złowieniu rekordowej płoci. Tyle tylko, że po dokładnym obejrzeniu zgłaszanych okazów, okazuje się, że zgłaszano niemedalowe jazie. Bo żeby otrzymać medal brązowy złowiony przez nas jaż musi ważyć co najmniej półtora kilograma.

A jazie mogą być niezapomnianym wędkarskim trofeum, ponieważ dorastają do sporych rozmiarów. Rekord należy do Jana Zbiegienia, który w 1975 roku złowił jazia o wadze 5,1 kg, który mierzył 82 centymetry. I z tego, co wiem, rekord ten do dzisiaj nie został poprawiony. Poza rozmiarem, do jakiego dorastają, ryby te – zwłaszcza większe osobniki – cechują się też niezwykłą bojowością na wędec.

Warto też pamiętać, że jazie chociaż niewątpliwie są rybami rzecznyimi, to lubią zaglądać także do zbiorników mających bezpośrednie połączenie z rzeką albo też leżących na trasie przepływu. Ale w takich zbiornikach jazie łowione są raczej przypadkowo, przy okazji polowania na inne gatunki.

JAKUB KLEN

Za kierownicą

MŁODZIEŻ NIE PIJE Z MOCY PRAWA

W 2014 roku w Polsce przebadano ponad 15 mln. kierowców na zawartość alkoholu w organizmie i ujawniono 0,91% kierujących „pod wpływem”. W kontrolę do tych danych przytacza się badania wykonane na terenie Wielkiej Brytanii – właśnie Unii Europejskiej opuszczającej – konkretnie w Walii, krainie górniczej, gdzie – podobnie jak na Śląsku – za koźnier nie zwykło się wylewać. Na 11 000 skontrolowanych kierowców 45, a zatem 0,40% usiadło za kierownicą po spożyciu alkoholu. Tylko nikt nie przypomniał, że próg nietrzeźwości w Wielkiej Brytanii, również w Irlandii, na Maltzie i w Luksemburgu, ustawiony jest bardzo wysoko, bo na poziomie 0,8 promille alkoholu w organizmie. W końcu nie powinno to dziwić, bo mocne piwa to specjalność wyspiarzy. Sprowadzając brytyjskie wyniki do polskich warunków, gdzie zakazuje się zasiadania za kierownicą przy poziomie 0,2 promille oznacza to, iż ok. 1,6% skontrolowanych w Walii kierowców popełniło czyn zabroniony.

Są wprowadzić w Unii Europejskiej państwa nakazujące kierowcom absolutną trzeźwość podczas prowadzenia i gdzie próg wynosi 0,0 promille, ale są to przeważnie kraje, gdzie chłepcze się na potęgę różnorodnie napoje alkoholowe. Należą tu Chorwacja (wino i domowy samogon znany pod nazwą rakija), Czechy (piwo), Estonia (wódka), Rumunia (wino), Słowacja (piwo i na południu wino), Węgry (wino i owocowa wódka, czyli palinka). Norma 0,0 promille alkoholu w organizmie obowiązuje też w Rosji, na Ukrainie i w Białorusi, co tylko potwierdza fakt, że tam, gdzie pije się na potęgę instrumenty prawne są nad wyraz nieskuteczne.

Aż dziw bierze, że w Unii Europejskiej do tej pory nie potrafiono sobie poradzic z ujednoliceniem – we wszystkich obecnie 27 krajach – progu trzeźwości w ruchu drogowym. Ale widocznie lobby producentów ustników do alkoholi jest silniejsze od lobby twórców napojów alkoholowych. W Polsce, gdzie ostatnimi laty rok w rok bada się niemal wszystkich – statystycznie rzecz biorąc – posiadaczy praw jazdy na zawartość alkoholu we krwi, stale zmniejsza się ilość pijących i zasiadających za kierownicą, co nie przeszkadza niektórym nawiedzonym parlamentarzystom alarmować jak to źle się w Polsce dzieje.

W państwach UE próg nietrzeźwości jest przeważnie wartość 0,5 promille. Ale i tam, gdzie ten próg obowiązuje są wyjątki. Przeważnie dla kierowców tuż po zdobyciu prawa jazdy. W Niemczech jest to okres 2 lat po uzyskaniu prawa jazdy, ale też i wiek poniżej 25 lat, kiedy kierowca na drodze musi mieć zerową zawartość alkoholu w organizmie. Podobnie w Austrii i graniczącej z nią Słowenii. W Grecji i Holandii dla „świeżo upieczonych” kierowców wskaźnik zawartości alkoholu ustawiono na poziomie 0,2 promille, czyli tak, jak w Polsce, ale młodzi Grecy mogą sobie popić do poziomu 0,5 promille już po 2 latach, zaś Holendrzy czekają na to aż 5 lat. W Hiszpanii zaś nowy kierowca nie może przekroczyć wartości 0,3 promille przez 2 lata, a potem już – jak wszyscy – może jeździć nawet przy 0,49 promille zawartości alkoholu w organizmie. Jak widać w części Europy „młodzież” nie pije z mocy prawa, nawet jeżeli prawo jazdy uzyskuje w 67 roku życia po przejściu na emeryturę.

W Polsce zaś nikt nie pomyślał jeszcze o takim prawnym rozwiązaniu, choć wystarczy inicjatywa poselska, szybka ścieżka parlamentarna i następnego dnia już o 2,37 prezydent RP może podpisać stosowną ustawę. Dlatego małolaty już w dzień po uzyskaniu prawa jazdy wracają z dyskoteki nawet po piwie (albo dwóch) i na zakręcie owijają auto wokół przydrożnego drzewa. A parlamentarzysty nadal skrupulatnie liczą, czy od sklepu z alkoholem do wejścia do kościoła nie jest przypadkiem mniej niż 100 metrów.

WOJCIECH MACHNICKI

TVP1

4.50 Teleszkapy **5.25** Jaka to melodia? (3534) **6.00** Dzień dobry Polsko! **8.00** Wiadomości **8.15** Pogoda poranna **8.15** Kwadrans polityczny **8.40** Sekrety ojca (24) **9.40** Wspaniałe stulecie: Sultanka Kösem, Murat IV (117) **10.35** Kanczo (73): Świadek koronny **11.30** Pelnospawni – magazyn dla niepełnosprawnych **12.00** Wiadomości **12.10** Agrobiznes **12.25** Agropogoda **12.30** Magazyn Rolniczy: Oferta ANR na Dolnym Śląsku **12.45** Przepis dnia (470) **12.55** Natura w Jedyne: Wielka Rafa Korallowa (2): Od rafy po lasy deszczowe **14.00** Sekrety ojca (25) **15.00** Wiadomości **15.10** Pogoda **15.20** Obserwator (106) **16.10** Złote serce (72) **17.00** Teleexpress **17.15** Pogoda **17.25** Jaka to melodia? (3535) **17.55** Przepis dnia (471) **18.05** Klan (3105) **18.40** Wspaniałe stulecie: Sultanka Kösem, Murat IV (118) **19.30** Wiadomości **20.05** Sport **20.15** Pogoda **20.30** Historia Roja, czyli w ziemi lepiej słycać (5) (dozwolone od lat 16) **21.15** Magazyn śledczy Anity Gargas (26) **21.50** Nasz Świat w Jedyne: Don Juan – film dokumentalny Szwecja (2015) **22.55** Ptaszek na uwięzi – komedia USA (1989); reż.: John Badham; wyk.: Mel Gibson, Goldie Hawn, David Caradine **0.55** El Principe – dzielnica zła (13) (dozwolone od lat 16) **1.50** Kryminalne zagadki Las Vegas 15 (5/18) – serial sensacyjny Kanada/USA (2014) (dozwolone od lat 16) **2.45** Komediantka (1/9) – serial TVP Polska (1987); reż.: Jerzy Sztwiertnia; wyk.: Małgorzata Pieczyńska, Elżbieta Kępińska, Piotr Dejmek, Beata Tyszkiewicz, Marzena Trybała, Bronisław Pawlik, Krzysztof Gosztyła, Krzysztof Kowalewski, Krzysztof Wakuliński, Jerzy Zelnik **3.35** Komediantka (2/9) – serial TVP Polska (1987); reż.: Jerzy Sztwiertnia; wyk.: Małgorzata Pieczyńska, Elżbieta Kępińska, Piotr Dejmek, Beata Tyszkiewicz, Marzena Trybała, Bronisław Pawlik, Krzysztof Gosztyła, Krzysztof Kowalewski, Krzysztof Wakuliński, Jerzy Zelnik **4.40** Zakończenie dnia

TVP2

6.25 Rodzinka.pl (28): Uroczyste następniki – serial komediowy TVP **7.05** M jak miłość (8) – serial TVP **8.00** Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) **10.45** Panorama **11.00** Barwy szczęścia (1634) – serial obyczajowy TVP **11.35** Na dobre i na złe (354): Relacja naoczna – serial TVP **12.35** Cena miłości (15) – serial Turcja (2011) **13.35** Rodzinka.pl (138): Nowocześni dziadkowie – serial komediowy TVP **14.10** Program rozrywkowy **15.15** Tyś i ja jedna noc (35) – serial obyczajowy Turcja (2006) **16.10** Dla niesłyszących: M jak miłość (1292) – serial TVP **17.05** Cena miłości (16) – serial Turcja (2011) **18.00** Panorama **18.30** Sport Telegram **18.40** Pogoda **18.50** Jeden z dziesięciu – teleturniej **19.25** Barwy szczęścia (1634) – serial obyczajowy TVP **20.05** Barwy szczęścia (1635) **20.40** Na dobre i na złe (669) – serial TVP **21.45** Na sygnale (136): Kwestia zasad – serial fabularny TVP **22.25** Kino relaks: Pokaż kotku co masz w środku – komedia Polska (2011); reż.: Sławomir Kryński; wyk.: Jacek Boruski, Krzysztof Stelmaszyk, Grażyna Szapolowska, Katarzyna Cynke, Jacek Braciak, Iwona Wszółkówna **0.10** O mnie się nie martw 6 (5/13) – serial komediowy TVP **1.00** Ciemności skryją Ziemię – film dokumentalny Izrael (2014); reż.: Andre Singer (dozwolone od lat 16) **2.25** Licencja na wychowanie (16/101) – serial obyczajowy TVP **3.00** Radio Romans (24/32): Ile kosztuje święty spokój – serial TVP **3.40** Dla niesłyszących: Radio Romans (25/32): Konsekwencje – serial TVP **4.15** Skandal (18) **5.30** Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Jest okazja (2) **7.05** Program ekumeniczny **7.30** ABC wszystko wie (54) **7.40** Mój zwierzyniec (20) **8.00** Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) **10.45** Panorama **11.05** Polonia 24 **11.25** Rozmowa Polonii (62) **11.40** Halo Polonia **12.25** Krótka historia (231) **12.35** Wiadomości **12.50** Barwy szczęścia (1574) **13.25** O mnie się nie martw 4 (12/13) **14.25** Ambasador Pokoju **15.25** Wiadomości **15.40** Las bliżej nas: W biurze i w lesie **15.55** Domy przyszłości **16.30** Kopciuszek (17) **16.55** Moliki książkowe (13) **17.05** Mój zwierzyniec (20) **17.20** Krótka historia (232) **17.30** Teleexpress **17.55** Zaolzie **18.25** Studio Wschód **18.55** Barwy szczęścia (1574) **19.25** Wilnoteka **19.45** Dobranocka: Przygód kilka wróbla Ćwirka (32/39): Przerwa w podróży **20.00** Wiadomości **20.35** Sport **20.40** Pogoda **20.50** Artyści (5) (dozwolone od lat 16) **21.50** Polonia 24 **22.10** Rozmowa Polonii (63) **22.25** Halo Polonia **23.15** Ambasador Pokoju **0.10** Studio Wschód **0.45** Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

8.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień **8.10** Pogoda **8.15** Zielona apteka: Żurawina **8.30** Teleszkapy **8.55** Dla niesłyszących: Telekurier **9.30** Nożem i widelcem **9.40** Pogoda **9.45** Tylko tata **10.00** Dla niesłyszących: Co niesie dzień **10.25** Plebania (838) **10.55** Biznes na wsi **11.15** Europejczycy: Problemy życia w mieście **11.45** Głos Regionów **12.35** Pogoda **12.45** Dla niesłyszących: Co niesie dzień **13.05** Teleszkapy **13.20** Agrobiznes **13.45** Agropogoda **13.50** Kreatywni (14) **14.20** W trosce o Polskę. Prymasowska Rada Społeczna 1981–1990 **15.35** Astronarium (21): Planety wokół pulsara **16.00** Dla niesłyszących: Telekurier **16.20** Pogoda **16.30** Smak skórki od chleba **16.45** Dziennik regionów **17.00** W taksówce: Tadeusz Płużański **17.00** Teleszkapy **17.31** Kronika – zapowiedź **17.33** Pogoda **17.35** Działo się w Krakowie **17.40** Kundel bury i kocury **17.55** Na rynku pracy **18.05** Uwolnić Dobro **18.15** Kalejdoskop regionalny **18.30** Kronika **18.50** Pogoda **18.55** Tematy dnia **19.06** Działo się w Krakowie – felieton **19.09** Portret krakowskich artystów: Halina Kwiatkowska **19.37** Kwartet **20.05** Pogoda **20.09** Teleszkapy **20.30** Etniczne klimaty **20.58** Pogoda **21.00** Jedź bezpiecznie **21.15** Kundel bury i kocury **21.30** Kronika **21.46** Pogoda **21.48** Odkryj Małopolskę... na rowerze **22.00** Dla niesłyszących: Dziennik Regionów **22.20** Echa dnia **22.40** Pogoda **22.45** Zielona apteka: Żurawina **23.05** Dla niesłyszących: Telekurier **23.35** W trosce o Polskę. Prymasowska Rada Społeczna 1981–1990 – film dokumentalny Polska (2017)



POLSAT

5.00 Disco gramy! – program rozrywkowy **6.00** Nowy dzień z Polsat News – magazyn **8.00** Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska **9.00** Malanowski i partnerzy (368, 369) – serial fabularno-dokumentalny **10.00** Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny **11.00** Dlaczego ja? – serial paradokumentalny **12.00** Oszukane – serial paradokumentalny **13.00** Trudne sprawy – serial paradokumentalny **14.00** Pierwsza miłość – serial obyczajowy **14.45** Dlaczego ja? – serial paradokumentalny **15.50** Wydarzenia, sport **16.15** Interwencja – magazyn reportażowy **16.30** Na ratunek 112 – serial paradokumentalny **17.00** Gliniarze – serial paradokumentalny **18.00** Pierwsza miłość – serial obycz. **18.50** Wydarzenia, sport **19.30** Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska **20.00** Idol – program rozrywkowy **22.00** Rozmowy nocą – komedia romantyczna Polska (2008) **0.20** Sportowy film – komedia USA (2007) **2.00** Tajemnice losu

tvn

8.00 Dzień dobry TVN **10.55** Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska **12.00** Szkoła – serial paradokumentalny Polska **13.00** 19+ – serial paradokumentalny Polska **13.30** Szpital – serial paradokumentalny Polska **14.30** Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska **15.30** Szkoła – serial paradokumentalny Polska **16.30** 19+ – serial paradokumentalny Polska **17.00** Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska **18.00** Szpital – serial paradokumentalny Polska **19.00** TVN Fakty, sport **19.50** Uwaga! – program publicystyczny **20.10** Doradca smaku – magazyn kulinarny Polska **20.15** Na Wspólnej – serial obyczajowy Polska **20.55** Milionerzy – teleturniej **21.30** Belle Epoque – serial kryminalny Polska **22.30** Kryjówka – thriller USA/RPA (2012) **0.55** Zrobmy sobie wnuka – komedia Polska (2003) **2.50** Uwaga **3.05** Moc magii

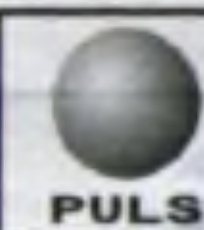
TVN 7



5.05 Ukryta prawda – serial paradokumentalny **6.05** Szpital – serial fabularno-dokumentalny **7.00** Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny **8.00** Kryminalni – serial kryminalny **9.10** Lekarze – serial obyczajowy **10.20** Mango **11.55** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **12.55** Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny **13.55** Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny Polska **14.55** Szpital – serial fabularno-dokumentalny **15.55** Kryminalni – serial kryminalny **17.00** Dr House 2 – serial obyczajowy **18.00** Mentalista 4 – serial sensacyjny **19.00** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **20.00** Epidemia strachu – thriller s.f. USA/Zjednoczone Emiraty Arabskie (2011) **22.15** Kryminalni – serial kryminalny Polska **23.20** Uciekający pociąg – dramat sensacyjny USA/Izrael (1985)

TV 4

6.55 Kaczor Donald przedstawia – serial animowany **7.35** Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial animowany **7.55** Kaczor Donald przedstawia – serial animowany **8.35** Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial animowany **9.00** Strażnik Teksasu – serial sensacyjny **10.00** Dom nie do poznania – reality show **11.00** Detektywi w akcji (95, 55) – serial fabularny **13.00** Policjantki i policjanci – serial obyczajowy **14.00** STOP Drogówka – magazyn policyjny **15.00** Dom nie do poznania – reality show **16.00** Twoja na zawsze – telenowela Meksyk **17.00** Trzy razy Anna – serial obyczajowy **18.00** Detektywi w akcji – serial fabularny **19.00** Policjantki i policjanci – serial obyczajowy **20.00** Sprawiedliwi – Wydział kryminalny – serial kryminalny Polska **21.00** Bullet – film sensacyjny USA (2014) **22.50** Mordercze starcie – film sensacyjny USA (2012) **0.45** Spadkobiercy **1.45** Interwencja



PULS

8.00 Kobra – oddział specjalny **16** – serial sensacyjny **9.00** Nash Bridges – serial USA **10.00** Napisana: Morderstwo 3 – serial kryminalny USA **11.00** Kobra – oddział specjalny **16** – serial sensacyjny **12.00** Agenci NCIS: Los Angeles 5 – serial sensacyjny USA **12.55** Górka Dolna 2 – serial obyczajowy Polska **14.00** Co ludzie powiedzą? 2 – serial komediowy **14.35** 13 posterunek 2 (38, 39) – serial komediowy Polska **16.00** Ale numer! (25, 26) **17.00** Aukcja w ciemno 3 (11, 12) – serial dokumentalny USA **18.00** Gwiazdy lombardu 9 (170–173) – reality show USA **20.00** Underworld: Przebudzenie – horror s.f. USA (2012) **21.30** Wyścig śmierci: Frankenstein żyje! – film sensacyjny RPA/Niemcy (2010) **23.30** Ostatni dom po lewej – thriller USA (2009) **1.55** Objawienia (1/6) – serial sensacyjny

Prawnik radzi

OCIEPLANIE ŚCIAN WEWNĘTRZNYCH

Konserwator zabytków nie wyraził zgody na ocieplenie naszej kamienicy. W tej sytuacji chciałbym ocieplić ściany od wewnątrz, tylko nie wiem czym, bo nie może to być styropian – jest gruby i bardzo zmniejszyłby powierzchnię mieszkania.

Obecnie na rynku są materiały do ocieplania ścian od wewnątrz. Mają one zdecydowanie mniejszą grubość niż styropian. Na przykład płyty Kingspan Kooltherm K17. Są to płyty wykonane ze sztywnej pianki rezolowej zespolonej z płytą kartonowo-gipsową o grubości 12,5 mm i z wbudowaną warstwą folii aluminiowej o wysokim oporze dyfuzyjnym oraz jednostronną okładziną z białego welonu szklanego. Wartość współczynnika przewodzenia ciepła 0,020 W/mK. (sp)

MIĘDZYNARODOWY TURNIEJ MATEMATYCZNY

Międzynarodowy Turniej Matematyczny „Nabój” odbędzie się 7 kwietnia w godzinach: od 11.30 do 13.30 – część główna w hali sportowo-widowiskowej przy III LO na os. Wysokim 6. Turniej organizowany jest w tym samym czasie w czterech miastach Polski: Gdańsku, Warszawie, Wrocławiu, Krakowie oraz miastach państw: Austria, Czechy, Niemcy, Wielka Brytania, Niemcy, Słowacja. Drużyny na bieżąco widzą swój wynik w danym miejscu, w Polsce oraz w Europie. Swoim tempem zawody przypominają rywalizację sportową, a nie zmagania matematyczne. Zadania na bieżąco w Krakowie oceniają studenci i pracownicy Uniwersytetu Jagiellońskiego, który jest na terenie Polski jednym z głównych organizatorów. (mp)

OSIEDLE FAMILIJNE II

Kraków, Nowa Huta, ul. Wańkowicza (rejon Kocmyrzowskiej)

10 domów o powierzchni 94m² z działkami

Cena od 5500zł za m²

Stan Deweloperski

Informacje tel.: 510-702-705

www.familijne.com.pl

Jeżeli poszukujesz lub zamierzasz zmienić zarządcę swojej nieruchomości, skorzystaj z doświadczenia naszej firmy, działającej na rynku od ponad 22 lat, świadczącej pełny zakres usług w zakresie zarządzania nieruchomościami

ZARZĄDCA NIERUCHOMOŚCI NR 1

Sp. z o.o.

Kraków-Nowa Huta, os. Uroczę 5
Kraków, ul. Lucjana Rydla 7
tel. 12 637 27 01

e-mail: adm1@zarzadcanieruchomosci.krakow.pl

www.zarzadcanieruchomosci.krakow.pl

TVP1

4.50 Telegazety 5.25 Jaka to melodia? (3535) 6.00 Dzień dobry Polsko! – magazyn 8.00 Wiadomości 8.15 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.40 Sekrety ojca (25) – serial Turcja (2016) 9.40 Wspaniałe stulecie: Sułtanka Kösem, Murat IV (118) – serial kostiumowy Turcja (2016) 10.35 Ranczo (74): Sztuka translacji – serial obyczajowy TVP 11.30 My Wy Oni 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.25 Agropogoda – magazyn 12.30 Smaki polskie: Smaki polskiej wieprzowiny: Boczek w roli głównej – magazyn kulinarny 12.45 Przepis dnia (471) – magazyn 12.55 Natura w Jedyńce: Wielka Rafa Koralowa (3): Na rafie i poza nią – cykl dokumentalny Wielka Brytania (2012) 14.00 Sekrety ojca (26) – serial Turcja (2016) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.20 Obserwator (107) – cykl reportaży 16.10 Złote serce (73) – serial Portugalia (2015) 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (3536) – teleturniej muzyczny 17.55 Przepis dnia (472) – magazyn 18.05 Klan (3106) – telenowela TVP 18.40 Wspaniałe stulecie: Sułtanka Kösem, Murat IV (119) – serial kostiumowy Turcja (2016) 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.15 Pogoda 20.30 Ojciec Mateusz (218): Zakład – serial kryminalny TVP 21.25 Sprawa dla reportera 22.25 Warto rozmawiać – program publicystyczny 23.30 Dokument przed północą: Pogarda – film dokumentalny Polska (2011); reż.: Maria Dłużewska, Joanna Lichocka 0.35 Film fabularny 2.55 Sprawa dla reportera 3.55 Młodzi lekarze (5) – telenowela dokumentalna TVP 4.45 Zakończenie dnia

TVP2

6.05 Rodzinka.pl (29): Dzień ojca 6.40 Sztuka codzienności: Magia 7.10 M jak miłość (9) 08.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 10.45 Panorama 11.00 Barwy szczęścia (1635) 11.35 Na dobre i na złe (355): Inne dziecko 12.35 Cena miłości (16) 13.35 Rodzinka.pl (139): Tu są dzieci!!! 14.15 Rodzina sama w domu (1) – reality show 15.05 Tysiąc i jedna noc (36) 16.00 Na dobre i na złe (669) – serial TVP 17.05 Cena miłości (17) 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu – telenowela 19.25 Barwy szczęścia (1635) 20.05 Barwy szczęścia (1636) 20.40 Pierwsza randka (4) 21.45 Jeziorak – film sensacyjny Polska (2014); reż.: Michał Orlowski; wyk.: Jowita Budnik, Sebastian Fabijański, Mariusz Bonaszewski, Agata Buzek, Łukasz Simlat, Michał Żurawski, Maria Chwalibóg, Stanisław Brudny, Przemysław Bluszczyk (dozwolone od lat 16) 23.35 Ostatni skok – film akcji Francja (2002); reż.: Florent Emilio Siri; wyk.: Valerio Mastandrea, Alexandre Hamidi, Samy Naceri (dozwolone od lat 16) 1.30 Pokaż kotku co masz w środku – komedia Polska (2011); reż.: Sławomir Kryński; wyk.: Jacek Borusiński, Krzysztof Stelmazyk, Grażyna Szapolowska, Katarzyna Cynke, Jacek Braciak, Iwona Wszolkówna 3.15 Art Noc 4.10 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Miłość nad rozlewiskiem (12/13) 7.00 Studio Wschód 7.35 Przyjaciele lasu (45) 7.45 Kaktus i Mały: Dlaczego goza chodziła bez powroza? 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 10.45 Panorama 11.05 Polonia 24 11.25 Rozmowa Polonii (63) 11.40 Halo Polonia 12.25 Krótka historia (232) 12.35 Wiadomości 12.50 Barwy szczęścia (1575) 13.25 M jak miłość (1281) 14.25 Duch w domu (5/8): Kobiety emocje 15.15 Szlakiem miejsc niezwykłych: Pomniki historii – Żyrar-

dów 15.25 Wiadomości 15.40 Wilnoteka 15.55 Jak to działa (132): Instrumenty 16.30 Kopciuszek (18) 17.00 Przyjaciele lasu (45) 17.10 Kaktus i Mały: Dlaczego goza chodziła bez powroza? 17.20 Krótka historia (233) 17.30 Teleexpress 17.50 Polska z Miodkiem (43): Dąbki, Łaski, Maczki, Piaski 17.55 Naszaarmia.pl 18.20 Podróże z historią (24): W świecie Łemków 18.55 Barwy szczęścia (1575) 19.25 Magazyn z Wysp (3) 19.45 Dobranocka: Bajka o bajkach: Dziewczynka z zapałkami 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.40 Pogoda 20.50 Komisja morderstw (3/12): Produkt regionalny (dozwolone od lat 16) 21.50 Polonia 24 22.10 Rozmowa Polonii (64) 22.25 Halo Polonia 23.10 Magazyn śledczy Anity Gargas 23.40 Warto rozmawiać – program publicystyczny 0.45 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Pogoda 7.03 Działo się w Krakowie 7.06 Etniczne klimaty 7.24 Kundel bury i kocury 7.40 Telegazety 8.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 8.10 Pogoda 8.15 Mój pies i inne zwierzęki 8.30 Telegazety 8.55 Dla niesłyszących: Telekurier 9.30 Rączka gotuje – magazyn kulinarny 9.55 Pogoda 10.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 10.25 Plebania (839) 10.55 Turystyczna jazda 11.15 1200 Muzeów (13): Motoryzacja 11.45 Psi psycholog (4) 12.15 Las Story (5) 12.35 Pogoda 12.45 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 13.05 Telegazety 13.20 Agrobiznes 13.45 Agropogoda 13.50 Wiatr od morza (82) 14.20 Rok w Puszczy: Białowiecki Park Narodowy 15.35 Było, nie minęło – kronika zwiadowców historii: Radiostacja Babice 16.00 Dla niesłyszących: Telekurier OPP 16.20 Pogoda 16.30 71 dni szczęścia 16.45 Dziennik regionów 17.00 Mój pies i inne zwierzęki 17.00 Telegazety 17.31 Kronika – zapowiedź 17.33 Pogoda 17.35 Działo się w Krakowie 17.40 Magazyn Aktywni 60+ 17.53 Wielicki Skarbnik 18.02 Speed 2 18.10 Pod Tatrami 18.20 Odkryj Małopolskę... na rowerze 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.55 Tematy dnia 19.05 Działo się w Krakowie 19.08 Na rynku pracy 19.15 Ślizz 2016/2017 19.25 Parafia z sercem 19.44 Uwolnić dobro 19.53 Pogoda 19.59 Działo się w Krakowie 20.00 Telegazety 20.30 Książki pod specjalnym nadzorem 20.57 Pogoda 21.00 Kundel bury i kocury 21.15 Tak dla czystego powietrza 21.30 Kronika – program informacyjny 21.46 Pogoda 21.49 Turystyczna jazda – magazyn podróżniczy 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik Regionów 22.20 Echa dnia 22.40 Pogoda 22.45 Mój pies i inne zwierzęki – magazyn 23.05 Dla niesłyszących: Telekurier OPP 23.35 Rok w Puszczy: Białowiecki Park Narodowy – film dokumentalny Polska (2006)



POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News – magazyn 8.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska 9.00 Malanowski i partnerzy (370, 371) – serial fabularno-dokumentalny 10.00 Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 12.00 Oszukane – serial paradokumentalny 13.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, sport 16.15 Interwencja – magazyn reportażowy 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia, sport 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy 20.05 Nasz nowy dom – reality show 21.10 Przyjaciółki – serial obyczajowy Polska 22.15 Zdrady – serial paradokumentalny 23.15 X-Men: Ostatni bastion – film s.f. Francja/USA (2006) 1.25 Tajemnice losu

tvn

5.15 Uwaga! – program publicystyczny 5.45 Mango 6.50 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska 7.50 Doradca smaku – program kulinarny 8.00 Dzień dobry TVN 10.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.00 Szkoła – serial paradokumentalny Polska 13.00 19+ – serial paradokumentalny 13.30 Szpital – serial paradokumentalny Polska 14.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 15.30 Szkoła – serial paradokumentalny 16.30 19+ – serial paradokumentalny 17.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.00 Szpital – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport 19.35 Sport, pogoda 19.50 Uwaga! 20.10 Doradca smaku – magazyn kulinarny 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy Polska 20.55 Milionerzy – program rozrywkowy 21.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska 22.30 Lejdis – komedia Polska (2008) 1.15 Kryjówka – thriller USA/RPA (2012)

TVN 7

tvn

6.05 Szpital – serial fabularno-dokumentalny Polska 7.00 Sąd rodzinny 8.00 Kryminalni – serial kryminalny 9.10 Lekarze – serial obyczajowy 10.20 Mango 11.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 15.55 Kryminalni – serial kryminalny 17.00 Dr House 2 – serial obyczajowy 18.00 Mentalista 4 – serial obyczajowy 19.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 W rytmie hip-hopu 2 – film muzyczny USA (2006) 21.55 Kości (1) – serial kryminalny 22.55 Mission: Impossible 2 – film sensacyjny USA (2000) 1.25 Moc magii

TV 4

6.55 Kaczor Donald przedstawia – serial animowany USA 7.35 Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial animowany USA 7.55 Kaczor Donald przedstawia 8.35 Scooby-Doo: Gdzie jesteś? – serial animowany 9.00 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny USA 10.00 Dom nie do poznania – reality show 11.00 Detektywi w akcji (96, 96) – serial fabularny 13.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy Polska 14.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.00 Dom nie do poznania – reality show 16.00 Twoja na zawsze – telenowela 17.00 Trzy razy Anna – serial obyczajowy 18.00 Detektywi w akcji – serial fabularny 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział kryminalny – serial kryminalny Polska 21.00 Pakt milczenia – horror USA (2006) 23.00 Mistrum – horror USA (2014) 0.50 Spadkobiercy – program rozrywkowy 1.45 Interwencja



PULS

6.00 Siła – odnaleźć przeznaczenie – telenowela 7.00 Ale numer! (22, 23) 8.00 Kobra – oddział specjalny 16 – serial sensacyjny 9.00 Nash Bridges 10.00 Napisała: Morderstwo 3 – serial kryminalny 11.00 Kobra – oddział specjalny 16 – serial sensacyjny 12.00 Agenci NCIS: Los Angeles 5 – serial sensacyjny 12.55 Górka Dolna 2 – serial obyczajowy 14.00 Co ludzie powiedzą? 2 – serial komediowy 14.35 13 posterunek 2 (39, 40) – serial komediowy 16.00 Ale numer! (27, 28) 17.00 Aukcja w ciemno 3 (12, 13) – serial dokumentalny USA 18.00 Gwiazdy lombardu 9 (172–175) – reality show 20.00 Jaś Fasola: Naciera totalny kataklizm – komedia Wielka Brytania/USA (1997) 21.5 Agent XXL: rodzinny interes – komedia USA (2011) 0.05 Spartakus: Zemsta (1, 2) – serial historyczny

KOROWÓD NOWOHUCKI (18)

KS. KAZIMIERZ JANCARZ

(1947–1993)

KOROWÓD NOWOHUCKI



KAZIMIERZ JANCARZ

Ksiądz katolicki, kapelan nowohuckiej „Solidarności”. Urodził się w Suchej Beskidzkiej. Absolwent Technikum Kolejowego w Krakowie (1966). Tutaj też w 1972 r. otrzymał święcenia kapłańskie. Posługę zaczął jako wikary w parafiach w Pisarzowicach, Andrychow, Oświęcimiu i Niepołomicach. W 1978 r. trafił do kościoła św. Maksymiliana Kolbego w Nowej Hucie – Mistrzejowicach, którego budowę zapoczątkował ks. Józef Kurzeja (1937–1976). Na czas jego pracy w parafii przypadła konsekracja kościoła, której dokonał 22 czerwca 1983 r. Jan Paweł II. Ks. Jancarz dał się poznać jako świetny organizator i człowiek wielu talentów. Założył Konfraternię Akademicką dla studentów i pracowników naukowych krakowskich uczelni. Do historii przeszedł przede wszystkim jako kapelan podziemnej „Solidarności” w mrocznym czasie stanu wojennego. W 1982 r. zorganizował Duszpasterstwo Ludzi Pracy (organizację niosącą materialną i duchową pomoc rodzinom internowanych) i zapoczątkował tzw. msze czwartkowe za Ojczyznę w dolnym kościele w Mistrzejowicach (od 24 czerwca 1982 r.). Założył też

Chrześcijański Uniwersytet Robotniczy im. kard. Stefana Wyszyńskiego w Krakowie – Mistrzejowicach i Niezależną Telewizję Mistrzejowice. Sprawował posługę kapłańską dla strajkujących hutników w kombinacie, gdzie został przemieniony w karetę pogotowia. Po pacyfikacji strajku w nocy z 4 na 5 maja 1988 r. założył Wikariat Solidarności z Potrzebującymi, który wspierał materialnie poszkodowanych robotników. W 1988 r. współorganizował Międzynarodową Konferencję Praw Człowieka w Mistrzejowicach. Od 1989 r. był proboszczem w podkrakowskiej Luborzycy, gdzie zmarł nagle w 1993 r. Jego imię nosi ulica w Mistrzejowicach i Szkoła Podstawowa nr 85 na os. Złotego Wieku.

© Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida

© Paweł Jagło / tekst

© Róża Kolecka, Anna Gottfried-Kolecka / rysunek

Licencja Creative Commons Uznanie autorstwa - Użycie niekomercyjne - Bez utworów zależnych 3.0 Polska.

Dofinansowano ze środków Muzeum Historii Polski w Warszawie w ramach Programu „Patriotyzm Jutra”.

KOREPETYCJE MATEMATYKA

Tel. 507 869 805



GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

POZIOMO: 6. nabożeństwo wielkanocne z procesją, 9. darmowy dodatek, 10. propozycja handlowa, 12. rewanz, 13. malowidło na suficie, 14. między Renem a Odrą, 18. stolica RPA, 19. wielbłąd jednogarbny, 20. żelazny kanclerz, 22. choroba dział, gnilec, 25. aniołek z łukiem, 29. narzędzie ślusarza, 30. niemiecka wyspa na Bałtyku, 31. broń sieczna, 32. gatunek literacki, 33. chrupiące warzywo.

PIONOWO: 1. jedna z planet, 2. przepływa przez Nowy Jork, 3. polityk powstania listopadowego, 4. chęć, pragnienie, 5. klub z Monachium, 7. rdzeń ołówka, 8. pewien obszar, 11. troska o dobro innych, 15. anioł wyższego rzędu, 16. szczypota tabaki, 17. ptak śpiewający, 21. bezwład, apatia, 23. chwila odpoczynku, 24. harmonijka ustna, 26. futeł na pistolet, 27. żołnierz lekkiej jazdy, 28. wysoki głos męski, 29. żyrowanie.

Rozwiązanie krzyżówki nr 11:

POZIOMO: 5. luteranizm, 8. trykot, 9. sezam, 12. cyrkuł, 13. Reagan, 14. hałda, 15. Krosno, 17. Aladyn, 19. megawat, 20. mizeria, 23. czajka, 25. drenaż, 27. gniew, 28. anemon, 30. rozejm, 31. jagła, 32. salami, 33. ariergarda.

PIONOWO: 1. mięso, 2. lektorat, 3. mansarda, 4. wiąz, 6. Mombasa, 7. frykas, 10. klasyfikacja, 11. wyprzedzanie, 16. nawyk, 18. lazur, 21. dinozaury, 22. piedestał, 24. Jamajka, 26. egzema, 29. negliż, 30. rolada.

KRAKOWSKIE KABARETY I NOWOHUCKI ARTYSTA

497 wydanie Nowohuckiej Kroniki Filmowej rozpocznie relacja z informacyjno-historycznym konkursem „Różne oblicza Krakowa”, który odbył się w XI Liceum Ogólnokształcącym w Nowej Hucie.

Hasło dziesiątej, jubileuszowej edycji brzmiało: „Skrzydlate dusze kultury, czyli kabarety i artyści scen krakowskich od Młodej Polski do współczesności”. Konkurs ma na celu zainteresowanie młodzieży gimnazjalnej stolicą Małopolski i odkrywanie jej niezwykłych miejsc. Prace uczniów

powstają w dwuosobowych zespołach, które próbują w niesablonowy sposób przedstawić temat. Konkurs cieszy się dużą popularnością wśród uczniów małopolskich gimnazjów – w tym roku w finale wystąpili reprezentanci szkół z Nowego Brzeska, Proszowic oraz Krakowa.

Drugą część Kroniki wypełni kolejny felieton z cyklu „Spotkani w Nowej Hucie”. Jego bohaterem będzie Przemysław Kmieć, nowohucki malarz, doktor Akademii Sztuk Pięknych w

Krakowie, asystent w pracowni rysunku na Wydziale Intermediów. Pasję malowania zaszczerpił jemu i jego bratu tata, który sam jest artystą. Malarstwo jest dla Przemysława Kmiecia osobistą, indywidualną interpretacją świata. Czynnością żywą, ściśle związaną z ciałem oraz psychiką. Jego twórczość

to doświadczanie siebie w otwartości, dynamizm i zmienności, będącymi błędzeniem oraz poszukiwaniem twórczym. Jego obrazy i rysunki to zmienny proces, który nigdy nie jest ustalony z góry, artysta ceni bowiem poruszanie się po omacku pędzlem po płótnie. Dokąd doprowadziła go ta artystyczna intuicja, zobaczyć można było na wystawie „Malaise” prezentowanej w Nowohuckim Centrum Kultury.

Do oglądania najnowszych odcinków NKF Kroniki Filmowej zapraszamy do kina Sfinks od piątku 31 marca oraz na antenę TVP Kraków w poniedziałek 3 IV o godz. 21.15 oraz we wtorek 4 IV o godz. 17.35.

NOWOHUCKA KRONIKA FILMOWA

KOREPETYCJE MATEMATYKA
Tel. 507 869 805

● W minionym tygodniu w Straży Miejskiej Oddział Nowa Huta przyjęło 316 zgłoszeń, sporządzono 17 notatek pod wnioski o ukaranie do sądu, ukarano mandatami 46 sprawców wykroczeń, pouczone 240 osób, odwiedziło 9 osób do Miejskiego Centrum Profilaktyki Uzależnień.

NA STRAŻY MIASTA

● 20 marca operator monitoringu wizyjnego podczas obserwacji alei Róż przy osiedlu Centrum B o godzinie 15.20 zauważył mężczyznę rozklejającego ogłoszenia w miejscach do tego nie przeznaczonych, takich jak znaki drogowe i lampy oświetlenia ulicznego. Wysłany tam patrol wobec sprawcy skierował wniosek do sądu rejonowego o ukaranie z art. 63 a.

● 21 marca o godz. 18.00 dyżurny Oddziału Nowa Huta otrzymał zgłoszenie, że na osiedlu Tysiąclecia są osoby pijące alkohol, zakłócają spokój mieszkańcom i przeklinają. Patrol straży miejskiej napotkał cztery osoby, z których trzy spożywały alkohol. Strażnicy ukarali mandatem jedną osobę, wobec dwóch sporządzili wnioski do sądu o ukaranie, czwartą pouczyli.

● Strażnicy miejscy ujęli na gorącym uczynku dwóch młodych mężczyzn, którzy pod osłoną nocy zniszczyli sprayem stację trafo oraz elewację budynku. Zostali przekazani policji. Za swoje czyny odpowiedzą teraz przed sądem. Wandali dostrzegł operator monitoringu straży miejskiej. Rysopis sprawców wraz z informacją o zdarzeniu trafił szybko do najbliższego patrolu. Na widok zbliżających się strażników mężczyźni odrzucili reklamówkę na trawnik i próbowali schronić się w klatkę schodowej bloku, lecz na próżno. Na miejscu strażnicy zabezpieczyli dwie puste puszki po czarnej farbie oraz reklamówkę, w której znajdowała się z puszką z farbą w kolorze czerwonym. Sprawcy zdążyli wysmarować nimi napisy o treści kibicowskiej.

● 9 strażników miejskich i 6 policjantów przeprowadziło kolejne kontrole na obszarze strefy ograniczonego ruchu. Mundurowi egzekwowali obowiązujące przepisy pod kątem nieuprawnionych wjazdów w strefę. Ujawniono 79 wykroczeń, nałożono 47 mandatów karnych na łączną kwotę 3 850 złotych, pouczone 32 kierujących. (mp)

ZNANY KRĘGARZ TADEUSZ CZARNY W KRAKOWIE

Po raz kolejny w Krakowie w NCK (środa, 5.04.2017 r. od godz. 10.30) będzie przyjmował znany kręgarz, dyplomowany technik masażysta Tadeusz Czarny z Przeworska.

Rezerwacja terminu pod numerem tel. 601-074-892. Tel. w Przeworsku: 16 648-82-74. Informacje także na stronie: www.kregarz.nets.pl.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19, pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-procentową bonifikatą książki promowanej w bieżącym numerze.

Kupon jest ważny do 30 marca 2017 roku.

Imię i nazwisko:

Adres:

Z KRONIKI POLICYJNEJ

ZAGADAŁ OFIARĘ

Tym razem kieszonkowiec okradł starszego mężczyznę na ulicy, bez podszywania się pod „wnuczka”. 26 marca o godz. 16.30, do komisariatu na os. Zgody przyszedł 87-letni mieszkaniec os. Kolorowego, który zgłosił policjantom, że dzień wcześniej, o godz. 12. 30, kiedy poszedł na zakupy na placu targowym i przebywał na os. Przy Arce podszedł do niego mężczyzna, który zaproponował mu sprzedanie po okazym cenie spodni. I jak powiedział policjantom pokrzywdzony, zagadał go i w czasie rozmowy skradł mu portfel w którym miał 3 tys. zł. Portfel miał w prawej kieszeni spodni w których na zakupy przyszedł. Teraz nie ma ani nowych spodni, gorzej nie ma też portfela z pieniędzmi.

Może nagranie z kamer monitoringu znajdujących się w pobliżu miejsca zdarzenia pomoże policjantom w namierzeniu złodzieja. Może?! Seniorom radzimy żeby takich pieniędzy nie zabierali ze sobą na zakupy. Zresztą nie tylko im ta rada się przyda. Młodszych też okradają kieszonkowcy, zagadując lub robiąc sztuczny tłok.

NIE MA KOŁYSKI – NIE MA PIENIĘDZY

26 marca po południu, na ten sam komisariat przyszła mieszkanka os. Zgody, która powiadomiła policjantów, że 10 marca za pośrednictwem portalu OLX dokonała zakupu kołyski dla dziecka i na wskazane przez sprzedającego konto wpłaciła 194 zł. Do teraz nie otrzymała zamówionego towaru, a kontakt ze sprzedającym się urwał. I tak, jak w każdym z takich zgłoszeń policjanci sprawdzają kto był sprzedającym i na czyje konto wpłynęły pieniądze.

CENNY ROWER LUPEM ZŁODZIEI

24 marca o godz. 4.00 rano firma ochroniarska powiadomiła policję o włamaniu do sklepu z rowerami w bloku na os. 2 Pułku Lotniczego. Jak ustalili policjanci sprawcy weszli do sklepu wyważając drzwi. Z wnętrza sklepowego skradli rower marki HIGH BIKE o wartości 6 tys. zł, a ze sklepowej szuflady 270 zł.

Policjanci sprawdzają nagrania z kamer znajdujących się w pobliżu miejsca zdarzenia. Skradziony rower został

wprowadzony do policyjnej bazy danych.

WŁAMYWACZE

Uaktywnili się z wiosną. Radzimy więc nie trzymać w piwnicznych pomieszczeniach, garażach czy altankach wartościowych rzeczy. Nie pozostawiać ich też w samochodach.

21 marca o godz. 9.00 rano powiadomiono VIII KP o włamaniu do samochodu marki Ford zaparkowanego przy ul. Ciepłowniczej. Złodzieje wyłamali zamek w drzwiach auta a z samochodu skradli pozostawione w nim narzędzia i elektronarzędzia marki Bosch, których wartość poszkodowany wycenił na 2 tys. 500 zł.

Tego dnia o godz. 14.00 jeden z właścicieli altanki na terenie ogródków działkowych „Piast” w Czyżynach powiadomił policję o włamaniu do jego altanki. Przybyli na miejsce zdarzenia policjanci ujawnili, że włamano się jeszcze do pięciu innych altanek. Policjanci nawiązują kontakt z ich właścicielami i ustalają co zostało im skradzione. Dochodzenie w toku.

24 marca o godz. 11.00 powiadomiono policjantów z tego komisariatu o włamaniu do jednej z piwnic w bloku na os. Hutniczym. Jak złodziej wszedł do bloku i piwnicznych pomieszczeń sprawdza policja. Wiadomo jak wszedł do piwnicy. Przeciął kłódkę. A z piwnicy skradł: narty i deskę snowboardową. Poszkodowany wartość skradzionych rzeczy wycenił na 3 tys. zł.

Wiadomo też jak złodziej wszedł do jednej z piwnic w bloku na os. Słonecznym. Przeciął skobel w drzwiach piwnicy. Z piwnicy skradł elektronarzędzia marki HILTI o łącznej wartości 9 tys. zł. O włamaniu i kradzieży powiadomił policjantów poszkodowany - 24 marca. Ale i ten złodziej musiał jakoś wejść na klatkę schodową i do pomieszczeń piwnicznych, które zazwyczaj są zamykane.

Miejmy nadzieję, że sami siebie mieszkający w blokach nie okradają. Uczulamy na wpuszczanie do bloków, w których są domofony, nieznanym.

Policjanci szukając sprawców sprawdzają nagrania z kamer znajdujących się w pobliżu miejsca tych przestępstw.

(jdz)



BIURA:

♦ os. Kalinowe 4, tel. 12 648-40-92
♦ ul. Okólna 4, tel. 12 655-01-42

Prokocim
działający
od ponad 20 lat

e-mail: zaradca@prokocim.pl

ZAPRASZA Wspólnoty Mieszkaniowe do współpracy w zarządzaniu nieruchomościami

- dysponujemy doświadczonym zespołem, którego członkowie posiadają licencje państwowe – ich kompetencje są rękojmią profesjonalnej i rzetelnej dbałości o wasz budynek
- gwarantujemy jasne i przejrzyste rozliczenie kosztów
- prowadzimy przygotowanie i realizację przedsięwzięcia budowy instalacji ciepłej wody użytkowej w budynkach Wspólnot Mieszkaniowych – alternatywnie do remontu przewodów kominowych

Księgarnia ZŁOTY WIEK poleca książkę Anny Ficner-Ogonowskiej pt. „Czas pokaże” (wyd. Znak). Poruszająca opowieść, która przypomina o tym, że zawsze jest czas na miłość, a w życiu wszystko ma swój sens. Życie bohaterki jest poukładane i nie ma w nim miejsca na niespodzianki. W trudnych chwilach Julkę wspiera rodzina oraz wierna przyjaciółka Nela. Ale chwila namiętności może zmienić wszystko.

PRZEDSZKOLAKI W SZKOLNEJ ŁAWIE?

Bezobawnie kolejny etap reformy oświatowej tylko obchody Dni Matematyki oraz liczby Pi, na które zaprosiła dzieci reaktywująca się na os. Kolorowym podstawówka. 16 marca mury obecnego Gimnazjum nr 48 a już wkrótce Szkoły Podstawowej nr 103 odwiedziła setka przedszkolaków.

Pretekstem do odwiedzin była królowa nauk – matematyka, która miała swoje święto. Przy tej okazji dzieci z sąsiadujących ze szkołą przedszkoli mogły poznać mury nowopowstającej, a właściwie reaktywującej się Szkoły Podstawowej nr 103 przekonując się, że jest tu „fajnie i wesoło” co potwierdziło tego dnia około stu małych miłośników matematyki.

Nauczyciele i uczniowie przygotowali dla nich wiele atrakcji. Zaczęło się tanecznie, ponieważ pani Joanna Konrad

i Wojtek Ciastoń przyjęli gości fantastycznym pokazem, wykonanym przez gimnazjalistów, układu tanecznego trawesura zumba. Dzieci wykazały ogromny talent muzyczny, podskakując i trochę nucąc w trakcie pokazu. Wszyscy chcieli spróbować swoich sił w tym energicznym i pięknym tańcu. Rozpoczęło się liczenie i stawianie kroczków w coraz szybszym tempie pod opieką starszych kolegów. W radosnym wspólnym tańcu połączyli się piraci, księżniczki i Spidermani ... to za sprawą

ręką pani Agnieszki Roch, plastyczki, która malowała dziecięce buzie. Ale to nie był koniec atrakcji.

Po lekcji wf-u przyszedł czas na fizykę! Pani Teresa Orczyk zaprosiła przedszkolaki na ciekawe doświadczenia. Największe wrażenie zrobiło na nich wywołanie „pioruna”, widziały również elektromagnes, światłowodów, którymi można teraz przesyłać telewizyjne programy oraz zapoznały się z działaniem indukcji elektromagnetycznej. Otrzymały od nauczyciela pierwsze, poważne zadanie domowe: założenie hodowli kryształków soli, ponieważ one bardzo się im podobały. Wśród przedszkolaków znalazł się chłopiec, który ma zadatki na młodego fizyka, umiał wytłumaczyć niektóre, proste zjawiska fizyczne.

Gdy lekcja fizyki się skończyła wszyscy udali się na drugi koniec szkoły, do pracowni komputerowej. Kiedyś, komputery wzbudzały ogromny respekt a dzisiaj sześć- i siedmiolatki zasiadły przed nimi jak do stołu z „pysznym deserem”. Rozpoczęła się lekcja matematyki, tematem był

„TANGRAM”- chińska łamigłówka, układanka. Okazało się, że tangram to dla dzieci nic nowego, umiały policzyć trójkąty, kwadraty i równoległobok.

naszą szkołę zadowoleni i obdarzeni drobnymi prezencikami w postaci długopisu i zakładki z adresem nowej szkoły.



Wszyscy bardzo chętnie podnosili ręczki do góry

i podchodzili do tablicy. Zwieńczeniem lekcji był konkurs: ułóż liczby za pomocą figur z tangramu.

Nie było ani przegranych, ani zwycięzców... Przedszkolaki opuszczali

Będą mogły tu powrócić już wkrótce ze swoimi rodzicami, aby poznać szkołę podczas dnia otwartego – 7 kwietnia o godzinie 18.00. A potem... kto wie? Może powrócą tu we wrześniu, przecież już się przekonali, że tu nauka może być zabawą a zabawa nauką.

ST PATRIK'S DAY W SP 184

Zielona zupa, spotkanie ze skrzatem i garnek pełen złotych monet to tylko niektóre z „irlandzkich atrakcji”, które przygotowali wspólnie uczniowie i nauczyciele SP 144. Ten zielony dzień wszyscy zapamiętają na długo.

7 marca w Szkole Podstawowej z Oddziałami Integracyjnymi nr 144 odbył się **DZIEŃ IRLANDZKI (Irish Day)**. Właśnie w tym dniu nauczyciele języka angielskiego wraz z uczniami klas IV-VI uczcili tradycyjnie obchodzony przez Irlandczyków oraz ich sympatyków na całym świecie **Dzień Św. Patryka** – misjonarza i patrona Irlandii. Była to też doskonała okazja

przybliżenia irlandzkiej historii, kultury, sztuki i ciekawostek z życia codziennego.

W nastrój „szmaragdowej wyspy” pełnej legend, muzyki, poezji i tańca wprowadziła nas specjalna wystawa, na której można było obejrzeć wykonane przez uczniów klas V i VI plakaty prezentujące Irlandię, przedstawiające najbardziej charakterystyczne miejsca

w tym kraju, oraz wykonane różnymi technikami flagi irlandzkie stworzone przez uczniów klas IV. Nieodczynnym elementem dekoracji były trójlistne koniczyny.

Na szkolnej stołówce czekała na uczniów zielona zupa i pyszny zielony deser.

Dużym powodzeniem cieszył się **szkolny konkurs wiedzy o Irlandii**. Uczniowie już od rana mieli okazję sprawdzić swoje ogólne wiadomości na temat tego kraju.

Jednak największą atrakcją dnia okazało się **popołudniowe spotkanie z Leprechaunem** - legendarnym skrzatem zamieszkującym Irlandię. W czasie spotkania uczniowie klas V i VI mogli podziwiać piękno krajobrazów Irlandii na filmach wykonanych z lotu ptaka, z entuzjazmem nauczyli się podstawowego kroku tańca irlandzkiego, wzięli udział w zabawie Irish Chairs i degustowali wspaniałą galaretkę w kolorach flagi irlandzkiej. Sam Leprechaun opowiedział uczniom o sobie i swoim życiu.

Zielona trzylistna koniczynka, garnek Leprechauna pełen złotych monet, magiczna galaretkę, zielony napój – wszystko to sprawiło, że dzięki obchodom „Dnia Św. Patryka” uczniowie naszej szkoły zachwycili się pięknem zielonej wyspy i opuszczali szkołę z postanowieniem rychłego odwiedzenia Irlandii.



PUBLICZNE LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE
SIOSTR SALEZIANEK
im. św. Dominika Savio w Krakowie
os. Jagiellońskie 17



DZIEŃ OTWARTY

1 kwietnia 2017
godz. 10.00



tel/fax: 12 640 46 25 e-mail: sekretariat@dominik.edu.pl
www.dominik.edu.pl



W SP nr 89 RATUJEMY I UCZYMYSY RATOWAĆ

„Ratujemy i uczymy ratować” projekt Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy realizowany wspólnie przez uczniów klasy III f i grupę maluchów Tygryski z Przedszkola AKUKU.

Celem tego projektu było to, aby już od najmłodszych lat wpajać dzieciom potrzebę niesienia pomocy drugiemu człowiekowi. Prowadzący zajęcia chcieli na tyle oswoić swoich wychowanków z tematem „pierwszej pomocy”, by nie mieli oni w przyszłości problemu z praktycznym wykorzystaniem swojej wiedzy. Wiemy przecież

doskonale o tym, że w chwili jakiegoś nieoczekiwanego zdarzenia, np. wypadku, załamania innej osoby, często dorośli wpadają w panikę i działają chaotycznie lub paraliżowani strachem nie robią nic. A pierwsze minuty od wypadku są najważniejsze. Kierując się tą zasadą podjęto działania zmierzające do szeroko pojętej edukacji na rzecz pomagania. Nasz projekt obejmował od października do marca 2016/2017 r. cotygodniowe spotkania w Szkole Podstawowej nr 89. Przez 30 minut dzieci praktycznie poznawały krok po

kroku zasady udzielania pierwszej pomocy. Ważne w tym przedsięwzięciu było to, że starsi uczniowie poniekąd uczyli młodszych, byli dla nich wzorem. Przedszkolaki, widząc, jak ich starsi koledzy wykonują kolejne ćwiczenia, chciały im dorównać i z wielkim zaangażowaniem włączali się aktywnie w daną lekcję. Każdy z nich zna już numer ratunkowy 112, wie, jak przeprowadzić rozmowę telefoniczną z dyspozytorem Pogotowia Ratunkowego i co to jest pozycja boczna ustalona. Umie w niej ułożyć poszkodowanego,

zna zasady resuscytacji krążeniowo-oddechowej.

Zwieńczeniem tych lekcji było spotkanie dzieci i ich rodziców pod hasłem „Nie boimy się ratować”, na którym wspólnie dorośli i ich pociechy uczyli się pierwszej pomocy. Mieliśmy to szczęście, że była wśród nas profesjonalna Pani ratownik, która odpowiadała na wszelkie nurtujące pytania, a także demonstrowała, w jaki sposób pomóc osobie, która się zakrztusiła lub skaleczyła. Uczniowie sami uczyli się również opatrywania ran.

Całość imprezy przebiegała w bardzo miłej atmosferze. Dorośli byli zadowoleni, że mogą się czegoś nauczyć od swoich pociech, a dzieci czuły się dumne, że mogły pokazać swoim opiekunom, czego się nauczyły.

Wszystkim, którzy zaangażowali się w przygotowanie tego spotkania, serdecznie dziękujemy. Widząc, jak wielkim zainteresowaniem cieszyło się to przedsięwzięcie, na pewno będziemy wracać do tych zagadnień.

Anna Majkowska, Małgorzata Finowska
Fot.: Grzegorz Finowski



MISTRZEJOWICKIE IMPRESJE MUZYCZNE – KONCERT PASYJNY

1 kwietnia br. o godz. 19.30 odbędzie się Koncert Pasyjny – pierwszy koncert z nowego cyklu Mistrzejowickie Impresje Muzyczne. Do udziału w nim organizatorzy serdecznie zapraszają szczególnie mieszkańców Dzielnicy XV Mistrzejowice, ale także całego Krakowa.

Wydarzenia z cyklu odbywać się będą w nowohuckiej świątyni pod wezwaniem MB Nieustającej Pomocy na os. Bohaterów Września 33. Celem tych wydarzeń będzie ukazanie piękna muzyki, szczególnie tej, która inspiracje swą czerpie ze skarbca muzyki sakralnej.

Koncert Pasyjny otrzymał tutaj formę najpopularniejszego wielkopostnego nabożeństwa Drogi Krzyżowej. Krakowski aktor Andrzej Franczyk będzie prowadził rozważania kolejnych stacji ostat-

niej drogi Jezusa Chrystusa. Rozważania te będą dopełniane muzyką w wykonaniu Zespołu Muzyki Dawnej „ANONYMUS”.

Zespół powstał w 1993 roku, jako kameralny zespół wokalny, w miarę potrzeby wzbogacany brzmieniowo przez muzyków grających na instrumentach dawnych lub ich kopiach. Tworzą go miłośnicy muzyki dawnej, niejednokrotnie dokonujący własnych opracowań starych utworów. W repertuarze zespołu znajdują się - obok muzyki kościelnej polskiego i europejskiego renesansu i baroku, stanowiącej podstawę materiału muzycznego liturgii - utwory świeckie z tych epok - madrygały i chansons oraz utwory współczesne. Ambicją zespołu jest przybliżanie słuchaczom utworów stosunkowo mało znanych i rzadko wykonywanych.

To niezwykle nabożeństwo uzyska dodatkową oprawę w posta-

ci prac plastycznych dzieci. Autorem scenariusza i kierownikiem artystycznym wydarzenia jest Marek Walczak.

Na wydarzenie zapraszają organizatorzy cyklu Mistrzejowickie Impresje Muzyczne: Rada i Zarząd Dzielnicy XV Mistrzejowice, Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta oraz Parafia Matki Bożej Nieustającej Pomocy.

Wstęp na koncert jest bezpłatny.

Kontakt:

Dział Imprez i Promocji
Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta
os. Centrum A 6a
tel. 12 644 68 10 w. 23, imprezy@krakownh.pl



OŚRODEK KULTURY
KRAKÓW-NOWA HUTA
WWW.KRAKOWNH.PL

RADA I ZARZĄD DZIELNICY MISTRZEJOWICE: Przewodnicząca: Grażyna Janawa, zastępcą przewodniczącej: Konrad Maciejowski, członkowie zarządu: Anna Trzoniec, Sławomir Dymacz, Maciej Olszański. Biuro Rady Dzielnicy: ul. Miśnińska 58 (osiedle Tysiąclecia), tel. 12 648-96-18, przyjmowanie mieszkańców: poniedziałek, wtorek i czwartek w godz. 11.00-15.30 oraz środa od 12.00 do 16.00, piątek bez przyjmowania stron. Dyżur Przewodniczącej lub zastępcy - każdy czwartek w godz. 14.00-16.00, członkowie Zarządu: Anna Trzoniec - I wtorek miesiąca 15.00-16.00, Sławomir Dymacz - III poniedziałek miesiąca 16.00-17.00, Maciej Olszański - II wtorek miesiąca 18.00-19.00. Oficjalna strona internetowa: www.dzielnica15.krakow.pl, e-mail: rada@dzielnica15.krakow.pl.

Dyżur Policji: pierwszy czwartek miesiąca w godz. 15.00-16.00.

B Magazyn ieńczycki

Nr 3 (189) Rok XVIII

Kolumna informacyjna Rady Dzielnicy XVI

31 marca 2017 r.

Potrzebną tylko dwie przyprawy wyjątkowe

CZAS I MIŁOŚĆ DO LUDZI I DO GOTOWANIA

Profesjonalizm, rzetelność, wykwintność i wyrafinowanie - oto słowa, które w najbardziej zwięzły sposób oddają kreację XVIII Małopolskiego Konkursu Szkół Gastronomicznych, który odbył się w dniach od 3 do 5 marca 2017 roku w Zespole Szkół Gastronomicznych nr 1 w Krakowie. Swoją kulinarną przygodę zapragnęli w tym roku przeżyć uczniowie reprezentujący szkoły z: Krakowa, Tarnowa, Jarosławia, Myślenic, Wisły, Łodzi, Dąbrowy Górniczej, Bochni, Limanowej, Wieliczki, Wadowic, Bielska Białej, Nowego Sącza, Radoczy, Kutna i Iwonicza. Polaków wsparli również goście z zagranicy: słowackiego Presova, Bratysławy i austriackiej szkoły Villa Blanca z Innsbrucka. Uroczystość wręczenia nagród i wyróżnień uświetnili swoją obecnością m.in. Józef Pilch-Wojewoda Małopolski, Barbara Nowak-Ma-



łopolski Kurator Oświaty, Andrzej Buczkowski - Przewodniczący Rady i

Zarządu Dzielnicy XVI Bieńczyce, Piotr Serafin - Dyrektor Agencji Rynku Rolnego w Krakowie, Paweł Mucha-Dyrektor Generalny Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego. W kompozycję konkursu wpisane zostały trzy konkurencje, związane z inspiracjami smakowymi kucharzy i barmanów, dodatkowo wsparte wyobraźnią i kreatywnością kelnerów. Uczestnicy wszystkich kategorii konkursowych w sposób mistrzowski zaprezentowali własne wizje podróży przez smaki przyprawione czasem i prawdziwą pasją. Wszystko to musiało wziąć pod uwagę konkursowe jury, stając przed niełatwym zadaniem wytypowania młodych talentów, wykazujących się szczególną oryginalnością tworzenia niezwykłych smaków potraw zaprezentowanych w odpowiedniej oprawie. Już dziś czekamy na kolejną dziewiętnastą, szczególną, bo w roku Jubileuszu 60-lecia działalności szkoły, edycję Małopolskiego Konkursu Szkół Gastronomicznych.

Magdalena Dziedzic



„Śpiewając o Polsce”, pod takim tytułem odbył się w Szkole Podstawowej nr 82 na os. Kalinowym w dniu 21 marca, czyli w pierwszy dzień kalenda-

twarzech obserwowali każdy występ. Jako pierwsi swe umiejętności wokalne zaprezentowali nauczyciele z panią dyrektorką Beatą Tomaszewską na czele,

ROZŚPIEWANA SZKOŁA

rzowej wiosny, coroczny Szkolny Festiwal Piosenki Polskiej z cyklu „Rozśpiewana Szkoła”. Dzień ten był zwieńczeniem kilkutygodniowej pracy uczniów i nauczycieli. Sala gimnastyczna była wypełniona po brzegi, a zainteresowanie i zaangażowanie uczniów i rodziców przerosło najsmielsze oczekiwania. Gośćmi gali byli Andrzej Buczkowski - przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVI Bieńczyce, oraz Magdalena Dziedzic, członek zarządu „Szesnastki”, którzy ze wzruszeniem na

następnie każda klasa zaprezentowała jeden przygotowany wcześniej utwór. Każda piosenka była inna, każda też wywoływała ogromne emocje i wzruszenie na twarzach. Umiejętności wokalne dzieci zostały dopełnione pięknymi strojami, w których dominowały barwy biało-czerwone. Takie festiwale są szczególnie cenne, gdyż kształtują w młodych postawy patriotyczne.

Marcin Permus
- zastępca przewodniczącego
Rady Dzielnicy XVI Bieńczyce



NOWE OBLCICZE ZALEWU NOWOHUCKIEGO

Wiosna, przyroda budzi się do życia, ożywa. W tym roku ożyje, zyska nowe oblicze również Zalew Nowohucki. To miejsce jest dla mnie szczególnie, bo kojarzy mi się z dzieciństwem, z latami bez troski. Miejsce to stało się bardzo zaniedbane ostatnimi laty i jak mówią mieszkańcy, nic się tam nie działo, dlatego też rewitalizacja Zalewu to najważniejsze zadanie, jakie wyznaczyłem sobie i Zarządowi Dzielnicy, a pilotowanie go powierzyłem mojemu zastępcy Marcinowi Permusowi. Trzeba mieć jednak świadomość, że ożywienie tego miejsca wiąże się z ogromnymi nakładami finansowymi, które przekraczają wielokrotnie budżet Bieńczyce, dlatego też odbyliśmy wiele spotkań, aby poszukać wsparcia dla naszych działań. W końcu konsekwentna praca przyniosła efekty i już w tym roku

wiele zmieni się nad Zalewem. Powstanie pierwsza w Krakowie tężnia solankowa, gdzie mieszkańcy będą mogli wypoczywać i cieszyć się właściwościami zdrowotnymi solanki spływającej po wążkach taminy. Osoby z chorobami dróg oddechowych, zatok, nadciśnieniem tętniczym czy alergiami z pewnością będą korzystały z tego wielkiego, naturalnego inhalatora. Jest to inwestycja bardzo kosztowna i budżet dzielnicy nie jest w stanie udźwignąć takiego zadania, lecz dzięki wsparciu radnego Miasta Krakowa, przewodniczącego Klubu Radnych Prawa i Sprawiedliwości Włodzimierza Pietrusa udało się zapewnić środki na ten cel w budżecie Miasta. Zalew i teren wokół niego zyskają nowe oblicze, zostanie wyremontowana nawierzchnia alejek spacerowych, od strony Domu Wędkarza powstanie dawno



oczekiwane przez mieszkańców moło widokowe, a po drugiej stronie Zalewu zostanie wybudowana scena, która mam nadzieję będzie tętnić życiem. Planujemy również doposażenie w kolejne urządzenia powstałe w ubiegłym roku siłowni na wolnym powietrzu. Aby poprawić jakość wody i ją natlenić, zaplanowaliśmy montaż pływających fontann, które dodatkowo pięknie oświetlą nocą Zalew, nadając temu miejscu niepowtarzalny klimat. Całość projektu ma dopełnić wykonanie monitoringu terenu, tak aby ochronić Zalew przed dewastacją. Zalew Nowohucki stanie się atrakcyjnym, bezpiecznym miejscem wypoczynku i rekreacji.

Andrzej Buczkowski
- przewodniczący Rady i Zarządu
Dzielnicy XVI Bieńczyce

Magazyn Bieńczycki - magazyn informacyjny Rady i Zarządu Dzielnicy XVI Bieńczyce. Redakcja: Magdalena Dziedzic, Andrzej Buczkowski i Piotr Dominik. Sekretariat Dzielnicy XVI, os. Kalinowe 4, 31-812 Kraków. Tel. 12 641 45 67, e-mail: rada@dzielnica16.krakow.pl, www.dzielnica16.krakow.pl. ZARZĄD DZIELNICY XVI MIASTA KRAKOWA: Przewodniczący Rady i Zarządu - Andrzej Buczkowski, zastępca - Marcin Permus, członkowie zarządu: Piotr Dominik, Magdalena Dziedzic i Alina Nowicka.

KONCERT PASYJNY NA WZGÓRZACH KRZESŁAWICKICH

„(...) Czy to nie po to, aby wesprzeć nas w tej słabości Opatrzność Boża zachowała właśnie dla naszej epoki odkrycie skarbu zawartego w Całunie Turyńskim? Dopiero, bowiem wraz z rozwojem nauki odkryte zostały cudowne znaki znajdujące się na nim: ślady korony cierniowej, pchnięcia włócznią, biczowania, a nawet znaki, które – jak można przypuszczać – zostały na nim odbite jako ślad zmartwychwstania Pana Jezusa.” – to cytaty z rozważań, których mogli wysłuchać zgromadzeni podczas Koncertu Pasyjnego w kościele Miłosierdzia Bożego na Wzgórzach Krzesławickich. Koncert odbył się 25 marca w ramach cyklu *Muzyczne Spotkania na Wzgórzach Krzesławickich* i był muzycznym przedstawieniem męki Jezusa Chrystusa, opartym na przesłaniu świadka tamtych wydarzeń – Całunu Turyńskiego.

„Piąta Ewangelia” – jak nazywany jest Całun Turyński, była genezą powstania ośmiu muzycznych obrazów ostatnich godzin życia Jezusa Chrystusa. Konkretnie wydarzenia zapisane w ewangelii uzyskały potwierdzenie w zachowanym pośmiertnym płótnie. Komentarz a zarazem medytację proklamowanego tekstu stanowiła starannie dobrana muzyka. Ramy koncertu utworzył monumentalny utwór organowy króla baroku Johanna Sebastiana Bacha – *Preludium i Fuga e-moll BWV 548*. W środkowej części naprzemiennie z muzyką organową słuchacze podziwiać mogli kunsztowne wykonania Męskiego Kwartetu Wokalnego *Triplum* w repertuarze z okresu od XV do XVII wieku. Zasadniczo była to polska muzyka dawna. Wyrównane brzmienie i spójna intonacja świadczyły o wysokiej klasie wykonawców. Organista – Tomasz Soczek również stanął na wysokości zadania. Poza utworami ze skarbca muzycznej literatury, zaprezentował dwie autorskie improwizacje, które nie tylko ukazały jego wspaniałą warsztat wykonawczy, ale pokazały niecodzienne

możliwości barwowe instrumentu z nowohuckiej świątyni. Całość utworzyła wielkie i nietypowe misterium pasyjne. Zgromadzona publiczność owacją na stojąco nagrodziła wspaniałych wykonawców. A byli to: Męski Kwartet Wokalny *Triplum* w składzie; Łukasz Dulewicz – kontratenor, Szczepan Kosior – tenor, Maciej Michalak – baryton, Marcin Wróbel – bas, organista Tomasz Soczek. Narratorem wydarzeń był znany krakowski aktor Grzegorz Juras. Scenariusz napisał i artystyczną opiekę nad koncertem sprawował Marek Walczak – kierownik artystyczny cyklu *Muzyczne Spotkania* i jednocześnie organista z parafii Miłosierdzia Bożego na Wzgórzach Krzesławickich.

Organizatorzy cyklu *Muzyczne Spotkania na Wzgórzach Krzesławickich*: Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta, Dzielnica XVII Wzgórze Krzesławickie oraz Parafia Miłosierdzia Bożego na Wzgórzach Krzesławickich zapraszają już na następny koncert, zaplanowany na 23 kwietnia – w niedzielę Miłosierdzia Bożego.

Honorowy patronat nad wydarzenia-



mi cyklu objął Ksiądz Arcybiskup Marek Jędraszewski Metropolita Krakowski.

Sponsorem strategicznym cyklu jest

Zakład Odzysku Surowców „Madrohu” Sp. z o.o., któremu organizatorzy składają serdeczne podziękowania za udzielane wsparcie.

Patronat medialny nad wydarzeniami cyklu sprawują niezmiennie: Głos. Tygodnik Nowohucki, Radio Plus oraz Dziennik Polski.

I ZIMA JUŻ NIE WRÓCI!

Nietypowe topienie marzanny, wyjątkowo barwny korowód oraz opowieści o Siuda Babie i Pucherokach – wszystko to towarzyszyło powitaniu wiosny w Młodzieżowym Domu Kultury Fort 49 „Krzesławice”. Wydarzenie odbyło się dzięki życzliwości Rady Dzielnicy XVII Wzgórze Krzesławickie, która wspiera to wydarzenie finansowo.

Tradycyjnie już w marcowym „prze-ganianiu zimy” wzięli udział uczniowie Szkół Podstawowych wraz z wychowawcami z terenu Dzielnicy XVII -

Wzgórze Krzesławickie. Gospodarzem tej wyjątkowo radosnej i barwnej imprezy był MDK Fort 49. Tegoroczna impreza była wyjątkowa bo dzieci mogły „utopić” aż dwie marzanny, dużą i nieco mniejszą. Wcześniej jednak piosenkami pożegnały Zimę i w barwnym korowodzie wokół Marzanny

wędrowały po dziedzińcu forticznym Młodzieżowego Domu Kultury ogłaszając nadejście Wiosny. Uczestnicy „powitania Wiosny” zobaczyli specjalnie na tę okazję przygotowaną inscenizację mitu o Marzannie w wykonaniu

grupy rekonstrukcyjnej Dziejawa- Żywe Muzeum Słowiańszczyzny. Nie zabrakło zabaw i wiosennych piosenek powitalnych poprowadzonych przez pracowników MDK. Spotkaniu towarzyszyły warsztaty pt. „Dawne zwyczaje w Polsce” podczas których dzieci obejrzały prezentację i poznały polskie zwyczaje

wielkanocne obchodzone w Krakowie i rejonie małopolski. Słuchały opowieści o Emaus, Siuda Babie, Wielkanocnym Poniedziałku oraz Święcie Rękawki i podkrakowskich Pucherokach. W



części plastycznej warsztatów dzieci wykonały nakrycie głowy Pucheroka czyli wysoką, stożkową czapkę z kolorowej bibuły.

Dzieci wykazały się ogromnym zaangażowaniem a ich radość i entuzjazm są gwarancją, że zima już nie wróci.



DZIEŃ KOBIET W KLUBIE DUKAT

Były oczywiście kwiaty i tradycyjne życzenia, ale nie zabrakło też obcowania ze sztuką. Jak przystało na święto pań, które jak wiadomo są w świecie strażniczkami dobrych uczuć motywem przewodnim przedstawienia była miłość.

Grupa Poetica działająca w Klubie Dukat Ośrodka Kultury Kraków-Nowa Huta, 12 marca z okazji Dnia Kobiet zaprezentowała spektakl, którego wi-

dzowie mogli poczuć się jak bogowie w starożytnej Grecji. W programie pt. „Czy miłość to mit?” powstałym na podstawie scenariusza Lucyny Rutkowskiej, w reżyserii Magdaleny Rutkowskiej-Oliwa zostały wyciągnięte na światło dzienne znane i mniej znane wydarzenia z życia Hery, Zeusa, Hadesa, Posejdona i innych bogów. Swoją rolę podczas spektaklu odegrały również Erynie - boginie zemsty, które ba-

wiły i jednocześnie przerażały przybyłych gości. Ostatecznie jednak wygrała miłość i tęsknota do tego uczucia. W spektaklu nie zabrakło żartobliwych piosenek, a przy dźwiękach greckiej muzyki publiczność miała okazję wspólnie z aktorami zatańczyć zorbę.

Podczas spotkania, zgodnie z tradycją panowie z Towarzystwa Przyjaciół Grębałowa złożyli Paniom życzenia oraz wręczyli kwiaty i słodkości.

RADA I ZARZĄD DZIELNICY XVII, os. Na Stoku 15. Tel. 12 645 30 09, tel./faks 12 645 14 17. Przewodniczący – Stanisław Madej, zastępca przewodniczącego – Andrzej Dziedzic, członkowie Zarządu – Jan Kawa, Wiesław Wojnarski, Stanisław Rajski. Dyżury członków Zarządu: przewodniczący – czwartek 11.00–13.00 po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu terminu w biurze dzielnicy, zastępca przewodniczącego – poniedziałek 14.30–17.00, członkowie Zarządu (odpowiednio w podanej kolejności): środa 11.00–13.00, piątek 11.00–12.00, wtorek 10.00–12.00.

REGIONALNIE I SMACZNIE NA OS. SPORTOWYM

Małopolski Konkurs Kucharsko-Cukierniczy, który odbył się w dniach 22-23 marca w Zespole Szkół Specjalnych nr 14, ma już 16 letnią tradycję. Tematem przewodnim tegorocznej edycji były produkty regionalne – jako inspiracja współczesnego stołu. W zmaganiach udział wzięło 17 grup kucharsko-cukierniczych z małopolski, Czech, Słowacji i Węgier. Konkurs odbywa się pod honorowym patronatem Prezydenta Miasta Krakowa, Małopolskiego Kuratora Oświaty i Rady Dzielnicy XVIII.

Niezwykłe torty i desery, precyzyjnie wykonane przystawki i danie główne cieszyły oczy i podniebienia wszystkich, którzy odwiedzili w czwartkowe popołudnie Zespół Szkół Specjalnych nr 14 na os. Sportowym. Te wyjątkowe dania były przygotowane przez uczestników XVI Małopolskiego Konkursu Kucharsko-Cukierniczego dla uczniów szkół specjalnych. Tego dnia nikt nie miał wątpliwości, że w przypadku tych młodych kucharzy i cukierników słowo specjalny znaczy wyjątkowy. Ich zdolności, których efekty oczarowały obecnych, w niczym nie ustępują umiejętnością ich pełnosprawnych rówieśników. Wysoki poziom tegorocznych zmagani potwierdzili swoją opinią jurorzy. – *Wybór zdobywcy pierwszego miejsca był naprawdę trudny. O zwycięstwie zdecydowało profesjonalne podejście do tematu. Węgrzy (bo oni zdobyli pierwsze miejsce w kategorii cukierniczej) użyli w swoim deserze typowo regionalnych składników.* – powiedział tuż po ogłoszeniu werdyktu **Andrzej Kowalik członek jury konkursu cukierniczego.** Jury tego konkursu w składzie Kazimierz Gucwa, Andrzej Kowalik i Krzysztof Wilk za najlepszych uznało wspomnianych już uczniów z Węgier na kolejnych miejscach znaleźli się: II miejsce ZSS nr 14 Kraków(gospodarze), III miejsce ZS nr 5 w Nowym Sączu. Nagrodę publiczności otrzymał ZSZ w SOSW w Tarnowie. Ogłaszając wyniki konkursu kucharskiego jury w składzie Stefan Przebindowski, Wiesław Zuzek, Leszek Kawa, Jakub Antoniszak, Michał Henzel, Marek Galica, Jan Filipczyk, Zbigniew Kurlito, Piotr Regucki przyznało się do wyjątkowej jednogłośnie. Wszyscy byli zgodni, że na pierwsze miejsce zasłużyła kaczka przygotowana przez ZS nr 5 w Nowym Sączu na kolejnych miejscach uplasowali się II miejsce Węgry, III miejsce SOSW w Kobyłance. Nagrodę publiczności w tym konkursie zdobył

ZSZ Nr 30 im. J. Matejki w Krakowie. – *Pierwsze miejsce zostało przyznane przede wszystkim za smak, ale też i użycie nowej technologii. Ci uczniowie użyli technologii sous vide (niskotemperaturowego gotowania – przyp. red) i dzięki temu przygotowali dobrą kompozycję smakową produktów tradycyjnych i za razem nowoczesnych. Ta kaczuszka ma naprawdę wspaniały smak – zdradził nam Zbigniew Kurlito, członek jury.* O wyjątkowym smaku mogli przekonać się wszyscy obecni bowiem po ogłoszeniu wyników można było degustować konkursowe potrawy. Dodatkową atrakcją tegorocznego konkursu była obecność Krakowskiego Bractwa Kurkowego Króla Kurkowego wraz z Marszałkami, Koła Gospodyń Wiejskich z Dojazdowa i Lajkonika w którego rolę wcielił się Maciek Karolczyk. Panie z Koła uatrakcyjniły konkurs swoim śpiewem, w który włączyli się wszyscy obecni. Zaprezentowały również, jak przystało na tę okazję, swoje umiejętności kulinarne – częstując wszystkich regionalnymi potrawami wśród których znalazły się m.in. przepyszny bigos i swojskie wędliny. Warto wspomnieć, że Małopolski Konkurs Kucharsko – Cukierniczy o puchar Małopolskiej Izby Rzemiosła i przed-



Uczestnicy i jurorzy konkursu

siębiorczości organizowany jest od 2001 roku. Współorganizatorem konkursu jest Stowarzyszenie Małopolskich Kucharzy i Cukierników. Inicjatorem i koordynatorem konkursowych zmagani jest Kierownik Warsztatów Szkolnych mgr Bożena Kodź, która podkreśla, że brakowało tego typu konkursów przeznaczonych dla uczniów szkół specjalnych. Udział w takim wy-

darzeniu jest dla młodych ludzi okazją do wykazania się swoimi umiejętnościami, do sprawdzenia się w sytuacji stresowej – zbliżonej do tej która spotka ich na otwartym rynku pracy. – *Uczniowie mogą dzięki udziałowi w konkursie skonfrontować swoje umiejętności z rówieśnikami, również tymi z zagranicy* – podkreśla **Bożena Kodź Kierownik Warsztatów Szkolnych.** Nie udało by się organizacja tak gigantycznego przedsięwzięcia gdyby nie ludzie dobrej woli. W tegorocznym konkursie puchary ufundowali: Stowarzyszenie Małopolskich Kucharzy i Cukierników oraz Małopolska Izba Rzemiosła i przedsiębiorczości. Zaś wśród fundatorów nagród znaleźli się: Krakowska Kongregacja Kupańska, Agencja Rynku Rolnego, Hotel Holiday Inn, ZNP oddział Kraków Nowa Huta. Sponsorami konkursu byli również: Solidex, NSZZ Solidarność przy Philip Morris, KBS, Rada Dzielnicy XVIII,BSR,ZETO, Sobol'a, Deikatesy Zachęta, Rada Izby Notarialnej, Dom Chleba, Consorfrut, Prominex, Promi-wex, Agencja Rynku Rolnego, Gastro-

pak, Tłocznia owoców – Pawłowski, Lisieckie wyroby tradycyjne - Wolarrek, Wędliny z Podstolic – Gawor, Każdy uczestnik otrzymał zestaw nagród ufundowany przez Panią Danutę Kwater. Krakowskie Bractwo Kurkowe dodatkowo nagrodziło najlepszy zespół młodych kucharzy – uczniów ZS nr 5 z Nowego Sącza. Król Kurkowy Pan Zbigniew Kwater „Binarny” wraz z Marszałkami : Jan Grzegorz Pacut, Adam Rajpold, uroczystie wręczyli Medal Królewski i okolicznościowy album Bractwa Kurkowego Dyktorowi ZSZ nr 14 Pani mgr Annie Kosińskiej i Pani mgr Krystynie Zakrockiej za wybitne osiągnięcia w pracy pedagogicznej oraz wielką kreatywność w organizacji zajęć dydaktycznych. Rze-zywiście warto w takich chwilach podkreślać, że za każdym tego typu wydarzeniem stoi wielomiesięczna praca pedagogów, którzy przygotowują konkurs w najdrobniejszych szczegó-łach.

Uczniom raz jeszcze serdecznie gratulujemy! Jesteście prawdziwymi mistrzami smaku!



Lajkonik wykonał taniec dla uczestników konkursu.

OGRODY OSIEMNASTKI

Projekt społeczny „Ogrody Osieemnastki” jest adresowany do wspólnot mieszkaniowych, oraz mieszkańców, którzy chcą upiększyć swoje podwórka. Obejmuje zakup sadzonek kwiatów, krzewów, nasion trawy, ziemi itp. w ramach rewitalizacji trawników i skwerów osiedlowych. Dzielnica przeznacza na niego łącznie 10 tys. zł.

Rusza druga edycja „Ogrodów Osieemnastki”. W poprzedniej zrealizowano 6 projektów. Jedne były spektakularne, jak nasadzenia na skwerze na osiedlu Stalowym. Na zieloną akcję przyszła spora grupa mieszkańców z własnymi narzędziami ogrodniczymi. Na osiedlu Ogrodowym za blokiem 14 powstały piękne okrągłe rabaty. Część projektów, jak np. na os. Willowym i Hutniczym, obejmowała wymianę zde-

wastowanych żywopłotów czy dogęszczanie rosnących przy blokach krzaków róż. Na osiedlu Jeziorko zakupiono drzewka iglaste, a na osiedlu na Skarpie w ramach Programu Aktywności Lokalnej „Na Skarpie” zakupiono sadzonki dla mieszkańców.

Do programu może przystąpić grupa mieszkańców z danego bloku lub osiedla. Prosimy o wcześniejszą zgodę

wspólnoty mieszkaniowej i zarządcy nieruchomości, żeby potem nie było przykrych niespodzianek, że komuś z sąsiadów nie spodoba się pomysł zielonego skweru. Jeden projekt na etapie wniosku nie może przekroczyć kwoty 700 zł, aby udało się zrealizować więcej sąsiedzkich ogródków.

– To taka nasza wersja zielonego dzielnicowego budżetu partycypacyjnego. Co prawda, nie ma etapu głosowania, ale to mieszkańcy typują miejsca do rewitalizacji podwórek i trawników. Program poprawia estetykę podwórek i ma walor społeczny – nowohucianie integrują się przy pracach ogrodniczych. – mówi **Monika Fiolek** radna dzielnicy XVIII, która od początku swojej działalności angażuje się w sprawy związane z zielenią.

Chcesz zazielenić swoje podwórko? Zgłoś się do nas.

Rada Dzielnicy XVIII Nowa Huta wspólnie z Zarządem Zieleni Miejskiej zapraszają na kolejną zieloną akcję. Projekt dotyczy mieszkańców Dzielnicy XVIII i jest adresowany do wspólnot mieszkaniowych. Co trzeba zrobić? Wskaż miejsce na podwórku, które chcesz upiększyć. Pomyśl, jakie rośliny chcesz tam posadzić. Napisz pismo w porozumieniu z wspólnotą i zarządcą nieruchomości. Przynieś je do siedziby Rady Dzielnicy XVIII os. Centrum B 6. Na piśmie wymień rośliny i zakres prac oraz oszacuj kwotę. Nie może ona przekroczyć 700 zł.

Wnioski przyjmujemy do 30 kwietnia. Zgłoszone po tym terminie nie będą już rozpatrywane.

35 lat TPCh „Hospicjum im. św. Łazarza”

Stowarzyszenie Towarzystwo Przyjaciół Chorych „Hospicjum im. św. Łazarza” zostało stworzone ponad 35 lat temu przez ludzi, którym doświadczenia osobiste i zawodowe dały poznać, jak tragiczny jest los ciężko chorych i umierających, pozbawionych właściwej opieki. Towarzystwo za główny cel postawiło sobie udzielanie tym chorym profesjonalnej opieki medycznej, pielęgnacyjnej i duchowej, przystosowanej do ich szczególnych potrzeb, niesienie pomocy rodzinom pielęgnującym swoich chorych, a także jednocześnie ludzi dobrej woli gotowych społecznie udzielać tej opieki oraz wspierać finansowo jej organizację.

Pracownicy i wolontariusze starają się uczynić wszystko, aby chory mógł żyć bez bólu, wśród bliskich i przyjaciół mu osób do naturalnej śmierci. Opierając swoją działalność na wartościach chrześcijańskich, niesie pomoc wszystkim ludziom, bez

puszek kwestarskich, wpłaty dokonane na konto i bardzo istotne wpływy z 1% podatku. Pożyczkiwane przez Hospicjum św. Łazarza środki w całości przeznaczone są na opiekę nad ciężko chorymi u schyłku życia, na zapewnienie im opieki hospicyjnej

szczyt z tematyką hospicyjną.

Program Pola Nadziei został stworzony przez Organizację Marie Curie Cancer Care. W 1996 roku MCCC przekazała ideowe założenie i zasady organizacji akcji Pola Nadziei Towarzystwu Przyjaciół Chorych „Hospicjum im. św. Łazarza” w Krakowie. Od tego czasu żonkilocie Pola Nadziei kwitną rokrocznie w Krakowie, a od 2003 roku również w innych miastach Polskich - dla chorych w tamtejszych hospicjach. Hospicjum św. Łazarza w Krakowie jest koordynatorem ogólnopolskiej edycji akcji. Każdego roku do akcji przyłącza się około 50 hospicjów z całej Polski.



względem wyznania, poglądy, sytuację rodzinną czy materialną.

Profesjonalna pomoc medyczna, pielęgnacyjna, duchowa, psychologiczna i socjalna ofiarowana przez Hospicjum św. Łazarza jest realizowana w formach: opieki domowej i stacjonarnej. W Ośrodku Opieki Hospicyjnej Towarzystwa działają również Poradnia Leczenia Obrzęku Limfatycznego oraz Poradnia Medycyny Paliatywnej.

Opieka w Hospicjum św. Łazarza jest bezpłatna dla chorego i jego rodziny. Realizacja hospicyjnej misji nie byłaby możliwa bez pomocy świadczonej w różnych obszarach przez wolontariuszy, a także bez hojności ludzi, którym los osób umierających nie jest obojętny. Narodowy Fundusz Zdrowia pokrywa niespełna 50% kosztów związanych z hospicyjną działalnością, brakującą kwotę ((ponad 4 mln. zł rocznie) Towarzystwo pozyskuje dzięki przychylności społeczeństwa, to datki złożone do

w domu (700 osób rocznie) lub na oddziale stacjonarnym przy ul. Fatimskiej 17 (700 osób rocznie).

Hospicjum św. Łazarza w Krakowie nie tylko świadczy pomoc chorym i ich rodzinom, ale jest również jednym z wiodących ośrodków organizujących szkolenia dla lekarzy i pielęgniarów z zakresu medycyny paliatywnej. Podczas zajęć personel medyczny może poszerzyć swoją wiedzę dotyczącą opieki świadczonej chorym terminalnie.

POLA NADZIEI

Hospicjum św. Łazarza w Krakowie prowadzi działania mające na celu szerzenie idei hospicyjnej, edukację i uświadamianie społeczeństwa, szczególnie dzieci i młodzieży, na los ludzi chorych i cierpiących. Od 20 lat tą ważną hospicyjną misję spełnia program Pola Nadziei. Wiosną, podczas trwania akcji organizowane są konkursy, spotkania i happeningi skierowane do dzieci i młodzieży, prelekcje mające na celu oswajanie najmłod-

Honorowy patronat nad krakowskimi Polami Nadziei objął ks. abp Marek Jędraszewski, metropolita krakowski. Głównym partnerem akcji jest firma BP.

Od 20 lat w ramach Pól Nadziei Towarzystwo realizuje cele akcji, jakimi są:

- pozyskiwanie funduszy na działalność Hospicjum św. Łazarza w Krakowie,

- promowanie w społeczeństwie opieki nad terminalnie chorymi,

- edukacja dzieci i młodzieży.

TPCh „Hospicjum im. św. Łazarza” na prowadzenie działalności potrzebuje rocznie około 9 milionów złotych. Każdego roku czynione są starania o to, żeby kampania Pola Nadziei zataczała coraz szersze kręgi. Od 2009 roku w ramach akcji Pola Nadziei promowana jest również możliwość przekazywania 1% podatku, gdyż akcja pokrywa się w czasie z możliwością dokonywania odpisów podatkowych.

(f)

PAMIĘĆ O BLISKICH I ZNAJOMYCH

Czytelnicy pytali nas, czy w „Głosie” istnieje możliwość zamieszczania informacji o rocznicowych mszach św. odprowadzanych za zmarłych. – Najbliższa rodzina wie, kiedy i gdzie taka msza zostanie odprawiona, ale chcielibyśmy także, by wiedzieli o niej sąsiedzi czy przyjaciele zmarłego, a nie wszystkich stać na zamówienie drogiego ogłoszenia w tej sprawie w gazecie – przekonywali. By spełnić oczekiwania Czytelników, zamieścimy takie informacje bezpłatnie. Trzeba tylko zgłosić się do redakcji.



„Umiera się nie dlatego aby przestać żyć, lecz po to by żyć inaczej”
Paulo Coelho

ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

WWW.PUK.KRAKOW.PL

DYŻUR CAŁODOBOWY

RÓWNIEŻ W NIEDZIELE I ŚWIĘTA

tel. 12/411-45-02,
12/411-45-04

- ul. Rakowicka 35a, tel. 12/411-47-76, sob. 8.00-14.00
- ul. Reduty 1, tel. 12/411-35-26
- cm. Grębałów, tel. 12/645-31-61
- cm. Podgórze, tel. 12/656-55-11

Wszystkie punkty czynne od pon. do pt. od 7.30 do 15.30

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA POGRZEBÓW

BEZGOTÓWKOWE ROZLICZANIE POGRZEBÓW

CORDIA

B. KWIECIŃSKA

www.cordia.com.pl

os. Na Skarpie 24

os. Urocz. 5

czynne 8.00-15.30

12 644-87-75, 512-179-466

504-180-180

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE TANIO – CAŁODOBOWO

REKORDIA

www.rekordia.krakow.pl

ul. Karola Darwina 1g

(w budynku Zarządu cmentarza w Grębałowie)

☎ 12-645-47-24, ☎ 508-163-001
(CAŁĄ DOBĘ)

POGRZEBOWE USŁUGI KOMPLEKSOWO BEZGOTÓWKOWO

CAŁODOBOWY PRZEWÓZ ZMARŁYCH Z MIESZKAŃ DO CHŁODNI
(W RAMACH ZUS)

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH

„MORFON”

os. Dywizjonu 303 31J (od al. Andersa), tel. (012) 641-68-17

Tel. całodobowe: (12) 649-59-96, 604-296-932 ROZLICZENIE BEZGOTÓWKOWE

NEKROLOGI I KONDOLENCJE

przyjmuje Biuro Ogłoszeń

„Głosu – Tygodnika Nowohuckiego”

(al. Jana Pawła II 232 – NCK).

Tel. 12 643-44-33.

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

SŁUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999 (także N. Huta).

Toksykologia 12 411 99-99.

Straż Pożarna 998, 12 646-01-10.

Policja 997.

Policja Nowa Huta:

os. Zgody (VIII KP) 12 61-52-910,

os. Złotej Jesieni 11C (VII KP) 12 61-52-911, 12 615-33-19.

Straż Miejska 986.

Pogotowie gazowe 992.

Pogotowie dźwigowe 12 644-23-08.

Pogotowie c.o. 12 644-38-46.

Wodociągi 12 648-28-61.

Pogotowie ADREM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 12 644-19-69, 12 643-27-43. ADREM awarie poza budynkiem 12 644-12-10.

Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 12 647-05-65 w dni powszednie i 12 647-15-87 w dni świąteczne.

Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin Tel. 12 411-60-44.

MEDYCYNIA I ZDROWIE

▼ PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STĘPIEŃ – os. Handlowe 8, tel. 12 644-78-26, 12 640-50-90 lub 696-047-450: badania jamy brzusznej, tarczycy.

Czynna: poniedziałek 12.00–16.00, wtorek–piątek 9.00–12.00.

▼ GABINET KARDIOLOGICZNY. Lek. med. Krzysztof Ideć, os. Centrum A, bl. 3. Rejestracja: 12 357-36-12.

▼ KOMPLEKSOWE LECZENIE STOMATOLOGICZNE: leczenie kanałowe, protetyka, implanty. Kraków, os. Słoneczne 11, lokal U 1.

Tel. 12 644 89 01, kom. 664 395 417. Pon.–pt. 9.00–19.00. www.bjb.net.pl.

▼ REHABILITACJA, masaże lecznicze, wizyty domowe. Tel. 12 414-11-97.

USŁUGI RÓŻNE

▼ TELEWIZOR ANTENY. 12-640-00-42, 609 586 881.

▼ TELEWIZOR STRAJKUJE? 600 99 88 32, 501 93 26 79.

▼ USŁUGI SZKLARSKIE, oprawa obrazów, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu). Tel. 647-86-50.

▼ PRZECHOWALNIA ROWERÓW (z możliwością przeglądu) i OPON (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3. Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.

▼ SALON FRYZJERSKI „Dorota” (damski, męski, dzieci). Pl. Targowy „Piaś”, paw. 26, 27. Tel. 12 681-33-77.

▼ OBUWIE – NAPRAWA. Os. Jagiellońskie 19, pawilon handlowy (wejście od tyłu). Tel. 647-86-50.

▼ ZAKŁAD ZEGARMISTRZOWSKO-ŚLUSARSKI. Naprawa zegarków mechanicznych i elektronicznych, naprawa zegarów ściennych. Ostrzenie noży, nożyczek, pił, łańcuchów. Dorabianie kluczy mieszkaniowych i samochodowych z immobilizerem. Plac targowy Bieńczyce, paw. 23. Tel. 510-949-066.

▼ ZAKŁAD PIECZĄTKARSKO-GRAWERSKI, Adam Sroka, przeniesiony z os. Niepodległości do Borzęcina 797A. Aktualny tel. 14 68-46-756, e-mail: zaklad@odznaki.pl.

▼ ROWERY – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komis, malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 502-73-00-87.

▼ ANTEN MONTAŻ, naprawa telewizorów wszystkich typów u klienta. Tel. 12 640-00-41, 609-586-881.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

▼ BIURO RACHUNKOWE „ATINA”, usługi podatkowo-księgowo. Boh. Września 76. 648-01-89.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

▼ ARKADOM – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERUCHOMOŚCI. Stowarzyszeni w MSPON, 3 licencje państwowe. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka. Tel. 12 641-66-74; www.arkadom.pl.

BIURA TURYSTYCZNE

▼ BIURO TURYSTYCZNE Cerro Torre Szkoła Górską, al. Pokoju 82, 501 568 948, www.szkoлагorska-cerrotorre.pl. Wyjazdy polskie i zagraniczne, górskie wyprawy, pilotaż i przewodnictwo wycieczek, obozy i kursy wspinaczkowe, szkolenia, kursy pierwszej pomocy. Oferta dla grup, szkół, firm, klientów indywidualnych.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

▼ FIRMA AUTO KOMPUTER, Janina Walasek, ul. Makużyńskiego 9B.

Tel. 644-18-80, 684-19-00 (01, 02), pon.–pt. 8.00–17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów. www.autokomputer.krakinfo.pl.

▼ AUTO CENTRUM BLASK, ul. Bulwarowa 33, myjnia ręczna, tel. 644-89-06.

Czynna od pon. do sob. 8–18, niedziela 8–15.

▼ Samoobsługowa myjnia ręczna (7 dni w tygodniu, 8–23).

▼ Serwis i sprzedaż opon.

Tel. 680-53-10, pon.–sb., 8–18.

▼ AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.

▼ ZŁOMOWANIE samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport. 12 681-01-41, 0605-100-845.

KWACIARNIE

▼ KWACIARNIA „KALINA”, os. Centrum D1, czynna od pn. do pt. w godz. 8–19, w soboty 8–17, w niedziele 9–15.

Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.

▼ KWACIARNIA „CUPIDO”, pl. Targowy Bieńczyce 6, tel. 641-46-35.

Czynna: pon.–sob. 6.00–19.00, niedziela 9.00–16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wianki okolicznościowe, bukiety.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

▼ WYROBY ZŁOTE, SREBRNE. Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Upominki komunijne. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 5. Tel. 12 685-53-80.

OGŁOSZENIA DROBNE

● 2-pokojowe, jasna kuchnia, loggia Na Stoku 209 000 zł. ARKADOM 515-276-572.

● ANTEN montaż, naprawa telewizorów u klienta.

(12)640-00-42, 609-586-881.

● CYKLINOWANIE.

tel. 502-069-155.

● CZYSZCZENIE dywanów, bezpłatny dojazd. (12)649-92-39.

● DO wynajęcia pokój z kuchnią przy Alei Róż. Winda, balkon, trzecie piętro.

tel. (12)644-06-34.

● KAMIENIARSTWO nagrobki, grobowce granitowe. Sprzedaż, montaż, niedrogo.

(12)422-48-13, 506-330-045.

● KOLDRY wyrób, os. Handlowe 8. Tel. 503-655-671.

● MYCIE okien.

Tel. 513-587-700.

● NAPRAWA telewizorów wszystkich typów u klienta.

(12)640-00-42, 609-586-881.

● RTV – telewizory – anteny – serwis profesjonalny od 1985 r.

511-075-470.

● SZKLARZ, oprawa obrazów. Montaż luster, szyby zespolone. Szkolne 30. Transport gratis.

509-540-615, (12)644-27-07.

● TAPICER.

Tel. 784-906-675.

● ZASTRAJKOWAŁ telewizor?

Tel. 12/645 47 65, 600 99 88 32, 501 93 26 79.

● ZAWSZE aktualne. Zakład napraw telewizorów, montaż anten. Profesjonalnie, solidnie, tanio!

(12)640-00-42, 511-942-158.

lombard 4u.pl

WYSOKIE KWOTY POŻYCZEK DO 500.000 PLN POD ZASTAW WSZYSTKIEGO SKUP

ZŁOTA, BIŻUTERIA, ZEGARKÓW WARTOŚCIOWYCH PRZEDMIOTÓW

M1 Al. Pokoju 67

509-164-757, 12-682-58-85

GALERIA BRONOWICE

ul. Stawowa 61 724-448-044

GALERIA KRAKOWSKA

poziom -1 501-325-444

CH CZYŻYNY 12-297-30-46

PH ZAKOPIANKA

ul. Zakopiańska 62 503 993 203

KAUFLAND

Bratysławska 4 797-37-3614

7 dni w tygodniu od 9-21

www.lombard4u.pl

BIURO OGŁOSZEŃ
Redakcja „Głosu”
(NCK, pl. Centralny)
Tel. 12 643 44 33

lombard 4u.pl

Pożyczki pod zastaw wszystkiego.

Chwilówki - pożyczki.

Skup złota, biżuterii, zegarków,

telefonów i wiele innych.

Skupujemy wszystko co ma wartość.

M1 Al. Pokoju 67

509-164-757, 12-682-58-85

GALERIA BRONOWICE

ul. Stawowa 61 724-448-044

GALERIA KRAKOWSKA

poziom -1 501-325-444

CH CZYŻYNY 12-297-30-48

PH ZAKOPIANKA

ul. Zakopiańska 62 503 993 203

KAUFLAND

Bratysławska 4 797-37-3614

7 dni w tygodniu od 9-21

WYSOKIE KWOTY POŻYCZEK DO 500.000 PLN

KREDYCIK123.PL

**Sale konferencyjne,
powierzchnie biurowe
do wynajęcia w Nowej Hucie.**
Telefon: 536 837 877,
mail: marketing@nca.malopolska.pl.



cht KRAKOWSKIE
Kraków, ul. Krzywda 1
www.cht.net.pl

MODA
W DOBREJ CENIE

Zapraszamy na zakupy! HURT - DETAL III HALA

Z

Zdrowie i uroda

PRODENT®

os. Niepodległości 3 A
Telefon
681-33-22, 681-34-80

Czynne:
pon.-pt. 9-21,
sobota 9-15

♦ STOMATOLOGIA
♦ PROTETYKA
WYKONYWANIE
I NAPRAWA PROTEZ
NA POCZEKANIU
♦ ORTODONCJA
♦ CHIRURGIA

EMERYCI I RENCIŚCI
30% ZNIŻKI
NA USŁUGI PROTETYCZNE

CitoReh Dietetyka

Dietetyka online:
porady przez Internet
pod adresem: www.citoreh.pl

Dietetyka stacjonarna:
porady stacjonarne,
analizy i pomiary
komputerowe zawartości
tłuszczu, masy mięśniowej
i wody w organizmie.

Prosimy o telefoniczne
lub mailowe
uzgodnienie terminu wizyty!

os. Złotej Jesieni 2,
31-826 Kraków
(pok. 222, II piętro)

12 641 65 14
lub 696 999 958

e-mail: dietetyka@citoreh.pl
<http://www.citoreh.pl>

Należy spożyć do, najlepiej spożyć przed końcem, czyli...

RÓŻNICA, KTÓRA MA ZNACZENIE

Kupując produkty spożywcze, coraz częściej zwracamy uwagę na terminy podane na opakowaniu. Stajemy się coraz bardziej świadomymi konsumentami i oprócz dokładnej analizy składu, naszej uwadze nie umykają również daty. Jednak czy każdy z nas wie, czym dokładnie różni się „należy spożyć do” „najlepiej spożyć przed końcem”?

Prawo coraz bardziej chroni konsumentów. Dzieje się tak również w kwestii szczegółowych informacji, jakie muszą znaleźć się na opakowaniach produktów spożywczych. Dzięki takim detalom kupujący mają pełną kontrolę nad jakością nabywanych towarów.

TERMINY WAŻNOŚCI - PRZEWAGA PRODUKTÓW PACZKOWANYCH

Stosowne terminy znajdziemy zawsze na opakowaniu. Począwszy od konserw i puszek, poprzez produkty sypkie, kończąc na wędlinach i nabiale. I tu właśnie pojawia się ogromna przewaga produktów „paczkowanych”. Kwestia świeżości towaru jest mocno uzależniona od warunków, w jakich jest on przechowywany. Wybierając produkty z lady chłodniczej, nie mamy świadomości, kiedy opakowanie zbiorcze zostało otwarte oraz czy w lodówkach utrzymywana jest stała temperatura. Niestety czasem zdarza się, że nocą lodówki są wyłą-

czane, co może prowadzić do psucia się żywności. Musimy się również wykazać dużym zaufaniem względem sprzedawcy co do daty „rozpieczętowania” bloku sera czy też wędliny. Dlatego wybierając punkty sprzedaży, decydujemy się na mniejsze sklepy osiedlowe, w których obsługa jest nam znana i mamy z nią częsty kontakt.

– Dużą przewagą produktów w mniejszych, szczelnie zamkniętych opakowaniach, jest fakt, że jako konsumenci mamy pełne informacje co do daty ich pakowania i przydatności do spożycia. Opakowania typu „otwórz – zamknij” pozwalają nam na zachowanie najważniejszych walorów smakowych. Pamiętajmy jednak, że jeżeli decydujemy się na np. zakup sera żółtego w bloku, mamy też pewne możliwości sprawdzenia jego świeżości. Na każdym bloku sera wybita jest data jego produkcji i numer waru, a odbiorca (zazwyczaj hurtownia lub sieć) dostaje z zakładu atest na każdy zakupiony produkt – komentuje Ewa Polińska,

ekspert Monieckiej Spółdzielni Mleczarskiej MSM Mońki.

TAJNE INFORMACJE NA OPAKOWANIACH?

Jeżeli już wiemy, że w niektórych sytuacjach lepiej zdecydować się na produkty paczkowane, przyjrzyjmy się zatem, jakie najważniejsze informacje o przydatności do spożycia możemy odczytać z etykiet.

Zgodnie z polskim ustawodawstwem, a dokładniej z ustawą z dnia 25 sierpnia 2006 roku, która reguluje kwestie bezpieczeństwa żywności i żywienia, na opakowaniach produktów stosuje się dwa rodzaje oznakowania daty. Są to: termin przydatności do spożycia i data minimalnej trwałości. Termin przydatności do spożycia kryje się pod zapisem „należy spożyć do: dzień, miesiąc, rok”. Natomiast datę minimalnej trwałości określa termin „najlepiej spożyć przed” albo „najlepiej spożyć przed końcem”.

– Oznaczenie „najlepiej spożyć przed” oraz „najlepiej spożyć przed końcem” są poniekąd jednoznaczne. W ten sposób producent daje nam gwarancję, że do wskazanej daty zakupiony produkt posiada najwyższą jakość. Jeżeli termin ten zostanie przekroczony, a my zdecydujemy się na

spożycie, to być może produkt nadal jest dobry. Zależy to jednak od tego, czy zachowany był ciąg chłodniczy, który w przypadku przechowywania niektórych towarów (w tym sera żółtego) odgrywa kluczową rolę. Pamiętajmy jednak, że decydując się na spożycie produktu po określonym terminie, robimy to wyłącznie na swoją odpowiedzialność – kontynuuje Ewa Polińska, ekspert Monieckiej Spółdzielni Mleczarskiej MSM Mońki.

Natomiast termin „należy spożyć do: dzień, miesiąc, rok” to bezwzględny termin przydatności do spożycia. Data ta określa termin, po którego upływie dany produkt nie nadaje się już do wykorzystania. Takie oznaczenia możemy znaleźć głównie na najmniej trwałych produktach, np. mięsie, wyrobach garmażeryjnych czy potrawach gotowych.

Warto zatem dokładnie analizować etykiety nie tylko pod względem składu, ale także terminów i zapisów, które są obok nich wyszczególnione. Pozwoli to nam uniknąć przykrych niespodzianek w postaci zatrucia oraz pogorszenia samopoczucia. Przestrzeganie terminów jest szczególnie ważne w przypadku dzieci oraz osób starszych. (paf)



PRACOWNIA RENTGENOWSKA

Wykonujemy zdjęcia:

→ kręgosłupa → klatki piersiowej
→ kostne, zębów i panoramiczne zębów
os. Urocze 2 Tel. 12 644-92-82

Vident

lek. stom. Andrzej Zimoch
tech. dent. Marcin Słowiak

os. Boh. Września 1

STOMATOLOGIA

PEŁNY ZAKRES USŁUG

tel. 12/641-48-08

PROTETYKA

KORONY, MOSTY, PROTEZY
EKSPRESOWE NAPRAWY

tel. 12/645-93-33



Kraków

BUDŻET OBYWATELSKI MIASTA KRAKOWA




ZGŁOŚ
PROJEKT!

1-31 MARCA 2017

GŁOSUJEMY!

17-30 CZERWCA 2017



www.budzet.krakow.pl

Organizatorzy:



Dzielnice
Krakowa



MIEJSKIE
CENTRUM
DIALOGU



miasto, które
wspiera
inicjatyw
społecznych
w Krakowie



LOVE
KRAKÓW.PL

WWW.KRAKOW.PL

DWUTYGODNIK MIĘSIĄC
KRAKÓW.PL



F.H.U. "ELMAR" s.c.

rowery**SPRZEDAŻ • SERWIS • KOMIS
CZĘŚCI I AKCESORIA ROWEROWE****31-625 Kraków, os. Piastów 60 A, paw. 3, Plac Targowy "PIAST"****tel. 12 647 13 88
kom. 502 730 087****www.elmar.interial.pl
www.elmar-rowery.pl****elmar@interial.pl
sklep@elmar-rowery.pl****Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają**

HOROSKOP

BARAN (21 III–20 IV). Niespodziewany sukces w pracy. Podziękowania, wyrazy uznania. To niezwykle ważne wydarzenie. Już dawno nie było tak fetowany i doceniany. Staraj się dalej, masz teraz spore szanse na spektakularne zwycięstwo.

BYK (21 IV–20 V). Rosną Twoje notowania wśród kolegów i bliskich znajomych. Podtrzymuj te dobre opinie i zbieraj sukcesy towarzyskie. Nie strój od spotkań i organizowanych imprez, na które bywasz zapraszany.

BLIŹNIĘTA (21 V–21 VI). Drobne kłopoty ze zdrowiem nie są powodem do ciągłego narzekania. Za oknem coraz więcej wiosny, nie

siedź więc w domu, najczęściej przy komputerze. Korzystaj, i to codziennie, z coraz bardziej przyjaznej pogody.

RAK (22 VI–22 VII). Przygnębiają Cię codzienne, rodzinne kłopoty, ale to nie koniec świata. Przypomnij sobie zabawne powiedzenie Leca: „wszystko przemija, nawet najdłuższa zima”. Głowa do góry, już jutro będzie lepiej.

LEW (23 VII–22 VIII). Rysuje się poprawa sytuacji finansowej, co zdecydowanie poprawi Ci humor. Ogólnie rzecz biorąc, aktualnie będzie więcej powodów do zadowolenia, choćby z drobnego gestu ze strony Twoich pomocnych krewnych.

PANNA (23 VIII–22 IX). Teraz będziesz mieć więcej szczęścia w załatwianiu spraw urzędowych. Wykorzystaj ten sprzyjający okres i nie odkładaj niczego na później. Jeśli myślisz o generalnych porządkach domowych – zrób je.

WAGA (23 IX–22 X). Więcej czasu poświęć dla zdrowia. Nie rezygnuj z ćwiczeń. Teraz niemalże w każdym osiedlu są dostępne urządzenia przy placach zabaw, na skwerach i w parkach. Zmobilizuj się, nie trać czasu.

SKORPION (23 X–21 XI). Dobry początek kwietnia dobrze wykorzystaj, by nadrobić wszelkie zaległości domowe, czy też opóźnienia w terminowych zleceniach w pracy zawodowej. Masz odpowiednie warunki, by się z tym wszystkim uporać.

STRZELEC (22 XI–21 XII). W gronie bliskich, wpływowych znajomych znajdziesz lek na swoje problemy i rysujące się wątpliwo-

ści związane z zakładem pracy. Jest nadzieja, że ostatecznie sprawy ułożą się pomyślnie.

KOZIORÓŻEC (22 XII–19 I). Teraz rodzina liczy się najbardziej i tutaj poświęć każdą wolną chwilę. Masz przy tym powody do zadowolenia, bo czujesz, że bliscy liczą się z Twoim zdaniem i doceniają dobre rady.

WODNIK (20 I–18 II). Masz wiele ciekawych pomysłów w działalności zawodowej. Przedwcześnie jednak nie zdradzaj swoich nowatorskich rozwiązań. Poczekaj, aż będziesz pewien, że warto zaskoczyć otoczenie.

RYBY (19 II–20 III). Żyjesz dobrymi wspomnieniami i trochę leniuchujesz. Jesteś też niepoprawnym marzycielem, co złe nie jest, bo przecież wielkie rzeczy przeważnie zaczynają się od marzeń. Wróć jednak z krainy marzeń, bo przybywa obowiązków.

SAMANTA

Mały Jasio pyta ojca:

- Tatusiu, czy Ocean Spokojny zawsze jest spokojny?
- Co za głupie pytanie? Czy nie możesz pytać się o coś mądrzejszego?
- Mogę. Kiedy umarło Morze Martwe?

★★★

- Kowalski spotyka wściekłego Nowaka
- Nowak, co ty dzisiaj taki wkurzony?
- A wiesz, pół roku temu pożyczyłem teściowej pięćset złotych i od tego czasu jej nie widziałem...

- No, nie mów, że ci się nie opłacało!

★★★

- Czego uczą francuskich żołnierzy podczas pierwszego szkolenia?

- Jak się poddać w dziesięciu językach.

★★★

- W nocy pijak trzyma się latarni. Podchodzi do niego patrol i policjanci pytają:

- Co tu obywatel robi?
- Odpowiem, jak mi powiecie, czy jest nutka „zy”.

- Myślą, myślą i wreszcie mówią:

- Nie ma!
- A jest! Czytajcie! – mówi pijak, pokazując tabliczkę na latarni: „do” – „re” – „mi” – „zy”...

★★★

- Przychodzi baba do lekarza ze spuchniętą twarzą.

- Co, pszczoła? – pyta lekarz.
- Uhm...
- Użądlił?
- Nie zdziżyła. Mąż łopatą zabił.

★★★

- Rozmawiają dwaj psychiatrzy:
- Wiesz co, mam rewelacyjnego pacjenta. Cierpi na rozdwojenie jaźni.

- No, ale co w tym rewelacyjnego?
- Obydwa mi płacą.

ZIEMNIANKI W SOSIE BESZAMELOWYM

Składniki:

80 dag małych ziemniaków, łyżeczka nasion kminku, mała cebula, po 2 łyżki maki i masła, 1/2 l mleka, 1/4 łyżeczki bulionu w proszku, sól i pieprz do smaku, tarta gałka muszkatołowa, zioła według upodobań.

Dokładnie umyte ziemniaki ugotować w wodzie z nasionami kminku, opłukać zimną wodą, obrać, kiedy przestaną parować, przykryć i odstawić do schłodzenia. Obraną cebulę pokroić w drobną kostkę i na rozgrzanym maśle podsmażyć na złoty kolor, stale mieszając. Następnie oprószyć mąką i mieszać kilka minut, dopóki nie opadnie piana. Dodać zimne mleko i dokładnie wymieszać. Tak przygotowany sos gotować 10 minut na małym ogniu, stale mieszając. Doprawić do smaku bulionem i przyprawami. Ziemniaki pokroić bezpośrednio do sosu, delikatnie wymieszać, podgrzać i dodać posiekane zioła.



§ Akta sprawy... RATUNEK NA CZTERECH ŁAPACH

Lista ras niebezpiecznych psów od lat pozostaje taka sama, aczkolwiek każdy czworonóg w zależności od wychowania, temperamentu może być łagodny jak baranek lub agresywny niczym drapieżnik. I tak jak misiowaty owczarek kaukaski Sasza, w zależności od sytuacji, zdecydowanie zareagować. Szczególnie gdy jejgo pani dzieje się krzywda. I właśnie dlatego dwóch nastolatków zamiast zdobyć łup doznało dość poważnych ran szarpanych kończyn i twarzy, a po leczeniu szpitalnym trafiło do aresztu. A obrońca 37-letniej Anny – 4-letni ważyący blisko 80 kg owczarek z gór Kaukazu po obserwacji weterynaryjno-behawioralnej dostał w nagrodę ogromny zapas smakołyków.

Wiele lat temu po paru tragicznych zdarzeniach z udziałem psów stworzono katalog ras niebezpiecznych. Posiadanie takiego zwierzęcia wymaga zgłoszenia. Kynolodzy zawsze jednak powtarzają, że agresja zwierzęcia to nie kwestia rasy, ale efekt uchybień wychowawczych. Trudno też, aby pies trzymany na łańcuchu w jednym celu, był w stanie reagować na komendy i rozpoznawać realne niebezpieczeństwo.

Pani Ania była od wielu lat wielbicielek rasy środkowoazjatyckich, posiadaczką dużego kaukaza i wolontariuszką fundacji zajmującej się adopcjami psaków. Sasza przeszedł stosowne szkolenia i zwierzę znane ze swej niesamowitej wytrzymałości i umiejętności stróżowania, stało się jej wiernym towarzyszem.

Pewnego dnia pani Ania wybrała się na bardzo długi spacer wzdłuż Wisły, gdzie zwierzę mogło się wybiegać do woli. Gdy kobieta puściła psa wolno, zadzwonił jej telefon. Ta rozmawiając i kontrolując wzrokowo psa, który „ako że uwielbia wodę, skoczył do rzeki, nagle poczuła coś twardego pod łopatką i zobaczyła dwóch zamaskowanych młodych. Ci zagrozili użyciem noża i kazali jej oddać telefon oraz dokumenty i portmonetkę.

Dla podkreślenia wagi swych słów jeden z napastników zaczął ją przelatywać, a drugi przeszukiwać kieszenie. Sprawcy jakby nie zważali sobie sprawy z groźącym im niebezpieczeństwem. Psie rasy azjatyckie wykazują się bardzo dużą równowagą psychiczną i są bardzo tolerancyjne. Ale do czasu. Gdy ich pan czy pani są w niebezpieczeństwie, reagują zdecydowanie i bez oporów. Sasza wyskoczył więc z wody i uderzając swą masą, natychmiast powalił jednego napastnika, a drugiemu nienal zmiażdżył potężną szczęką przedramię. Gdy drugi próbował go kopać, pies stanął na dwóch łapach i ponownie powalił go na ziemię. Zdenerwowana kobieta po chwili opanowała psa i kazała mu pilnować napastników. A sama zadzwoniła po policję. Ta wezwała pogotowie, bo okazało się, że obaj sprawcy krwawią.

Obaj agresorzy trafili pod nadzorem funkcjonariuszy do szpitala. 19-latkowie byli znani policji, należąc do jednej z grup kibolskich zajmujących się handlem narkotykami i licznymi napadami na słabszych. Jeden z nich po dwóch dniach trafił do aresztu, drugi po tygodniu do szpitala więziennego. I tam obaj będą oczekiwali na komplet zarzutów. Z kolei Saszą mający stosowne zezwolenia, szczepienia – trafił na krótką obserwację behawioralną i szybko wrócił do właścicielki.

(mar)

**pożyczka
wiosenna**

Powyższa treść nie stanowi oferty w rozumieniu art. 66 Kodeksu Cywilnego. Rzeczywista roczna stopa oprocentowania (RRSO) dla całkowitej kwoty kredytu 6000 zł, spłacanej w 15 miesięcznych równych ratach w wysokości po 400,00 zł (umowa na okres 15 miesięcy), z prowizją 12,99%, stałą stopą oprocentowania 0,00%, opłata przygotowawcza 50 zł - wynosi 25,83%. Całkowity koszt kredytu wynosi: 829,40 zł (w tym suma odsetek 80,00 zł, prowizja 779,40 zł, opłata przygotowawcza 50,00 zł) a całkowita kwota do zapłaty wynosi 6829,40 zł. Informacje podane na podstawie reprezentatywnego przykładu z dnia 28.02.2017 r. Całkowita kwota kredytu nie obejmuje prowizji. Decyzja kredytowa zależy od indywidualnej oceny zdolności kredytowej wnioskodawcy. Oferta ograniczona czasowo do dnia 31.05.2017 r.

www.krakskok.pl

tel 12 688 69 00



www.hotelboruta.pl

www.facebook.com/hotelboruta



Tel: 18-201-35-89

email: boruta@hotelboruta.pl

Sentencja tygodnia

*To nie doskonali, lecz niedoskonali
potrzebują naszej miłości.*

Oscar Wilde